

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

साप्ताहिक WEEKLY

सं. 40]

नई दिल्ली, सिंतम्बर 26—अक्तूबर 2, 2004 शनिवार/आश्विन 4—आश्विन 10, 1926

No. 40 NEW DELHI, SEPTEMBER 26—OCTOBER 2, 2004 SATURDAY/ASVINA 4—ASVINA 10, 1926

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह पृथक संकलन के रूप में रखा जा सके Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

> भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)

भारत सरकार के मंत्रालयों (रक्षा मंत्रालय को छोड़कर) और केन्द्रीय अधिकारियों (संघ राज्य क्षेत्र प्रशासनों को छोड़कर) द्वारा विधि के अंतर्गत बनाए और जारी किए गए साधारण सांविधिक नियम (जिनमें साधारण प्रकार के आदेश, उप-नियम आदि सम्मिलित हैं) General Statutory Rules (Including Orders, Bye-laws etc. of a general character) issued by the Ministries of the Government of India (other than the Ministry of Defence) and by the Central Authorities (other than the Administrations of Union Territories)

गृह मंत्रालय

(भारत के महारजिस्ट्रार का कार्यालय)

नई दिल्ली, 22 सितम्बर, 2004

सा.का.नि. 328.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत के महारजिस्ट्रार का कार्यालय के भाषा प्रभाग और साथ ही साथ राज्यों एवं संघ राज्य क्षेत्रों में स्थित जनगणना कार्य निदेशालयों में आशुलिपिक ग्रेड-I के पद पर भर्ती की पद्धित का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

- 1. संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ.—(1) इन नियमों का नाम भारत के महारजिस्ट्रार का कार्यालय का भाषा प्रभाग और राज्यों एवं संघ राज्य क्षेत्रों में स्थित जनगणना कार्य निदेशालय (आशुलिपिक ग्रेड-I) भर्ती नियम, 2004 होगा।
 - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से प्रवृत्त होंगे।
- 2. पदों की संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान.—इन पदों की संख्या, उनका वर्गीकरण और उनका वेतनमान वह होगा जो इन नियमों से उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 2 से 4 में विनिर्दिष्ट है। /
- 3. भर्ती की पद्धित, आयु-सीमा, शैक्षिक अहंताएं आदि .— उक्त पद पर भर्ती की पद्धित, आयु-सीमा, शैक्षिक अहंताएं और उक्त पद से संबंधित अन्य बातें वे होंगी जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से 14 में विनिर्दिष्ट हैं।

(1867)

परन्तु नियुक्ति प्राधिकारी यदि आवश्यक समझे और ऐसा करना समीचीन हो तो नामले की परिस्थितियों को ध्यान में रखते हुए इस संबंध में विनिर्दिष्ट शर्तों के अधीन और कारजों को लेखबद्ध करके जिस कार्यालय में वह नियुक्ति प्राधिकारी है वहां यह नियम लागू होते हैं तो वह किसी रिक्त पद को ऐसे कर्मचारी के आमेलन द्वारा भरने का आदेश दे सकेगा जो किसी अन्य कार्यालय में सदृश पद धारण किए हो जहां यह नियम लागू होते हों और जबिक आमेलित किए जाने वाले कर्मचारी ने ऐसे आमेलन के लिए लिखित में अमुरोध किया हो :

परन्तु इस प्रकार आमेलित कर्मचारी को आमेलन द्वारा जिस ग्रे**ड में नियुक्त किया गथा है यहां उसे उक्त ग्रेड में पहले से नियमित आधार पर** नियुक्त कर्मचारियों के वरीयता क्रम में सबसे नीचे रखा जाएगा।

- 4. निरहंताएं.—वह व्यक्ति,—
 - (क) जिसने ऐसे व्यक्ति से, जिसका पति या पत्नी जीवित है, विवाह किया है, वा
- (ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित होते हुए, किसी व्यक्ति से विवाह किया है, उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा :

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह ऐसे व्यक्ति और विवाह के अन्य पक्षकार को लागू स्वीय विधि के अधीन अनुज्ञेय है और ऐसा करने के लिए अन्य आधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस निषम के प्रवर्तन से छूट दे सकेगी।

- 5. व्यावृत्ति.—इन नियमों की कोई भी बात, ऐसे आरक्षणों, आयु-सीमा में कूट और अन्य रियायतों पर प्रभाव नहीं डालेगी, जिनका केन्द्रीय सरकार द्वारा इस संबंध में समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों, अन्य पिछड़े वर्गों, भूतपूर्व सैनिकों और अन्य विशेष प्रवर्गों के व्यक्तियों के लिए उपबन्ध करना अपेक्षित है।
- 6. शिथिल करने की शिवित. जहां केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है, वहां वह, उसके लिए जो कारण हैं उन्हें लेखबद्ध करके इन नियमों के किसी उपबन्ध को किसी वर्ग या प्रवर्ग के व्यक्तियों के बार में, आदेश द्वारा शिथिल कर सकेगी।

		अनुसूची		÷
पद का नाम	पदों की संख्य	ा वर्गीकरण	वेतनमान	क्या चयन पद अथवा अचयन पद है
1	2	3	4	5
आशुलिपिक ग्रेड I	11* (2004) *कार्यभार के संख्या में परिष किया जा सक	अनुसार समूह''ख' र्तिन अराजपत्रित	5500-175-9000 रुपये	चयन पद
सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए आयु सीमा	क्या सेवा में जोड़े गये फायदा केन्द्रीय सिवित सेवा (पेंशन) नियमाव 1972 के नियम 30 के अधीन अनुज्ञेय है	व्यक्तियों के लिए अपेक्ति	व्यक्तियों के लिए विहित	यदि कोई हो
6	7	8	9	10
लागू नहीं	लागू नहीं	लागू नहीं	लागू नहीं	प्रोम्मति के मामर्ल में 2 वर्ष
भर्ती की पद्धति : भर्ती प्रोन्नति द्वारा या प्रतिनियु द्वारा और विभिन्न पद्धति जाने वाली रिक्तियों की	क्ति/आमेलन यों द्वारा भरी	म्रोन्नति/प्रतिनियुक्ति/आमेलन द्वारा भ र्त आमेलन किया जाएगा	ों की दशा में वे ग्रेड जिनसे प्रोन्न	ति/प्रतिनियुक्ति/या
11		12		
ोन्नति द्वारा जिसके न हो सकने पर		गेन्ति :		
र्गितिनयुक्ति द्वारा	f	ारत के महारजिस्ट्रार का कार्यालय के नेदेशक, जनगणना कार्य के कार्यालयों वेषा वाले आशुलिपिक ग्रेड-II	भाषा प्रभाग तथा विभिन्न राज्यों में 5000—8000 रुपये के वेत	एवं संघ राज्यक्षेत्रों में स्थित तमान में 3 वर्ष की नियमित

टिप्पणी: जहां प्रोम्मित पर ऐसे किनच्छें के नाम पर प्रोम्मित के लिए विचार किया जाता है जिन्होंने अपनी अईक/पात्रता सेवा पूर्ज कर ली है तो उनके विरिष्ठों के नाम पर भी विचार किया आएगा बसरों कि उन्होंने ऐसी अईक/पात्रता सेवा की आधे से अधिक अथवा दो वर्ष की आवश्यक अईक/पात्रता सेवा, जो भी कम हो, पूर्ण कर ली हो, और अगले उच्चकर प्रेड में प्रीमित के लिए अपने ऐसे किनच्छें सिहा जो ऐसी अईक/पात्रता सेक फले ही पूर्ण कर चुके हैं, अपनी परिवीका अवधि सफलतापूर्वक पूर्ण कर ली हो।

प्रतिनियुक्ति :

केन्द्र सरकार के अधीन कार्यरत कर्मचारी :--

- (क) (i) मूल संवर्ग/विभाग में निवमित आधार पर सदृक्त मद आरण किए हों; या
 - (※) जिन्होंने मूल संवर्ग/विभाग में 5000—8000 रुपये अथवा समकक्ष वेतनमान में नियुक्ति के पश्चात् 3 वर्ष की नियमित सेवा की हो; और
- (ख) अंग्रेजी/हिन्दी आशुलिप में 100 शब्द प्रति मिनट की गति का अनुभव रखते हों।
 (केन्द्रीय सरकार के उसी या किसी अन्य संगठन/विभाग में इस नियुक्ति से तुरंत पहले खरित किसी अन्य संवर्ग कात्व पद पर प्रतिनियुक्ति की अवधि सहित प्रतिनियुक्ति की अवधि सम्गन्यतः तीन वर्ष से अधिक नहीं होगी। प्रतिनियुक्ति द्वारा नियुक्ति के लिए अधिकतम आयु सीमा आवेदन प्राप्त होने की अन्तिम तारीख को (छप्पन) 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी)।

दि विभागीय प्रोन्नित समिति विद्यमान है तो उसकी संरचना		भर्ती करते समय किन परिस्थिति में संग लोक सेमा आयोग से पराम किया जाएगा		
13		14		
प्रोन्तित पर विचार करने के लिए समूह "ख" विभागीय प्रोन्ति समिति :—		ति इन नियमों के किसी प्रावधान में संशोधन/छूट के लिए संघ लोक सेचा आयोग से परामर्श लेना आवश्यक है।		
1. भारत के महारजिस्ट्रार	—अध्यक्ष			
2. भारत के संयुक्त महारजिस्ट्रार	—सदस्य	*		
5. Alth 4. 4. 3. 4. 16. 16. 17. 1.				

[का. सं. ए-16011/15/2000-प्रशा.-1]

कयन्त कुमार बांठिया, भारत के महारिबस्ट्रार

MINISTRY OF HOME AFFAIRS

(OFFICE OF THE REGISTRAR GENERAL, INDIA)

New Delhi, the 22nd September, 2004

- G.S.R. 328.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Stenographer Grade I in the Language Division of the Office of the Registrar General, India as well as all the offices of the Directors of Census Operations in the States and the Union Territories, namely:—
- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the Language Division of the Office of Registrar General, India and the Offices of the Directors of Census Operations in States and Union Territories (Stenographer Grade I) Recruitment Rules, 2004.
 - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. Number of posts, classification and scale of pay.—The number of said posts, its classification, and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns 2 to 4 of the Schedule annexed to these rules.

3. Method of recruitment, age limit, educational qualifications, etc.—The method of recruitment, age limit, educational qualifications and other matters relating to the said post shall be as specified in columns 5 to 14 of the Schedule aforesaid:

Provided that appointing authority may, if it considers necessary and expedient so to do, and subject to such conditions as it may specify in this behalf having regard to the circumstances of the case and for reasons to be recorded in writing, order any vacancy in the said posts in any of the offices to which these rules apply and in relation to which it is the appointing authority, to be filled by the absorption of a person holding the same post in any of the other offices to which these rules apply, when that the person to be absorbed has made a request in writing for such absorption:

Provided further that the person so absorbed shall be placed below all persons already appointed on regular basis to the grade to which he is appointed on such absorption.

- 4. Disqualifications.—No person,—
- (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living; or
- (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any other person,

Shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

- 5. Savings.—Nothing in these rules shall affect reservations, relaxation of age limit, and other concessions required to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes, the Other Backward Classes, Ex-servicemen and other special categories of persons in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.
- 6. Power to relax.—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.

SCHEDULE

Name of post	Number of post	Classification	Scale of pay	Whether selection or non-selection post	Age limit for direct recruits.	
1	2	3	4	5	6	
Stenographer Grade I	11* (2004) * Subject to variation dependent on workload.	General Central Service Group 'B' Gazetted, Ministerial	Rs. 5500-175- 9000	Selection	Not applicable	
added years of service qu		icational and other lifications required direct recruits	Whether age and educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of Promotees		Period of probation, if any	
7		. 8		9	10	
Not applicable	No	t applicable	Not	applicable	2 years for Promotees	

Method of recruitment: whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/absorption and percentage of the posts to be filled by various methods

In case of recruitment by Promotion/deputation/absorption grade from which promotion/deputation/absorption to be made

12

Promotion failing which by deputation.

Promotion:

Stenographer Grade II in the pay scale of Rs. 5000-8000 in the Language Division of the office of Registrar General, India and the offices of Director of Census Operations in various States and Union Territories with 3 year's regular service in the grade.

Note: Where juniors who have completed their qualifying/eligibility service are being considered for promotion their seniors would also be considered provided they are not short of the requisite qualifying/eligibility service by more than half of such qualifying/eligibility service, or two years whichever is less and have successfully completed their probation period for promotion to the next higher grade along with their juniors who have already completed such qualifying/eligibility service.

Deputation :---

Officers under the Central Governments:

- (a) (i) holding analogous posts on regular basis in the parent cadre/department; or
 - (ii) with 3 years' service in the grade rendered after appointment thereto on a regular basis in posts in the scale of pay of Rs. 5000-8000 or equivalent in the parent cadre/department; and
- (b) possessing a speed of 100 words per minute in stenography in English/Hindi.

(Period of deputation including period of deputation in another ex-cadre post held immediately preceding this appointment in the same or some other Organization/ Department of the Central Government shall ordinarily not exceed three years. The Maximum age limit for appointment by deputation shall be not, exceed 56 years, as on the closing date of receipt of applications).

If a Departmental Promotion Committee exists, what is its composition		Circumstances in which Union Public Service Commission is to be consulted in making recruitment
13	<u> </u>	14
Group 'B' Departmental Promotion Committee for considering promotion :— 1. Registrar General, India	Chairman	Consultation with Union Public Service Commission necessary for Amendment/relaxation of any provision of these rules.
2. Joint Registrar General, India	Member	
Director/Deputy Secretary, Ministry of Home Affairs	Member	5.

[F. No. A-1601 I/15/2000-Ad.-II]

वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय

(औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग)

नई दिल्ली, 22 सितम्बर, 2004

सा.का.नि. 329.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, विणिष्य और उद्योग मंत्रालय के अधीन औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग में विभागीय कैंटीन में समूह ''घ'' पदों पर की पद्धित का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

- 1. संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ.—(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग, विभागीय केंटीन (समूह 'घ') भर्ती नियम, 2004 है।
 - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. पद-संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान.—उक्त पदों की संख्या, उनका वर्गीकरण और उनका वेतनमान वह होगा, जो इन नियमों से उपाबद्ध अनुसूची के स्तम्भ 2 से स्तंभ 4 में विनिर्दिष्ट हैं।
- 3. भर्ती की पद्धित, आयु-सीमा तथा अन्य अर्हताएं आदि .— उक्त पदों पर भर्ती की पद्धित, आयु-सीमा, अर्हताएं और उनसे संबंधित अन्य बातें वे होंगी जो उक्त अनुसूची के स्तम्भ 5 से स्तंभ 14 में विनिर्दिष्ट हैं।
- 4. आरंभिक संरचना.—उक्त अनुसूची में वर्णित पदधारी जिन्हें कार्यालय ज्ञापन सं. बी-13017/12/91-कल्याण, तारीख 18 मार्च, 1992 द्वारा सरकारी सेवक घोषित किया गया था, इन नियमों के अधीन नियुक्त किए गए समझे जाएंगे और उनके द्वारा नियमित आधार पर की गई सेवा अगले उच्चतर पद पर प्रोम्नित के प्रयोजन के लिए गणना में ली जाएगी।
 - निरर्हताएं. वह व्यक्ति,
 - (क) जिसने ऐसे व्यक्ति से जिसका पति या जिसकी पत्नी जीवित है, विवाह किया है, या
- (ख) जिसने अपने पित या अपनी पत्नी के जीवित होते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है, उक्त पद पर नियक्ति का पात्र नहीं होगा :

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह ऐसे व्यक्ति और विवाह के अन्य पक्षकार को लागू स्वीय विधि के अधीन अनुज्ञेय है और ऐसा करने के लिए अन्य आधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकेगी।

- 6. शिथिल करने की शक्ति.—जहां केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है, वहां वह उसके लिए जो कारण हैं उन्हें लेखबद्ध करके इन नियमों के किसी उपबन्ध को किसी वर्ग या प्रवर्ग के व्यक्तियों की बाबत, आदेश द्वारा शिथिल कर सकेगी।
- 7. व्यावृत्ति.—इन नियमों की कोई भी बात, ऐसे आरक्षण, आयु-सीमा में छूट और अन्य रियायतों पर प्रभाव नहीं डालेगी, जिनका केन्द्रीय सरकार द्वारा इस संबंध में समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों, अन्य पिछड़े वर्गों, भूतपूर्व सैनिकों और अन्य विशेष प्रवर्गों के व्यक्तियों के लिए उपबन्ध करना अधिक्षत है।

पद का नाम	पदों की संख्या	वर्गीकरण	वेतनमान	चयन पद है अथवा अचयन पद	सेवा में जोड़े गए वर्षों का फायद केन्द्रीय सिविल सेवा (पेंजन) नियम, 1972 के नियम 30 के अधीन अनुज्ञेय है या नहीं
1	2	3	4	5	6
1. चाय बनाने वाला	4* (2004) *(कार्यभार के आधार पर परिवर्तन किया जा सकता है।	साधारण केन्द्रीय सेवा, (समूह ''घ'') अराजपत्रित, अननुसचिवीय	2610-60-3150- 65-3540 ₹.	अचयन	नहीं

भारत का राजपत्र : अबत्यर 2, 2004/आश्चिन 10, 1926 [भाग II — खण्ड 3(i)] **परिवीक्षा की अवधि, यदि कोई हो** सीधे भर्ती किए जाने वाले सीधे भर्ती किए जाने वाले सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विहित आयु व्यक्तियों के लिए अपेक्षित व्यक्तियों के लिए आयु-सीमा और शैक्षिक अर्हताएं, प्रोन्तत शैक्षिक और अन्य अईताएं व्यक्तियों की दशा में लागू झेंगी या नहीं 10 लागू नहीं होता लागू नहीं होता लागू नहीं होता लागू नहीं होता प्रोत्नित/प्रतिनियुक्ति/आमेलन द्वारा भर्ती की दशा में वे श्रेषियां जिनसे प्रोत्नित/ भर्ती की पद्धति : भर्ती सीधे होगी या प्रतिनिथुक्ति/आमेलन किया जाएगा प्रोन्नति द्वारा या प्रतिनियुक्ति/आमेलन द्वारा तथा विभिन्न पद्धतियों द्वारा भरे जाने वाले पदों की प्रतिशतता 12 11 पोन्नति : प्रोन्नति द्वारा जिसके न हो सकने पर ऐसा बैरा जिसने उस श्रेणी में पांच वर्ष नियमित सेवा की हो। प्रतिनियुक्ति/आमेलन द्वारी प्रतिनियुक्ति/आमेलन: (क) केन्द्रीय सरकार के ऐसे पदधारी जो:— (i) नियमित आधार पर सदश पद भारण किए हुए हों; या (ii) ऐसा बैरा जिसने 2610—3540 रु. के वेतनमान में नियमित आधार पर पांच वर्ष की सेवा की हो (पोषक प्रवर्ग के ऐसे विभागीय पदधारी, जो प्रोन्नति की सीधी पंक्ति में है, प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे। इसी प्रकार प्रतिनियुक्त व्यक्ति प्रोन्निति द्वारा नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे)। प्रतिनियुद्धित की अविधि, जिसके अंतर्गत केन्द्रीय सरकार के उसी या किसी अन्य संगठन/विभाग में इस नियुक्ति से ठीक पहले धारित किसी अन्य काडर बाह्र पद पर प्रतिनियुक्ति की अवधि है, साधारणतया तीन कुर्व से अधिक नहीं होगी। प्रतिनियुक्ति पर स्थानान्तरण द्वारा नियुक्ति (जिसके अंतर्गत अल्पकालिक संविदा भी है) के लिए अधिकतम आयु सीमा आवेदन प्राप्त करने की अंतिम तारीख को 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी। भूतपूर्व सैनिकों के लिए : प्रतिनियुक्ति/पुनर्नियोजन सशस्त्र बल के ऐसे कार्मिकों के संबंध में भी विचार किया जाएगा जो एक वर्ष की अवधि के भीतर सेकानिवृत्त होने वाले हैं या रिजर्व में स्थानान्तरित किए जाने वाले हैं और जिनके पास अपेक्षित अनुभव और विहित अर्हताएं हैं। ऐसे व्यक्तियों को उस तारीख तक प्रतिनियुक्ति के निबंधनों पर रखा जाएगा जिस तारीख से उन्हें सशस्त्र बल से निर्मुक्त किया जाना है, तत्पश्चात् उन्हें पुनर्नियोजन पर बने रहने दिया जा सकता है।

भर्ती करने में किन परिस्थितियों में संघ लोक यदि विभागीय प्रोन्नित समिति है तो उसकी संरचना सेवा आयोग से परामर्श किया जाएगा विभागीय प्रोन्नति समिति (प्रोन्नति और पुष्टि के लिए) निम्नलिखित से मिलकर लागू नहीं होता बनेगी:-1. अवर सचिव (साधारण प्रशासन), औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग, अध्यक्ष वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय अनुभाग अधिकारी, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग, -सदस्य वाषिज्य और उद्योग मंत्रालय अनुभाग अधिकारी, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग से भिन्न विभाग, –सदस्य वाणिष्य और उद्योग मंत्रालय

1	2	3	4	5
2. बैरा	28* (2004) *(कार्यभार केःआधार पर परिवर्तन किया जा सकता है।)	साधारण केन्द्रीय सेवा समूह ''घ'' अराजपत्रित अननुसचिवीय	2610-60-3150- 65-3540 ₹.	चयन
6	7	8	9	10
तागू नहीं होता	18 और 27 वर्ष के बीच, (केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी किए गए अनुदेशों या आदेशों के अनुसार सरकारी सेवकों के लिए शिथिल की जा सकती	(क) आठवीं कक्षा उ समतुल्य। (ख) बैरा या हैल्पर वे छह मास का अ	त्तीर्णया लागू नहीं होता हरूप में	सीधी भर्ती किए जा बाले अभ्यर्थियों के लिए दो वर्ष ।
	है। ऊपरी आयु सीमा अनुसूचित जाति/अनुसूचित जनजाति के अभ्यर्थियों के लिए 5 वर्ष तक और अन्य पिछड़े वर्ग के अभ्यर्थियों के लिए 3 वर्ष तक शिथिल की जा सकती है।			
	टिप्पण 1: आयु-सीमा अवधारित करने के लिए निर्णायक तारीख भारत में अभ्यर्थियों से आवेदन प्राप्त करने के लिए नियत की गई अंतिम			,
	तारीख होगी। (न कि वह अंतिम तारीख जो असम, मेघालय, अरुपाचल प्रदेश, मिजोरम, मणिपुर, नागालैंड, त्रिपुरा, सिक्किम, जम्मू- कश्मीर राज्य के लद्दाख खंड,	e e e e e e e e e e e e e e e e e e e		
	हिमाचल प्रदेश के लाहोल और स्पीति जिले तथा चम्बा-जिले के पांगी उपखंड, अंडमान और निकोबार द्वीप या लक्षद्वीप के अभ्यर्थियों के लिए विहित की गई है।)			
	टिप्पण 2: रोजगार कार्यालयों के माध्यम से की जाने वाली भर्ती की दशा में, आयु-सीमा अवधारित करने के लिए निर्णायक तारीख वह अंतिम तारीख होगी जिस पर रोजगार कार्यालयों से नाम भेजने के लिए कहा गया है।			
11		12		

(i) नियमित आधार पर सदृश पद धारण किए हुए हों; या

12

- (ii) ऐसा स्वीपर∕वाश बाय जिसने 2550-3200 रु. के वेतनमान में नियमित आधार पर एक वर्ष की सेवा की हो ।
- (ख) जिसके पास स्तंभ 8 में सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विहित अर्हताएं और अनुभव हो।

(पोषक प्रवर्ग के ऐसे विभागीय पदधारी, जो प्रोन्नित की सीधी पंक्ति में है, प्रितिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे। इसी प्रकार प्रितिनयुक्त व्यक्ति प्रोन्निति द्वारा नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे)। प्रितिनयुक्ति की अविध, जिसके अंतर्गत केन्द्रीय सरकार के उसी या किसी अन्य संगठन/विभाग में इस नियुक्ति से ठीक पहले धारित किसी अन्य काडर बाह्य पद पर प्रितिनयुक्ति की अविध है, साधारणतया तीन वर्ष से अधिक नहीं होगी।

प्रतिनियुक्ति पर स्थानान्तरण द्वारा नियुक्ति (जिसके अंतर्गत अल्पकालिक संविदा भी है) के लिए अधिकतम आयु सीमा आवेदन प्राप्त करने की अंतिम तारीख को 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी।

भूतपूर्व सैनिकों के लिए : प्रतिनियुक्ति/पुनर्नियोजन

सशस्त्र बल के ऐसे कार्मिकों के संबंध में भी विचार किया जाएगा जो एक वर्ष की अवधि के भीतर सेवानिवृत्त होने वाले हैं या रिजर्व में स्थानान्तरित किए जाने वाले हैं और जिनके पास अपेक्षित अनुभव और विहित अर्हताएं हैं। ऐसे व्यक्तियों को उस तारीख तक प्रतिनियुक्ति के निबंधनों पर रखा जाएगा जिस तारीख से उन्हें सशस्त्र बल से निर्मुक्त किया जाना है, तत्पश्चात् उन्हें पुनर्नियोजन पर बने रहने दिया जा सकता है।

			· · ·		
· ·	13		14		
	ते (प्रोन्नति और पुष्टि के लिए) निम्	लिखित से मिलकर	लागू नहीं होता		
	(Some one greening) by				
ने गी : 				•	
. अवर सचिव (सा	धारण प्रशासन), औद्योगिक नीति औ	र संबंधन विभाग,			
वाणिज्य और उद्यं	ोग मंत्रालय	—अध	यक्ष		
. अनुभाग अधिका	री, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभ	ाग,	•		
वाणिज्य और उद्य		_ स ्	दस्य		
पाणिष्य आर उद्य	ो, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग	वे भिन्न विभाग.			
		स	तस्य		
वाणिष्य और उद्द	ाग मत्रालय				
		•	4	5	
1	2	3		चयन	
3. सफाई वाला	4*(2004)	साधारण केन्द्रीय	2550-55-2660-	બુવા	
•	*(कार्यभार के आधार	सेवा समूह ''घ''	60-3200 रु.		
	पर परिवर्तन किया	अराजपत्रित			
	जा सकता है।)	अननुसचिवीय			
	A			and the second of the second o	
6	7	8	9	10	
	18 और 27 वर्ष के बीच,	पांचवी कक्षा उ	त्तीर्ण। लागू नहीं होत	दो वर्ष	
लागू नहीं होता			ाईताएं, अन्यथा		
	केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी		थियों की दशा में		
	किए गए अनुदेशों या आदेशों	નુઆફત અન્ય	194 मा प्रा । 1 के किवेदन सम		
•	के अनुसार सरकारी सेवकों के	सक्षम प्राधिका	री के विवेकानुसार		

7

8

लिए शिथिल की जा सकती है। ऊपरी आयु-सीमा अनुसूचित जाति/अनुसूचित जनजाति के अभ्यर्थियों के लिए 5 वर्ष तक और अन्य पिछड़े वर्ग के अभ्यर्थियों के लिए 3 वर्ष तक शिथिल की जा सकती है। टिप्पण 1 : आयु-सीमा अवधारित करने के लिए निर्पायक तारीख भारत में अभ्यर्थियों से आवेदन प्राप्त करने के लिए नियत की गई अंतिम तारीख होगी। (न कि वह अंतिम तारीख जो असम, मेषालय, अरुणाच प्रदेश, मिजोरम, मविपुर, नागालैंड, त्रिपुरा, सिविकम, जम्मू-कश्मीर राज्य के लदाख खंड, हिमाचल प्रदेश के लाहोल और स्पीवि जिले तथा चम्बा-जिले के पांगी उपखंड, अंडमान और निकोबार द्वीप या लक्षद्वीप के अभ्यर्थियों के लिए विहित की गई है।)

टिप्पण 2: रोजगार कार्यालयों के माध्यम से की जाने वाली नियुक्ति की दक्त में, आयु-सीमा अवधारित करने के लिए निर्णायक तारीख वह अंतिम तारीख होगी जिस पर रोजगार कार्यालयों से नाम भेजने के लिए कहा गया है।

वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय

शिथिल की जा सकती है।

टिप्पण 2: अनुभव संबंधी
अर्हता (अर्हताएं) सक्षम प्राधिकारी
के विवेकरनुसार अनुसूचित जातियों
और अनुसूचित जनजातियों के
अध्यर्थियों की दशा में तब शिथिल
की जा सकती हैं जब चयम के
किसी प्रक्रम पर सक्षम प्राधिकारी
की यह रूप है कि अके लिए अपेखित
अनुभव रखने वाले उन समुद्धमें के
अध्यर्थियों के पर्याप्त संख्या में
उपलब्ध होने की सम्भवना नहीं है।

11		
0.0	12	
सीधी भर्ती द्वारा	लागू नहीं होता	
13		14
विभागीय प्रोन्नति समिति (प्रोन्नति औ बनेगी :	र पुष्टि के लिए) निम्नलिखित से मिलकर	लागू नहीं होता
 अवर सचिष (साधारण प्रशासन), अं वाणिष्य और उद्योग मंत्रालय 	·	
 अनुभाग अधिकारी, औद्योगिक नीति वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय 		
3. अनुभाग अधिकारी, औद्योगिक नीति औ	—सदस्य र संवर्धन विभाग से भिन्न विभाग,	

-सदस्य

위 H — 중약 3(i)]		त्र : अक्तूबर 2, 2004/	4		5		
1 4. वाश बाय	4* (2004) *कार्यभार के आधार पर परिवर्तन किया	4*(2004) साधारण केन्द्रीय *कार्वभार के आधार सेवा (समूह ''घ'') पर परिवर्तन किया अराजपत्रित		स्यन			
		8		9	10	<u> </u>	
6	<u> </u>			लागू नहीं होता	दो वर्ष		
_{गि} ग् नहीं होता	18 और 27 वर्ष के बीच, (केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी किए गए अनुदेशों या आदेशों के अनुसार सरकारी सेक्कों के लिए शिथिल की जा सकती है। ऊपरी आयु-सीमा अनुस्चित जाति/अनुस्चित जनजाति के अध्यिष्यों के लिए 5 वर्ष तक	सुअहित अध् सक्षम प्राधिक शिथिल की उ टिष्पण 2: 3 (अईताएं) र विजेकानसार	अर्हताएं, अन्यथा यर्धियों की दशा में जरी के विवेकानुसार	CH L 14. CH			
	और अन्य पिछड़े वर्ग के अध्यधियों के लिए 3 वर्ष तक शिथल की जा सकती है।) टिप्पण 1: असु-सीमा अवधारित करने केलिए निर्णायक तारीख भार में अध्यथियों से आकेरन प्राप्त करें	अभ्यर्थियों न की जा सन किसी प्रक्रम की यह स्प है रिक्तियों को	ते दशा में तब शिन्धित ती हैं जब बयन के वर सक्षम प्राधिकारी कि उनके लिए अपेबित भूरने के लिए अपेबित ने कले उन समुदायों के				
	के लिए नियत की गई अंतिम ताबेख हेगी। (न कि वह अंतिम ताबेख जे	अभ्यर्धियों	के पर्याप्त संख्या में				
	असम, मेबलय, अरुपाचल प्रदेश मिजोरम, मणिपुर, नागालैंड, त्रिपु सिविकम, जम्मू-कश्मीर राज्य के लाहौल खांड, हिमाचल प्रदेश के लाहौल और स्पीति जिले तथ चम्बा-जिले के पांगी उपखं अंडमान और निकोबार ही या लक्षद्वीप के अध्यर्थियों लिए विहित की गई है।)	ह, उपलब्ध होन् मे के प्रा इ, प	ोकी सम्भावना नहीं है।				
	टिप्पण 2: रेजगार कार्यालयें माध्यम सेकी जाने वाली नियुक्त दक्त में, अस्य सीमा अवध्यक्ति व केलिए निर्वायकतानिक वह औं तारीख होगी जिस पर रेज कार्यालयों से नाम भेजने के ' कहा गया है।	वि हो तिम एगर				. • •	
	•			<u>-</u>	<u> </u>		

लागू नहीं होता

सीधी भर्ती द्वारा

13
 विभागीय प्रोन्नित सिमिति (प्रोन्नित और पुष्टि के लिए) निम्निलिखित से मिलकर लागू नहीं होता
बनेगी:—

1. अवर सिचव (साधारण प्रशासन), औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग, वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय —अध्यक्ष

2. अनुभाग अधिकारी, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग, वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय —सदस्य

3. अनुभाग अधिकारी, औद्योगिक नीति और संवर्धन विभाग से भिन्न विभाग, वाणिज्य और उद्योग मंत्रालय —सदस्य

[फा. सं. ए-12012(1)/2002-स्था.-डी] रामजी सिंह, अवर सचिव

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Industrial Policy and Promotion)

New Delhi, the 22nd September, 2004

- G.S.R. 329.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment of Group D posts in the Departmental Canteen, Department of Industrial Policy and Promotion under the Ministry of Commerce and Industry, namely:—
- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the Department of Industrial Policy and Promotion Departmental Canteen (Group D posts) Recruitment Rules, 2004.
 - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. Number of posts, classification and scale of pay.—The number of said posts, their classification and the scales of pay attached thereto shall be as specified in columns (2) to (4) of the Schedule annexed to these rules.
- 3. Methods of recruitment, age limit, other qualifications, etc.—The methods of recruitment to the said posts, age limit, qualifications and other matters relating thereto shall be as specified in columns (5) to (14) of the aforesaid schedule.
- 4. Initial constitution.—The incumbents of the posts mentioned in the said schedule who were declared as Government servants vide Office Order No. B-13017/12/91 Welfare dated the 18th March, 1992, shall be deemed to have been appointed under these rules and the service rendered by them on regular basis shall be taken into account for the purpose of promotion to the next higher post.
 - 5. Disqualification.—No person,—
 - (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living; or
- (b) who, having a spouse living has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to the posts:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds, for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

- 6. Power to relax.—Where the Central Government is of the opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.
- 7. Saving.—Nothing in these rules shall affect reservations, relaxation of age limit and other concessions, required to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes, the Other Backward Classes, Ex-Servicemen and other special categories of persons, in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.

भाग []—खण्ड	3(i)]	भारत का राजपत्र	: अवतूबर 2, 2004/	7(1)(1)		
			SCHEDULE			
lame of post	Number of posts	Classification	Scale of pay	Whether Selection post or Non-selection post	Whether benefityears of service under rule 30 of Civil Service (FRules, 1972)	admissible f the Central
		3	4	5	6	
l Tea Maker		General Central Service (Group D)	Rs. 2610-60-3150 65-3540	Non-Selection	No	
	*Subject to variation depending on work load.	Non-Gazetted, Non-Ministerial			· .	
Age limit for direct recruits		Educational and o qualifications requ	nired	αnalificatioπ Γ	will apply in the	Period of probation, if any
				9	:	10
7		8		Not applicable	·	Not applicable
Not applica	ble	Not applicable				
by direct re or by depu	recruitment: Whereuitment or by tation/absorption tage of the post y various metho	promotion whic n s to	h promotion/deput	y promotion/deputat ation/absorption to b	tion/absorption, post made	grades from
	11		1:	2		
By promot	tions failing whi n/absorption	Beater wi	th five years of regu	ılar service in the gra	ade.	
dop accessor	· •	Deputation	n/Absorption :-			
		(a) Office	rs of the Central G	overnments:—		

- (a) Officers of the Central Governments:--
 - (i) holding analogous post on regular basis; or
 - (ii) Bearer with five years of regular service in the scale of pay of Rs. 2610-3540.

(The Departmental officers who are in direct line of promotion shall not be eligible for consideration for appointment on deputation. Similarly, deputationists shall not be eligible for consideration for appointment by promotion).

The period of deputation including period of deputation in other ex-cadre post held immediately preceding this appointment in the same or other Organization/Department of the Central Government shall originally not exceed three years.

The maximum age limit for appointment by transfer on deputation (including short term contract shall be not exceeding 56 years as on the closing date of receipt of application).

For ex-serviceman: Deputation/re-employment.

The Armed Forces Personnel due to retire or who are to be transferred to reserve within a period of one year and having the requisite experience and qualifications prescribed shall also be considered. Such persons shall be given deputation terms up to the date on which they are due for release from the Armed Forces, thereafter they may be continued on re-employment.

[PART II—SEC. 3(i)] If a Departmental Promotion Committee exists, what is the composition Circumstances in which the Union Public Service Commission to be consulted in making recruitment 13 14 Departmental Promotion Committee (for Promotion and confirmation) consisting of :-Not applicable Under Secretary (General Administration) Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry -Chairman Section Officer, Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry --Member Section Officer, other than Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry —Member 1 2 3 4 5 • 6 2. Bearer 28*(2004) General Central Rs. 2610-60-3150-Selection Not applicable * Subject to Service (Group D) 65-3540 post variation Non-Gazetted, depending Non-Ministerial on work load. 8 9 Between 18 and 27 years, 10 (a) 8th Standard pass or equivalent. Not applicable (Relaxable for Government (b) 6 months experience as Bearer or Two years for Direct Servant in accordance with Recruits. Helper, the instructions issued by the Central Government, Upper age limit is relaxable by 5 years in respect of SC/ST candidates and 3 years in respect of OBC candidates. Note 1: The crucial date for determining the age limit shall be the closing date for receipt of applications from candidates in India (and not the closing date prescribed for those in Assam, Meghalaya, Arunachal Pradesh, Mizoram, Manipur, Nagaland, Tripura, Sikkim, Ladakh Division of Jammu and Kashmir State, Lahaul and Spiti District and Pangi Sub-Division of Chamba District of Himachal Pradesh, The Union Territory of the Andaman and Nicobar Island or Union Territory of Lakshadweep).

भाग II—खण्ड 3(i)]	भारत का राजपत्र : अक्तूबर 2, 20	04/आश्वित 10, 1926	1991			
7	8	9	10			
Note 2: The crucial date for letermining the age limit in the case of candidates from Employment Exchange shall be the last date up to which the Employment Exchange is asked to submit the names.						
o submit the names.						
11	1	12				
50% by direct recruitment, and	Premotion:	······································				
50% by promotion failing which by deputation/absorption.	Safaiwala/Wash Boy wit Rs. 2550-3200	th two years of regular	service in pay scale of			
	Deputation/Absorption :					
	(a) Officers of the Central (
	(i) holding analogous	s post on regular basis; or				
	(ii) Sweeper/Wash Boy with one year regular service in the scale of pay of Rs. 2550-3200.					
	 (b) Possessing the qualifications, experience prescribed for direct recruit under column 8. (The departmental officers who are in direct line of promotion shall not be eligible for 					
	eligible for consideration f including period of deputat appointment in the same or shall ordinarily not exceed	nent on deputation. Similarly, for appointment by promotion in other ex-cadre post hele other Organization/Department of three years.	d immediately preceding the control of the Central Government			
	term contract shall be not application).	or appointment by transfer or t exceeding 56 years as on t	deputation (including sho the closing date of receipt			
	For ex-serviceman: Depu	tation/re-employment.				
	The Armed Forces Pers within a period of one ye	sonnel due to retire or who as ear and having the requisite ensidered. Such persons shall are due for release from the	he given deputation terms i			
13			14			
Departmental Promotion Comconfirmation) consisting of :-	mittee (for promotion and		Not applicable			
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·						
Department of Industrial I Ministry of Commerce an	Policy and Promotion, ad Industry	—Chairman	,			
 Section Officer, Department and Promotion, Ministry 	ent of Industrial Policy of Commerce and Industry	Member				
3. Section Officer, other than and Promotion, Ministry	Department of Industrial Policy					

1882	THE GAZ	ETTE OF INDIA : OCT	OBER 2. 2004/ASS	TNA 10 1004	
1	2	3	4		[PART II—SEC. 3(i)]
3. Safaiwala	4* (2004) * Subject to variation depending on workload.	General Central Service, (Group-D) Non-Gazetted, Non-Ministerial	Rs. 2550-55-2660- 60-3200	Selection post	Not applicable
7		8			
Between 18 and (relaxable for C	1 27 years,	5th Standard.		9 Not applicable	Two years
Servant in accor the instructions the Central Grupper age limit is by 5 years in respectandidates. Note 1: The crucial determining the age the closing date for applications from candia (and not the corescribed for those Meghalaya, Arunac Mizoram, Manipura, Sikkim, Ladia f Jammu and Kasahaul and Spiti Dangi Sub-Division district of Himacha the Union Terminan and land or Union Lakshadweep). The crucial termining the age the last date up the last date up the ced to submit the seed to	issued by overnment, is relaxable respect of lates and et of OBC al date for e limit shall for receipt of andidates in closing date e in Assam, chal Pradesh, r, Nagaland, lakh Division chmir State, district and of Chamba al Pradesh, ritory of Nicobar Territory ial date for e limit shall to which exchange is	Note (i): Qualification at the discretion of Authority in case of otherwise well qual (ii) The qualification experience is/are rediscretion of the compin case of candidates Scheduled Castes ar Tribes, if at any stage the Competent Authoropinion that sufficient candidates belong it communities possible requisite experience at to be available to fireserved for them.	f Competent f candidates, iffied. I(s) regarding laxable at the letent authority s belonging to ad Scheduled leter of selection ority is of the ant number of ling to these lessing the lare not likely		
11			ľ	2	
Direct recruitm	nent			plicable	

		13				I4
		motion Commit	tee (for Promotion an	d	Not ap	plicable
	Department o	ary (General Adn of Industrial Polic ommerce and In	cy and Promotion,	Chairma	un	
2.	Section Office and Promotio	er, Department on, Ministry of C	of Industrial Policy ommerce and Industry	y —Memb	er	
3.	Section Officand Promotion	er, other than Don, Ministry of C	epartment of Industria commerce and Industry	al Policy y —Memb	er	
	1	2	3	4	5	6
4. V	Vash Boy	*4 (2004) * Subject to variation depending on work load.	General Central Service, (Group-D) Non-Gazetted, Non-Ministerial	Rs. 2550-55-2600- 60-3200	Selection	Not applicable
<u></u>						
	7		8		9 .	10
rela Ser the Cen Upp by SC/ year can Not dete be t app Ind pre Mi Tri of . Lal Par An Isl	exable for vant in accounstructions atral Government of the control of the control of the closing daylications from the closing daylications from the control of the contro	d 27 years, Government ordance with issued by the ent. It is relaxable n respect of dates and 3 ect of OBC rucial date for age limit shall the for receipt of m candidates in the closing date hose in Assam, nachal Pradesh, pur, Nagaland, Ladakh Division Kashmir State, iti District and sion of Chamba nachal Pradesh erritory of the nd Nicobar on Territory of	at the discretion Authority in cas otherwise well qua (ii) The qualifica experience is/are discretion of the c in case of candid Scheduled Caste Tribes, if at any the Competent a opinion that sufficandidates belo communities requisite experie to be available reserved for them.	se of candidates, lified. tion(s) regarding to relaxable at the competent authority lates belonging to a sand Scheduled stage of selection authority is of the ficient number of conging to these possessing the sance are not likely to fill the posts		
No det the En	te 2: The creatermining the last date u	rucial dated for age limit shall be up to which the exchange is asked	e e			

11 12 Direct recruitment Not applicable 13 14 Departmental Promotion Committee (for Promotion and Not applicable Confirmation) consisting of :--Under Secretary (General Administration) Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry -Chairman Section Officer, Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry -Member Section Officer, other than Department of Industrial Policy and Promotion, Ministry of Commerce and Industry -Member

[F. No. A-12012(1)/2002-Estt.-D] RAMJEE SINGH, Under Secy.

जल संसाधन मैत्रालय

शुद्धिपत्र

नई दिल्ली, 22 सितम्बर, 2004

सा. का. नि. 330.—जल संसाधन मंत्रालय के एक अधीनस्थ कार्यालय केन्द्रीय भूमिगत जल बोर्ड में आंकड़े प्रक्रमण सहायक, श्रेणी-क के पद संबंधी भर्ती नियमों में संशोधन करते हुए भारत के राजपत्र भाग-II, खण्ड 3(i) दिनांक 5 जूम, 2004 की प्रकाशित निम्नलिखित अधिसूचना में नीचे दिए गए सुधार/परिवर्तन किए जाते हैं:

केन्द्रीय भूमिगत जल बोर्ड (आंकड़े प्रक्रमण सहायक, श्रेणी-क) संशोधन निषम, 2004 (2004 का सा.का.नि. 188) :--

- (i) कालम 14 के तहत प्रविष्टि को ''संघ लोक सेवा आयोग के साथ परामर्श आवश्यक नहीं है'' के स्थान पर ''िकसी अधिकारी को प्रतिनियुक्ति पर नियुक्त करते समय और उनके भर्ती नियमों के किसी प्रावधान में सुधार/खूट के संबंध में संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श आवश्यक है'' पढ़ा जाए।
- (ii) कालम 12(बी) के तहत अंतिम पंक्ति "समतुल्य की शिक्षा" को "शिक्षा या समतुल्य" यड़ा जाए।

[फा. सं. 23/58/98-जीडब्ल्यू-1]

सोहन एस. सैनी, अवर सचिव

MINISTRY OF WATER RESOURCES CORRIGENDUM

New Delhi, the 22nd September, 2004

G.S.R. 330.—In the following Notification published in the Gazette of India Part-II, Section 3(i) dated the 5th June, 2004 notifying the amendment to Recruitment Rules for the post of Data Processing Assistant, Grade-A in the Central Ground Water Board a subordinate office of the Ministry of Water Resources, the following corrections/additions may be

The Central Ground Water Board (Data Processing Assistant, Grade-A) Amendment Rules, 2004 (G.S.R. 188 of 2004):—

- (i) The entry under Col. 14 may be read as "Consultation with Union Public Service Commission necessary while appointing an officer on deputation and for amendment/relaxation of any provision of their Recruitment Rules" instead of "Consultation with Union Public Service Commission not necessary".
- (ii) Under Column 12 (b) last line "education of equivalent" may be read as "education or equivalent."

[F. No. 23/58/98-GW-I] SOHAN S. SAINI, Under Secy.

मानव संसाधन विकास मंत्रालय

(प्राथमिक शिक्षा और साक्षरता विभाग)

नई दिल्ली, 22 सितम्बर, 2004

सा. का. नि. 331.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए प्रौढ़ शिक्षा निदेशालय (हिन्दी अधिकारी) समूह 'ख' पद भर्ती नियम, 1983 को, उन बातों के सिवाय अधिकांत करते हुए, जिन्हें ऐसे अधिक्रमण से पहले किया गया है या करने का लोप किया गया है, प्रौढ़ शिक्षा निदेशालय में हिन्दी अधिकारी के पद पर भर्ती की पद्धति का विनियमन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात्:—

- 1. संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ.—(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम, प्रौढ़ शिक्षा निदेशालय (हिन्दी अधिकारी) भर्ती नियम, 2004 है।
 - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. **पद संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान.** उक्त पद की संख्या, उसका वर्गीकरण और उसका वेतनमान वह होगा, जो इन नियमों से उपाबद्ध अनुसूची स्तंभ 2 से स्तंभ 4 में विनिर्दिष्ट हैं।
- 3. भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा, अर्हताएं आदि.—उक्त पद पर भर्ती की पद्धति, आयु-सीमा अर्हताएं और उनसे संबंधित अन्य बातें वे होंगी जो उक्त अनुसूची के स्तंभ 5 से स्तंभ 14 में विनिर्दिष्ट हैं।
 - 4. निरर्हता. कोई व्यक्ति—
 - (क) जिसने ऐसे व्यक्ति से जिसका पति या जिसकी पत्नी जीवित है, विवाह किया है, या
 - (ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित रहते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है,

उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा :

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह, ऐसे व्यक्ति और विवाह के अन्य पक्षकार को लागू स्वीय विधि के अधीन अनुन्नेय है और ऐसा करने के लिए अन्य आधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकेगी।

- 5. शिथिल करने की शिवत.—जहां केन्द्रीय सरकार की यह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है, वहां वह उसके लिए जो कारण हैं उन्हें लेखबद्ध करके तथा संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श करके, इन नियमों के किसी उपबंध को किसी वर्ग या प्रवर्ग के व्यक्तियों की बाबत, आदेश द्वारा शिथिल कर सकेगी।
- 6. व्यावृत्ति.—इन नियमों की कोई बात, ऐसे आरक्षणों, आयु-सीमा में छूट और अन्य रियायतों पर प्रभाव नहीं डालेगी, जिनका केन्द्रीय सरकार द्वारा इस संबंध में समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों, भूतपूर्व सैनिकों और अन्य विशेष प्रवर्ग के व्यक्तियों के लिए उपबंध करना अपेक्षित है।

			अनुसूची		
पद का नाम	पदों की संख्या	वर्गीकरण	वेतनमान	चयन अथवा अचयन पद	सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए आयु-सीमा
1	2	3	4	5	6
1. हिन्दी अधिकारी	1* (2004) *कार्यभार के आधार पर परिवर्तन किया जा सकता है।	साधारण केन्द्रीय सेवा, समूह''ख'' राजपत्रित, अननुसचिवीय	6500-200 10500 रुपए	लागू नहीं होता	30 वर्ष तक (केन्द्रीय सरकार द्वारा जारी किए गए अनुदेशों या आदेशों के अनुसार सरकारी सेवकों के लिए 5 वर्ष तक शिथिल की जा सकती है)।
				,	टिप्पण 1: आयु-सीमा अवधारित करने के लिए निर्णायक तारीख भारत में अभ्यर्थियों से आवेदन प्राप्त करने के लिए नियत की गई अंतिम तारीख होगी। (न कि वह अंतिम तारीख जो असम, मेषालय अरूणाचल प्रदेश, मिजोरम, मणिपुर नागालैण्ड, त्रिपुर, सिक्किम, जम्मू-कश्मी

6

राज्य के लद्दाख खंड, हिमाचल प्रदेश के लाहोल और स्पीति जिले तथा चम्बा-जिले के पांगी उपखंड, अंदमान और निकोबार द्वीप या लक्षद्वीप के अर्थ्यार्थियों के लिए विहित की गई है।

टिप्पण 2: संघ लोक सेवा आयोग के माध्यम से की जाने वाली नियुक्ति की दशा में, आयु सीमा अवधारित करने के लिए निर्णायक तारीख वह तारीख होगी जो संघ लोक सेवा आयोग द्वारा विज्ञापित की जाती है।

सेवा में जोड़े गए वर्षों का फायदा केन्द्रीय सिविल सेवा (पेंशन) नियम, 1972 के नियम 30 के अधीन अनुज्ञेय है या नहीं

सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए अपेक्षित शैक्षिक और अन्य अर्हताएं

सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विहित आयु और शैक्षिक अर्हताएं प्रोन्नत व्यक्तियों की दशा में लागू होंगी या नहीं

9

परिवीक्षा की अवधि, यदि कोई हो

7

8

~~~

10

नहीं

आवश्यक :

किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से डिग्री स्तर पर अंग्रेजी विषय के साथ हिन्दी में मास्टर डिग्री या समतुल्य। लागू नहीं होता

सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए 2 वर्ष

या

किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से डिग्री स्तर पर हिन्दी विषय के साथ अंग्रेजी में मास्टर डिग्री या समतुल्य।

या

किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से डिग्री स्तर पर अंग्रेजी और हिन्दी विषय के साथ किसी भी विषय में मास्टर डिग्री या समतुल्य।

या

किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से हिन्दी माध्यम से और डिग्री स्तर पर अंग्रेजी विषय के साथ किसी भी विषय में मास्टर डिग्री या समतुल्य।

या

किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से अंग्रेजी माध्यम से और डिग्री स्तर पर हिन्दी विषय के साथ किसी भी विषय में मास्टर डिग्री या समतुल्य; और

(ii) हिन्दी में शब्दावली कार्य का या अंग्रेजी से हिन्दी में अथवा हिन्दी से अंग्रेजी में अनुवाद

83

7

.

कार्य का पांच वर्ष का अनुभव, जिसमें तकनीकी या वैज्ञानिक साहित्य संबंधी कार्य को अधिमानता दो जाएगी।

8

या

हिन्दी में अध्यापन, अनुसंधान, लेखन या पत्रकारिता का पांच वर्ष का अनुभव

टिप्पण 1: अईताएं, अन्यथा सुअर्हित अभ्यर्थियों की दशा में संघ लोक सेवा आयोग के विवेकानुसार शिथिल की जा सकती हैं।

टिप्पण 2: अनुभव संबंधी अर्हता (अर्हताएं) संघ लोक सेवा आयोग के विवेकानुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित जनजातियों के अभ्यर्थियों की दशा में तब शिथिल की जा सकती है जब चयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह राय है कि उनके लिए आरक्षित रिक्तियों को भरने के लिए अपेक्षित अनुभव रखने वाले उन समुदायों के अभ्यर्थियों के पर्याप्त संख्या में उपलब्ध होने की सम्भावना नहीं है।

- वांछनीय—(i) संस्कृत या किसी आधुनिक भारतीय भाषा का या दोनों का ज्ञान
  - (ii) टिप्पण और प्रारूपण के लिए हिन्दी कक्षाएं या कर्मशालाएं आयोजित कराने का अनुभव।
  - (iii) प्रशासनिक अनुभव

भर्ती की पद्धित : भर्ती सीधे होगी या प्रोन्नित द्वारा या प्रतिनियुक्ति/आमेलन द्वारा तथा विभिन्न पद्धितयों द्वारा भरे जाने वाले पदों की प्रतिशतता प्रोन्नित/प्रतिनियुक्ति/आमेलन द्वारा भर्ती की दशा में वे श्रेणियां जिनसे प्रोन्निति/ प्रतिनियुक्ति/आमेलन किया जाएगा

11

प्रतिनियुक्ति/आमेलन, जिसके न हो सकने पर सीधी भर्ती द्वारा 12

प्रतिनियुक्ति/आमेलन

- (1) केन्द्रीय सरकार के ऐसे अधिकारियों में से-
  - (i) जो सदृश पद धारण किए हुए हैं, या
  - (ii) जिन्होंने 5500-175-9000 रु. के वेतनमान में 3 वर्ष नियमित सेवा की है ; और
- (2) जिनके पास स्तंभ 8 के अधीन सीधे भर्ती किए जाने वाले व्यक्तियों के लिए विहित **शैक्षिक** अर्हताएं और अनुभव हैं।

(प्रतिनियुक्ति की अवधि, जिसके अंतर्गत केन्द्रीय सरकार के उसी या किसी अन्य संगठन/ विभाग में इस नियुक्ति के ठीक पहले धारित किसी अन्य काडर बाह्य पद पर प्रतिनियुक्ति की अवधि है, साधारणतया तीन वर्ष से अधिक नहीं होगी।

प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए अधिकतम आयु-सीमा (आवेदन प्राप्त करने की अंतिम तारीख को) 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी।)

| यदि विभ   | भागीय प्रोन्नित सिमिति है, तो उसकी संरचना                                                                                                        |                | भर्ती करने में किन परिस्थितियों में संघ लोक सेवा<br>आयोग से परामर्श किया जाएगा। |
|-----------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|---------------------------------------------------------------------------------|
|           | 13                                                                                                                                               |                | 14                                                                              |
| पुष्टि वे | h संबंध में विचार करने के लिए) समूह ख विभागीय प्रोन्नरि                                                                                          | समिति          | सीधी भर्ती करते समय संघ सेवा आयोग से परामर्श                                    |
| 1.        | निदेशक,<br>प्रौढ़ शिक्षा निदेशालय,<br>नई दिल्ली                                                                                                  | —अध्यक्ष       | •                                                                               |
| 2.        | संयुक्त निदेशक,<br>प्रौढ़ शिक्षा निदेशालय,<br>नई दिल्ली                                                                                          | स <b>द</b> स्य |                                                                                 |
| 3.        | अवर सचिव/सहायक शिक्षा सलाहकार (संबंधित)<br>मानव संसाधन विकास मंत्रालय,<br>प्राथमिक शिक्षा और साक्षरता विभाग,<br>(प्रोढ़ शिक्षा ब्यूरो) नई दिल्ली | —सदस्य         |                                                                                 |
| 4.        | उप निदेशक (प्रशासन)<br>प्रौढ़ शिक्षा निदेशालय,<br>नई दिल्ली                                                                                      | —सदस्य         |                                                                                 |

[सं. एफ. 36-20/2003-ए.ई.-6]

वाई. डी. मेहता,अवर सचिव

#### MINISTRY OF HUMAN RESOURCE DEVELOPMENT

(Department of Elementary Education and Literacy)

New Delhi, the 22nd September, 2004

- G.S.R. 331.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, and in supersession of the Directorate of Adult Education (Hindi Officer) Group 'B' posts Recruitment Rules, 1983, except as respects things done or omitted to be done before such supersession, the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Hindi Officer in the Directorate of Adult Education, New Delhi, namely:—
- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the Directorate of Adult Education (Hindi Officer) Recruitment Rules, 2004.
  - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. Number of posts, classification and scale of pay.—The number of said posts, its classification and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns (2) to (4) of the Schedule annexed to these rules.
- 3. Method of recruitment, age limit and qualifications etc.—The method of recruitment to the said Post, age limit, qualifications and other matters relating thereto shall be as specified in columns 5 to 14 of the said Schedule.
  - 4. Disqualification.—No person,—
    - (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living; or
- (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person, shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied, that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

- 5. Power to relax.—Where the Central Government is of the opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.
- 6. Saving.—Nothing in these rules shall affect reservations, relaxation of age limit and other concessions required to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes, Other Backward Classes, Ex-Servicemen and other special categories of persons, in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.

|                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <del> </del>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | SCHEDULE                                                                                                                                                                                                                    | <del></del>                                                                                                 |                                    | ·                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------|------------------------------|
| Name of Number of post post                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Classification                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Scale of pay                                                                                                                                                                                                                | Whether selection<br>or non-selection<br>post                                                               | added<br>servic<br>under<br>Centra |                              |
| 1                                                                                                                                   | 2                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 3                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 4                                                                                                                                                                                                                           | 5                                                                                                           |                                    | 6                            |
| 1. Hindi Officer                                                                                                                    | One* (2004) *Subject to variation dependent on workload                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | Service, Group 'B',<br>Gazetted and<br>Ministerial                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Rs. 6500-200-<br>10500                                                                                                                                                                                                      | Not applicable                                                                                              |                                    | No                           |
| Age limit for direct recruits                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | Educational and other qualifications required for direct recruits                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Ç<br>C                                                                                                                                                                                                                      | Whether age and educat<br>qualification prescribed fo<br>direct recruits will apply it<br>case of promotees | r the                              | Period of probation, if any  |
| 7                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | 8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                             | 9                                                                                                           |                                    | 10                           |
| Meghalaya,<br>Pradesh, Mizoran<br>Nagaland, Tripur<br>Laddakh Division<br>and Kashmir Stat<br>and Spiti District<br>Sub-Division of | ants up to 5 ace with the ders issued evernment). cial date for the limit shall the for receipt as from the limit shall the for receipt the for receip | Essential:  (i) Master's Degree of a University or equivalent with English as a degree level.  CR  Master's Degree of a University or equivalent with Hinid as a subject at OR  Master's Degree of a University or equivalent with Hindi as subject at Degree level.  OR  Master's Degree of a University or equivalent is with Hindi medium and subject at Degree Level.  OR  Master's Degree of a University or equivalent is with Hindi medium and subject at Degree Level.  OR  Master's Degree of a University or equivalent is with English medium and subject at Degree Level. | Recognized at in Hindi subject at Recognized at in English Degree level.  Recognized ent in any and English et.  Recognized any subject English as a recognized any subject any subject any subject any subject any subject | Not applicable                                                                                              |                                    | Two year for direct recruits |

9

10

Five years experience of teaching, research, writing or journalism in Hindi.

Note 1. Qulifications are relaxable at the discretion of the Union Public Service Selection in case of candidates otherwise well qualified.

Note 2. The qualifications(s) regarding experience is/are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in the case of candidates belonging to Scheduled Castes and Scheduled Tribes if, at any stage of selection, the Union Publice Service Selection Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities possessing the requisite experience are not likely to be available to fill up the posts reserved for them.

#### Desirable:

- (i) Knowledge of Sanskrit or a modern Indian Language or both.
- (ii) Experience of organizing Hindi Classes or workshops for noting and drafting.
- (iii) Administrative experience.

Method of recruitment, whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/ absorption and percentage of the posts to be filled by various methods

In case of recruitment by promotion/deputation/absorption, grades from which promotion/deputation/absorption to be made

11

12

#### Deputation/Absorption failing which by direct recuitment

#### Deputation/Absorption

- (1) From amongst Officers under the Central Government—
  - (a)(i) holding analogous posts or
    - (ii) with 3 years regular service in the post in the scale of Rs. 5500-175-9000; and
- (b) (2) Possessing the Educational qualifications and experience prescribed for direct recruits under Column 8.

(Period of deputation including period of deputation in another ex-cadre post held immediately preceding this appointment in the same or some other organization/department of the Central Government shall ordinarily not exceed three years.

The maximum age limit for appointment by deputation shall not be exceeding 56 years (as on the closing date of receipt of applications).

Y. D. MEHTA, Under Secv.

| If a Departmental Promotion Committee exists, what is its composition |                 | Circumstances in which Union Public<br>Service Commissions is to be consulted<br>in making recruitment |
|-----------------------------------------------------------------------|-----------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 13                                                                    |                 | 14                                                                                                     |
| Group 'B' Departmental Promotion Committee (I                         | For considering | Consultation with the Union Public                                                                     |
| confirmation)                                                         |                 | Service Commission is necessary while                                                                  |
| (i) Director,                                                         |                 | making direct recruitment.                                                                             |
| Directorate of Adult Education,                                       |                 |                                                                                                        |
| New Delhi                                                             | — Chairman      |                                                                                                        |
| (ii) Joint Director,                                                  |                 | •                                                                                                      |
| Directorate of Adult Education,                                       |                 |                                                                                                        |
| New Delhi                                                             | —Метвет         |                                                                                                        |
| (iii) Under Secretary/Assistant                                       |                 |                                                                                                        |
| Educational Adviser (Concerned) in the                                |                 | •                                                                                                      |
| Ministry of Human Resource Development,                               |                 | •                                                                                                      |
| Deptt. of Elementary Education and Literacy                           | ,               | ·                                                                                                      |
| (AE Bureau), New Delhi                                                | —Метьег         |                                                                                                        |
| (iv) Deputy Director (Administration),                                |                 |                                                                                                        |
| Directorate of Adult Education,                                       |                 |                                                                                                        |
| New Delihi                                                            | -Member         |                                                                                                        |
|                                                                       |                 | [No. F. 36-20/2003-AE-0                                                                                |

#### कृषि मंत्रालय

(कृषि और सहकारिता विभाग)

नई दिल्ली, 20 सितम्बर, 2004

सा. का. नि. 332.— मसाले श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 2004 का निम्नलिखित प्रारूप, जिसे केंद्रीय सरकार, कृषि उपज (श्रेणीकरण और चिन्हांकन) अधिनियम, 1937 (1937 का 1) की धारा 3 का प्रयोग करते हुए तथा (1) मिर्च श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1962, (2) इलायची श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1962, (3) हल्दी श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1964, (4) मिर्च पाऊडर श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1964, (5) अदरक श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1964, (6) सौंफ (साबुत और ग्राऊंड), मेथी (साबुत और ग्राउंड) और अजवाइन बीज श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1967, (7) काली मिर्च श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1969, (8) धिनया श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1997, (10) बड़ी इलायची श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1998 को उन बातों के सिवाय अधिक्रांत करते हुए, जिन्हें किया गया है या करने का लोप किया गया है, बताना चाहती है, उक्त धारा की अपेक्षानुसार ऐसे सभी व्यक्तियों की जानकारी के लिए, जिनके उनसे प्रभावित होने की संभावना है, प्रकाशित किया जाता है और सूचना दी जाती है कि उक्त प्रारूप नियम उस तारीख से, जिसको भारत के राजपत्र की, जिसमें यह अधिसूचना अंतर्विष्ट हो, प्रतियां जनता को उपलब्ध करा दी जाती है, पैंतालीस दिन की अविध की समाप्त के पश्चात् विचार किया जाएगा;

ऐसा कोई व्यक्ति, जो उक्त प्रारूप नियमों के बारे में कोई सुझाव देना चाहता है, केंद्रीय सरकार के विचार हेतु अपने सुझाव उक्त अविध के पैंतालीस दिन के भीतर कृषि विपणन सलाहकार, भारत सरकार, विपणन और निरीक्षण निदेशालय, प्रधान कार्यालय, सी०जी०ओ० परिसर, एन०एच० 4, फरीदाबाद (हरियाणा)-121001, को भेज सकेगा जो उन्हें केंद्रीय सरकार को विचार हेतु अग्रेषित करेगा।

#### प्रारूप नियम

- 1. संक्षिप्त नाम, लागू होना और प्रारंभ :---
  - (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम मसाले श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 2004 है।
  - (2) ये निम्नलिखित मसालों (साबुत और पाउडर) को लागू होंगे, अर्थात् :--
    - (क) हल्दी (कुरकुमा लॉॅंग एल॰)
    - (ख) मिर्च/पदार्थ/मिर्च/पपरीका (कैपसिकम एनम एल०)

- (ग) काली मिर्च (पाईपर निगरम)
- (घ) इलायची (इलैटरिया कारडामम)
- (জ) बड़ी इलायची (एमोमम सबुलतम रोजबुर्ग)
- (च) धनिया (कोरिएंड्रम सटाइवम एल०)
- (छ) अदरक (जिंजीबर आफिसीनेल)
- (ज) जीरा (क्यूमीनम सीसीनम एलo)
- (झ) सौंफ (फोनीकुलम वुलगेयर)
- (ञ) मेथी (ट्राईगोनेला फोनम ग्रेसम एल०)
- (ट) अजवायन बीज (अपीम ग्रेवोलनस एल०)
- (3) ये राजपत्र में उनके प्रकाशन की तारीख से प्रवृत्त होंगे।
  - 2. परिभाषाएं : इन नियमों में, जब तक कि संदर्भ से अन्यथा अपेक्षित न ही,-
  - (क) ''कृषि विपणन सलाहकार'' से भारत सरकार का कृषि विपणन सलाहकार अभिष्रेत हैं;
  - (ख) ''प्राधिकृत पैकर'' से ऐसा व्यक्ति या व्यक्तियों का निकाय अभिप्रेत हैं जिसे मसालों का इन नियमों में विहित श्रेणी मानकों और प्रक्रिया के अनुसार श्रेणीकरण और उन्हें चिन्हांकित करने के लिए प्राधिकार प्रमाणपत्र अनुदत्त किया गया है;
  - (ग) ''प्राधिकार प्रमाणपत्र'' से किसी व्यक्ति या व्यक्तियों के किसी निकाय को मसालों (साबुत और पाउडर) का श्रेणी और चिन्हांकन करने और उन पर श्रेणी अभिधान चिन्ह लगाने के लिए प्राधिकृत करते हुए साधारण श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1988 के उपबंधों के अधीन जारी किया गया प्रमाणपत्र अभिप्रेत है;
  - (घ) ''साधारण श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम'' से कृषि उपज (श्रेणीकरण और चिन्हांकन) अधिनियम, 1937 (1937 का 1) की धारा 3 के अधीन बनाए गए साधारण श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1988 अभिप्रेत हैं;
  - (ङ) ''श्रेणी अभिधान चिन्ह'' से नियम 5 में निर्दिष्ट ''एगमार्क अधिविन्ह'' अभिप्रेत है;
  - (च) ''अनुसूची'' से इन नियमों के साथ संलग्न अनुसूची अभिप्रेत है।
  - 3. श्रेणी अभिधान : मसालों की क्वालिटी को उपदर्शित करने के लिए श्रेणी अभिधान अनुसूची 1 से 18 के स्तंभ 1 में वर्णित रूप में होंगे।
  - 4. क्वालिटी: —इन नियमों के प्रयोजन के लिए, मसालों (साबुत और पाउडर) की क्वालिटी और साधारण अपेक्षाएं वे होंगी जो नीचे वर्णित स्तंभों और अनुसूचियों में प्रत्येक श्रेणी अभिधान के सामने दी गई हैं:

|       |         |                            |          | and the second | 2            | '                                                  |
|-------|---------|----------------------------|----------|----------------|--------------|----------------------------------------------------|
|       | स्तंभ   | अनुसूचियां                 | <u> </u> | 7              | <del>-</del> | <del></del>                                        |
| Yeste | 2 से 6  | 18                         |          |                |              | <del>- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·</del> |
|       | 2 से 7  | 1, 2, 10, 15 औ <b>र 17</b> |          |                |              |                                                    |
|       | 2 से 8  | 4, 11, 14, और 16           |          |                |              |                                                    |
|       | 2 से 9  | 7, 13, 17, 19, 20 और 24    |          |                |              |                                                    |
|       | 2 से 10 | 3, 15, 18, 21, 22 और 26    |          |                |              |                                                    |
|       | 2 से 11 | 8, 9 और 12                 |          |                |              |                                                    |
|       | 2 से 12 | 5 और 6                     |          |                |              |                                                    |
|       |         |                            | 7-1      |                |              |                                                    |

<sup>5.</sup> श्रेणी अभिधान चिन्ह : —श्रेणी अभिधान चिन्ह में ऐसी डिजाइन होगी जिसमें प्राधिकार प्रमाणपत्र की संख्या, ''एगमार्क'' शब्द, वस्तु का नाम और अनुसूची 29 में वर्णित एक के सदृश श्रेणी अभिधान समाहित होंगे।

#### 6. पैक करने का डंग :---

- (1) मसालों (साबुत और पीसे हुए) को ऐसी बोरियों/पटसन की बोरियों पोलीव्यूतित बैगों, पोलि पोचों, कपड़े के बैगों या अन्य उपयुक्त ऐसी पैकेजों में पैक किया जाएगा जो स्वच्छ, मजबूत कीटों, फफूंदी के आकीर्णन से मुक्त हों तथा पैक करने की सामग्री खाद्य अपिमश्रण निवारण अधिनियम, 1954 (1954 का 37) की धारा 23 के अधीन बनाए गए खाद्य अपिश्रण निवारण नियम, 1955 के अधीन अनुझत की गई सामग्री होगी;
- (2) मसालों (साबुत और पाउडर) को ऐसी बोरियों/पटसन की बोरियों, पोलीयुक्त बैगों, कपड़े के बैगों, पेपर बैगों और कार्डबोर्ड कार्टून में पैक करने के लिए खाद्य श्रेणी, पोलीग्रोपलिन/पोलिथीन का उपयोग उपर्युक्त लाइनिंग में किया जाएगा;
- (3) आधान, जिनके अंतर्गत पैकेजिंग सामग्री भी है, ऐसे पदार्थों से बनाए जाएंगे जो उनके आशयित उपयोग के लिए सुरक्षित और उपयुक्त हों वे कोई भी विवाक्त पदार्थ या अवांछनीय गंध या सुगंध उत्पाद में न लगा पाए;
- (4) मसाले (साबुत और पाउडर) कृषि विपणन सलाहकार द्वारा समय-समय पर जारी किए जाने वाले अनुदेशों के अनुसार पैक साइजों में पैक किए जाएंगे;
  - (5) प्रत्येक पैकेज में एक ही किस्म की और एक ही श्रेणी अभिधान के मसाले (साबुत और पाउडर) होंगे;
- (6) उसी लॉट/बैच के छोटे पैक आकार की श्रेणीकृत सामग्री है जो किसी मास्टर आधान की श्रेणी अभिधान चिन्हांकन में संपूर्ण व्यारे की श्रेणी में पैक किए जा सकेंगे;
  - (7) प्रत्येक पैकेज सुरक्षित रूप से बंद और मुहर बंद किया जाएगा।

#### 7. चिन्हांकन का ढंग:---

- (1) श्रेणी अभिधान चिन्ह प्रत्येक पैकेज पर कृषि विपणन सलाहकार या इस निमित्त उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अधिकारी द्वारा अनुमोदित रीति में साधारण श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1988 के नियम 11 के अनुसार चिपकाया जाएगा या मुद्रित किया जाएगा।
- (2) श्रेणी अभिधान चिन्ह के अतिरिक्त प्रत्येक लेबल या पैकेज पर निम्नलिखित विशिष्टियां स्पष्टतः और पहचाने जाने योग्य रूप में चिन्हांकित की जाएंगी:—
  - (क) पैकर का नाम और पता;
  - (ख) विनिर्माण/पैक किए जाने का स्थान;
  - (ग) पैक किए जाने की तारीख;
  - (घ) लॉट/बैच संख्या;
  - (ङ) श्रेणीः
  - (च) मौसमी फसल (केवल मिर्चीयों के मामले में);
  - (छ) शुद्ध वजन;
  - (ज) अधिकतम खुदरा कीमत;
  - (झ) '''' मास ''' वर्ष से पूर्व उत्कृष्ट।
  - (3) पैकेजों पर चिन्हांकन के लिए प्रयुक्त स्याही ऐसी क्वालिटी की होगी जो उत्पाद को संदूषित न करे ।
- (4) प्राधिकृत पैकर, कृषि विपणन सलाहकार या इस निमित्त उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अधिकारी का पूर्व अनुमोदन अभिप्राप्त करने के पश्चात्, श्रेणीकरण पैकेजों पर अपना प्राइवेट व्यापार चिन्ह या व्यापार ब्रांड चिन्हांकित करेगा। परंतु वह इन नियमों के अनुसार श्रेणीकृत पैकर्जों पर लगाए गए श्रेणी अभिधान चिन्ह द्वारा उपदर्शित क्वालिटी से भिन्न क्वालिटी उपदर्शित न करता हो।

#### 8. प्राधिकार प्रमाणपत्र की विशेष शर्ते :--

साधारण श्रेणीकरण और चिन्हांकन नियम, 1988 के नियम 3 के उपनियम (8) में विनिर्दिष्ट शर्तों के अतिरिक्त निम्नलिखित शर्तें इन नियमों के प्रयोजन के लिए जारी प्रत्येक प्राधिकार प्रमाणपत्र की विशेष शर्तें होंगी,

(1) प्राधिकृत पैकर मसालों (साबुत और पाउडर) के परीक्षण के लिए या तो अपने स्वयं की प्रयोगशाला स्थापित करेगा या किसी अनुमोदित श्रेणीकरण प्रयोगशाला में पहुंच रखेगा;

- (2) परिसर पूर्ण स्वास्थ्य कारक और स्वच्छता की दशाओं से युक्त होंगे जिनमें उचित समवातन होगा तथा प्रकाश की सही व्यवस्था होगी। इन संक्रियाओं में लगे कार्मिकों का अच्छा स्वास्थ्य होगा और वे किसी संसर्गज, संक्रामक या संचारी रोग से मुक्त होंगे।
  - (3) उक्त परिसरों में पर्याप्त भंडारण सुविधाएं होंगी जिनका पक्का फर्श होगा तथा कृत्तक और कीटों के आकीर्जन से मुक्त होंगे।
- (4) प्राधिकृत पैकर परीक्षण, श्रेणीकरण, पैकिंग, चिन्हांकन, मुद्रांकन और अभिलेखों के अनुरक्षण के संबंध में ऐसे सभी अनुदेशों का पालन करेगा जो कृषि विपणन सलाहकार या इस निमित्त उसके द्वारा प्राधिकृत किसी अधिकारी द्वारा समय-समय पर जारी किए जाएं।

## अनुसूची -1 (नियम 3 और 4 देखें)

#### हल्दी ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|               |                                    | ****                               | क्वालिटी                           |                                |                                                |  |
|---------------|------------------------------------|------------------------------------|------------------------------------|--------------------------------|------------------------------------------------|--|
|               |                                    |                                    | विशेष अभिलक्षण                     | <del> </del>                   | <del></del>                                    |  |
| श्रेणी अभिधान | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ % (एम/एम) | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ % (एम/एम) | त्रुटिपूर्ण प्रकन्द :<br>% (एम/एम) | आर्द्रता मात्रा :<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>करक्यूमीनाइड अंश<br>% (एम/एम) |  |
|               | अधिकतम                             | अधिकतम                             | अधिकतम                             | अधिकतम                         | न्यूनतम                                        |  |
| (1)           | (2)                                | (3)                                | (4)                                | (5)                            | (6)                                            |  |
| विशेष         | 0.8                                | 0.2                                | 3.0                                | 12.0                           | 2.0                                            |  |
| मानक          | 1.5                                | 0.5                                | 5.0                                | 12.0                           | विनिर्दिष्ट नहीं                               |  |

#### सामान्य अपेक्षाएं

(7)

- (1) हल्दी प्राथमिक या द्वितीय प्रकंद होगी जो वाणिज्यिक रूप से कुरकुमा लोंगा एल पादम पा क्रमश: शल्क कंद या अंगुलि होती है;
- (2) प्रकंद प्राकृतिक स्थिति में या पालिश की हुई हो सकती है;
- (3) वे कृत्रिम रूप से रंगी हुई नहीं होंगी;
- (4) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषायत धातु प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं:-

- (क) ''त्रुटिपूर्ण प्रकंद'' से श्रिवर प्रकंद, आंतरिक रूप से क्षतिग्रस्त, छिद्र या सूक्ष्मरन्ध्र प्रकंद, उबालकर झुलझे गए प्रकंद और अन्य प्रकार के क्षतिग्रस्त प्रकंद अभिप्रेत हैं।
  - (ख) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर, मिट्टी, थूल कीचड के कण भी सम्मिलित हैं।
  - (ग) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में प्रकंदों से भिन्न सभी सब्जियों के पदार्थ सम्मिलित हैं।

टिप्पण : जब अंगुलियां पृथकतः श्रेणीकृत हैं तब उनमें निम्नलिखित से अधिक अंतर्विष्ट नहीं होगा :--

- (1) विशेष श्रेणी और मानक श्रेणी में क्रमशः 2% और 7% (एम /एम) के प्रकंदों से टुकड़े (लंबाई का 15 मिमि॰ से कम और गंध)
- (2) विशेष श्रेणी और मानक में क्रमशः शल्क प्रकंद का 2 % और 5 % (एम/एम)।

## अनुसूची -2 ( नियम 3 और 4 देखें )

#### हल्दी ( पाउडर ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|               |                              | ·                                            | क्वालिटी                                                         |                                               | •                                |
|---------------|------------------------------|----------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------|
|               |                              |                                              | विशेष अभिलक्षण                                                   |                                               |                                  |
| श्रेणी अभिधान | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्र<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में अधुलन-<br>शील भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>हल्दी के अंश का<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>स्त्रचं (एम/एम) |
|               | अधिकतम                       | अधिकतम                                       | अधिकतम                                                           | न्यूनतम                                       | अधिकतम                           |
| (1)           | (2)                          | (3)                                          | (4)                                                              | (5)                                           | (6)                              |
| विशेष         | 10                           | 7.0                                          | 1.5                                                              | 2.0                                           | 60                               |
| मानक          | 12                           | 9.0                                          | 1.5                                                              | विनिर्दिष्ट नहीं                              | 60                               |

(7)

- (1) हल्दी पाउडर, स्वच्छ, शुष्क हल्दी (कुरकुमा लोंगा एल) प्रकंद को संदलीत करके तैयार किया जाएगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि उत्पाद का 98% 300 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके। जब उत्पाद का 98% 800 माइक्रोन की छलनी से छन जाए तब इस पर 'मोटा संदलीत' का लेबल लगाया जाएगा;
- (3) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और यह बाह्य गंध, विकृति गंध और मस्टी सुगंध से मुक्त होगा;
- (4) यह किसी रंजक पदार्थ, बाहरी मंड और किसी अन्य अपिमश्रण से मुक्त होगा;
- (5) वे फ्लूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

अनुसूची −3 ( नियम 3 और 4 देखें ) मिर्च∕पहाड़ी मिर्च∕पपरीका का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|               |                                       |                                         |                                                 | क्वालि                 | ਟੀ        |        | - 4 .                | £"               |
|---------------|---------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------|-----------|--------|----------------------|------------------|
|               |                                       | ······                                  | <del></del>                                     | विशेष                  | अभिलक्षण  |        |                      |                  |
| શ્રેणી अभिधान | कार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>१% (एम/एम) | अपरिपक्य<br>और<br>चिन्हांकित<br>फल<br>% (एम/एम) | और दुकड़े<br>% (एम/एम) | % (एम/एम) | _      | अम्ल में<br>अघुलनशील | %(एम/एम)         |
|               | अधिकतम                                | अधिकतम                                  | अधिकतम                                          | अधिकतम                 | अधिकतम    | अधिकतम | अधिकतम               | न्यूनतम          |
| (1)           | (2)                                   | (3)                                     | (4)                                             | (5)                    | (6)       | (7)    | (8)                  | (9)              |
| विशेष         | 0.8                                   | 0.2                                     | 2.0                                             | 5.0                    | 10.0      | 7.0    | 1.25                 | 0.3              |
| मा <b>नक</b>  | 4.0                                   | 1.0                                     | 5.0                                             | 15.0                   | 12.0      | 8.0    | 1.25                 | विनिर्दिष्ट नहीं |

[PART II—SEC. 3(i)]

#### सामान्य अपेक्षाएं

(10)

- (1) मिर्च/पहाड़ी मिर्च/पपरीका, पहाड़ी मिर्च जैनश के पौधों का सुखी फली (फल) है:
- (2) इसकी तीखी लाक्षणिक सुगंध होगी;
- (3) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (4) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कीडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं :---

- (क) ''टूटे हुए फलों'' से रख-रखाव के दौरान टूटे हुए फल अभिप्रेत है;
- (ख) "अंश" टूटे हुए फलों से प्राप्त फलों के छोटे टुकड़े अभिप्रेत है;
- (ग) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर, मिट्टी, धूल कीचड़ के कण भी सम्मिलित हैं।
- (घ) "चिह्नित फल" से काले या काले धब्बेदार फल अभिप्रेत हैं;
- (ङ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में डंठल, सब्जियों और टुकडे-टुकडे सम्मिलित हैं।
- (च) ''अपरिपक्व फल'' से ऐसे फल जो अब तक पूरी तरह से परिपक्व नहीं है और जिनका रंग विचाराधीन बैच के रंग से भिन्न हैं, अभिप्रेत है।

टिप्पण: (1) पहाड़ी मिर्च की लंबाई कम से कम 25 एम एम होगी।

(2) विशेष श्रेणी कैप्सेइसिनाइड अंश के लिए लेबल पर घोषणा करनी होगी।

अनुसूची -4 (नियम 3 और 4 देखें)

#### मिर्च/पहाड़ी मिर्च/पपरीका अंश ( पाऊडर ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|                  |                              |        |        |                                                      | v                                                               |                                                 |
|------------------|------------------------------|--------|--------|------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|
|                  |                              |        |        | क्यालिटी                                             |                                                                 |                                                 |
|                  |                              |        |        | विशेष अभिलक्षण                                       |                                                                 |                                                 |
| श्रेणी<br>अभिधान | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | •      |        | शुष्क आधार पर<br>अपरिष्कृत फाइबर<br>मात्रा % (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कैप्सेइसिनाइड अंश<br>% (एम/एम) |
|                  | अधिकतम                       | अधिकतम | अधिकतम | अधिकतम                                               | न्यूनतम                                                         | न्यूनतम                                         |
| (1)              | (2)                          | (3)    | (4)    | (5)                                                  | (6)                                                             | (7)                                             |
| विशेष            | 10.0                         | 7.0    | 1.25   | 30.0                                                 | 12.0                                                            | 0.3                                             |
| मानक             | 12.0                         | 8.0    | 1.30   | 30.0                                                 | 12.0                                                            | विनिर्दिष्ट नहीं                                |

(8)

- (1) मिर्च/पहाड़ी मिर्च/पपरीका, क्रमशः साबुत मिर्च/कैप्सीकम/पपरीका के साफ, सुखे हुए, पके हुए फलों को पीस कर प्राप्त की जाएगी। यह मिर्च, पहाड़ी मिर्च और पपरीका का मिश्रण भी हो सकता है;
- (2) यह किसी मिलाए गए रंजक पदार्थ के बिना होगा:
- (3) यह किसी बाह्य या अवांछित दुर्गंध या सुवास से मुक्त होगा;
- (4) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटैरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

टिप्पण: (1) विशेष श्रेणी कैप्सेइसिनाइड अंश के लिए लेबल पर घोषणा करनी होगी।

(2) मानक श्रेणी में, मिर्च पाऊडर मात्रा में, प्रयुक्त वनस्पति तेल की प्रकृति और मात्रा की लेबल घोषणा के अधीन रहते हुए 2% मात्रा की अधिकतम सीमा तक कोई खाद्य वनस्पति तेल हो सकता है।

क्वालिटी

अनुसूची - 5 (नियम 3 और 4 देखें)

## प्रसंस्कृत साबुत काली मिर्च का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|                              | ł                                             |                                                    | ननाराटा<br>-                             |                                           |                                     |  |  |  |  |
|------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------|--|--|--|--|
|                              | ***                                           | विशेष अभिलक्षण                                     |                                          |                                           |                                     |  |  |  |  |
| श्रेणी अभिधान                | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ % (एम/एम             | अकार्बनिक बाह्य<br>) पदार्थ % (एम/एम)              | हल्की बेरी<br>बेरी % (एम/एम)             | पिनहैंडस<br>और टूटी हुई<br>बेरी % (एम/एंम | प्रपुंज घनत्व<br>ग्रा/ली            |  |  |  |  |
|                              | अधिकतम                                        | अधिकतम                                             | अधिकतम                                   | अधिकतम                                    | न्यूनतम                             |  |  |  |  |
| (1)                          | (2)                                           | (3)                                                | (4)                                      | (5)                                       | (6)                                 |  |  |  |  |
| विशेष                        | 0.8                                           | 0.2                                                | 5.0                                      | 4.0                                       | 490                                 |  |  |  |  |
| मानक -                       | 1.2                                           | 0.3                                                | 10.0                                     | 4.0                                       | 470                                 |  |  |  |  |
|                              |                                               | अनुसूची - 5—(                                      | जारी)                                    |                                           |                                     |  |  |  |  |
| आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा | शुष्क आधार<br>वाष्पशील तेर<br>% (मिली/10 | तमात्रा पी                                | ष्क आधार पर<br>पराइन अंश<br>(एम/एम) |  |  |  |  |
| अधिकतम                       | अधिकतम                                        | %(एम/एम)<br>न्यूनतम                                | न्यूनतम                                  | न्य                                       | <b>नतम</b>                          |  |  |  |  |
| (7)                          | (8)                                           | (9)                                                | (10)                                     |                                           | 1)                                  |  |  |  |  |
| 11.0                         | 6.0                                           | 6.0                                                | 2.5                                      | 4.0                                       | 0                                   |  |  |  |  |
| 13.0                         | 7.0                                           | 5,5                                                | 2.0                                      | 2.0                                       | n                                   |  |  |  |  |

(12)

- पीपर नीगरम एल सुखी पक्की बेरी काली मिर्च होगी जो किसी अखंडित फलिमती, झुरींदार बाहरी हिस्सा भूरे से काले रंग में होती है; (1)
- (2) यह साफ की जाएगी:
- (3) यह फफूंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूषण से मुक्त होगा;
- (4) खनिज तेल का परीक्षण नकारात्मक होना चाहिए;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण्, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं:-

- (क) ''टूटे हुए बेरी'' से ऐसी बेरी अभिप्रेत हैं जो दो या अधिक दुकड़ों में अलग हो गई हैं;
- (ख) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर, मिट्टी/धूल कीचड़ के कण भी सम्मिलित हैं।
- (ग) ''हल्की बेरी'' से ऐसी बेरी अभिप्रेत है जो विकास की सामान्य अवस्था में पहुंच चुके हैं किंतु जिनमें गुठली नहीं है:
- (घ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में प्रकंदों से भिन्न सभी सब्जियों के पदार्थ सम्मिलित हैं।
- (ङ) ''पिनहैडस'' से ऐसे छोटे आकार की बेरी अभिप्रेत है जो विकसित नहीं हुई है;
- (छ) ''प्रसंस्कृत काली मिर्च''से ऐसी मिर्च अभिप्रेत है जो साफ की गई है।

- टिप्पण: (1) वाष्पशील तेल अंतर्वस्तु संदलन के ठीक पश्चात् अवधारित की जाएगी।
  - (2) इस पर 'मालाबार' चिह्नित किया जा सकेगा। इसका 550 ग्राम प्रति लीटर (न्यूनतम) की पर्पूज घनत्व होगा। इस पर बेरियों के आकार पर आधारित टी.जी.ई.बी. (टेलीचेरी गार्बल्ड एक्स्ट्रा बोल्ड) या टी.जी.एस.ई.बी. (टेलीचेरी गार्बल्ड स्पेशल एक्स्ट्रा बोल्ड) भी चिह्नित किया जा सकेगा। बेरियों को टी.जी.ई.बी. और टी.जी.एस.ई.बी. के लिए क्रमश: 4.25 मि.मि. और 4.75 मि.मि. के व्यास के छिद्र वाली छलनी पर रखा जाएगा। दोनों को विशेष श्रेणी के लिए 530 ग्राम प्रति लीटर (न्यूनतम) और मानक श्रेणी के लिए 500 ग्राम प्रति लीटर (न्यूनतम) का प्रपूंज घनत्व होगा।

क्वालिटी

अनुसूची -6 (नियम 3 और 4 देखें) प्रसंस्कृत काली मिर्च ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|                                |                                               |                                                                 | 44HCICI                            |                                         |                                           |
|--------------------------------|-----------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------|-----------------------------------------|-------------------------------------------|
|                                |                                               |                                                                 | विशेष अभिलक्षण                     |                                         |                                           |
| श्रेणी अभिधान                  | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ % (एम/एम)            | अकार्बनिक बाह्य<br>) पदार्थ % (एम/एम)                           | हल्की बेरी<br>% (एम/एम)            | पिनहैंडस<br>और टूटी हुई<br>बेरी% ( एम/ए | प्रपूंज घनत्व<br>ग्रा/ली<br>म)            |
|                                | अधिकतम                                        | अधिकतम                                                          | अधिकतम                             | अधिकतम                                  | न्यूनतम                                   |
| (1)                            | (2)                                           | (3)                                                             | (4)                                | (5)                                     | (6)                                       |
| विशेष                          | 0.8                                           | 0.2                                                             | 10.0                               | 5.0                                     | 450                                       |
| मानक                           | 1.5                                           | 0.5                                                             | 15.0                               | 5.0                                     | 430                                       |
|                                |                                               |                                                                 | <del>-:</del>                      |                                         |                                           |
| आर्द्रता मात्रा %<br>( एम/एम ) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आध<br>वाष्पशील व<br>% (मिली/ | तेल मात्रा                              | शुष्क आधार पर<br>पीपराइन अंश<br>% (एम/एम) |
| अधिकतम                         | अधिकतम                                        | न्यूनतम                                                         | न्यूनतम                            |                                         | न्यूनतम                                   |
| (7)                            | (8)                                           | (9)                                                             | (10)                               |                                         | (11)                                      |
| .12.0                          | 7.0                                           | 6.0                                                             | 2.0                                |                                         | 4.0                                       |
| 13.0                           | 8.0                                           | 5.5                                                             | 1.5                                |                                         | 2.0                                       |

(12)

- (1) पीपर नीगरम एल सूखी पक्की बेरी काली मिर्च होगी जो किसी अखंडित फलमिती, झुरींदार बाहरी हिस्सा भूरे से काले रंग में होती है;
- (2) यह साफ की जाएगी;
- (3) यह फफ़्रंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होगा;
- (4) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं : —

- (क) ''ट्रटे हुए बेरी'' से ऐसी बेरी अभिप्रेत हैं जो दो या अधिक टुकड़ों में अलग हो गई है;
- (ख) ''अकार्बनिक बाह्य पद्रियं'' में पत्थर, मिट्टी/धूल कीचड़ के कण भी सम्मिलित हैं।
- (ग) ''हल्की सरस बेरी'' से ऐसी बेरी अभिप्रेत है जो विकास की सामान्य अवस्था में पहुंच चुके हैं किंतु जिनमें गुठली नहीं है;
- (घ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में प्रकंदों से भिन्न सभी सब्जियों के पदार्थ सम्मिलित हैं।
- (ङ) ''पिनहैडस'' से ऐसे छोटे आकार की बेरी अभिप्रेत है जो विकसित नहीं हुई है;
- (छ) ''अर्द्धप्रसंस्कृत काली मिर्च'' से ऐसी मिर्च अभिप्रेत है जो आंशिक साफ की गई है।

टिप्पण: (1) अप्रसंस्कृत या अर्द्धप्रसंस्कृत साबुत काली मिर्च मानव उपयोग के लिए प्रत्यक्ष रूप से नहीं है;

- (2) वाष्पशील तेल अंतर्वस्तु संदलन के ठीक पश्चात् अवधारित की जाएगी।
- (3) इस पर 'मालाबार' चिह्नित किया जा सकेगा। इसका 550 ग्राम प्रति लीटर (न्यूनतम) की प्रपुंज घनत्व होगा। इस पर बेरी के आकार पर आधारित टी.जी.ई.बी. (टेलीचेरी गार्बल्ड एक्स्ट्रा बोल्ड) या टी.जी.एस.ई.बी. (टेलीचेरी गार्बल्ड स्पेशल एक्स्ट्रा बोल्ड) भी चिह्नित किया जा सकेगा। बेरियों को टी.जी.ई.बी. और टी.जी.एस.ई.बी. के लिए क्रमश: 4.25 मि.मि. और 4.75 मि.मि. के ब्यास के छिद्र वाली छलनी पर रखा जाएगा। दोनों को विशेष श्रेणी के लिए 530 ग्राम प्रति लीटर (न्यूनतम) और मानक श्रेणी के लिए 500 ग्राम प्रति लीटर (न्यूनतम) का प्रपुंज घनत्व होगा।

अनुसूची -7 ( नियम 3 और 4 देखें )

#### काली मिर्च पाऊडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान |                              |                                                  |                                                                  |                                                         | क्वालिटी                                                        |                                                                  |                                                     |  |  |
|---------------|------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|--|--|
|               |                              | विशेष अभिलक्षण                                   |                                                                  |                                                         |                                                                 |                                                                  |                                                     |  |  |
|               | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में अधुलन-<br>शील भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अपरिष्कृत<br>फाइबर मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल मात्रा %<br>(मि.ली./<br>100 ग्रा.) | शुष्क आधार पर<br>पीपराइन अंश<br>मात्रा %<br>(एम/एम) |  |  |
|               | अधिकतम                       | अधिकतम                                           | अधिकतम                                                           | अधिकतम                                                  | न्यूनतम                                                         | न्यूनंतम                                                         | न्यूनतम                                             |  |  |
| (1)           | (2)                          | (3)                                              | (4)                                                              | (5)                                                     | (6)                                                             | (7)                                                              | (8)                                                 |  |  |
| विशेष         | 12.0                         | 6.0                                              | 1.2                                                              | 17.5                                                    | 6.0                                                             | 1.5                                                              | 4.0                                                 |  |  |
| मानक          | 12.5                         | 8.0                                              | 1.2                                                              | 18.0                                                    | 5 <b>.5</b>                                                     | 1.0                                                              | 2.0                                                 |  |  |

(9)

- (1) यह काली मिर्च बेरी को संदलित करके अभिप्राप्त किया जाएगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलित किया जाएगा जिससे कि सम्पूर्ण उत्पाद 500 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके। यह इतना बारीक संदलित किया जा सकता है कि जिससे सम्पूर्ण उत्पाद 1000 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके। ऐसी दशा में, उत्पाद पर 'मोटा पाउडर' का लेबल लगाया जाएगा;
- (3) इसमें काली मिर्च की लाक्षणिक गंध होगी और यह बाह्य गंध और सुरीचिकारक से मुक्त होगा;
- (4) यह किसी विजातीय पदार्थ फफूंदी लगने और जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों से मुक्त होगा, कीट अंशों और कृन्तक संदूपण से मुक्त होगा;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निवंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

## अनुसूची -8 ( नियम 3 और 4 देखें )

## इलायची साबुत कैपस्यूल का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|                  | क्यालिटी                              |                                        |        |                                                            |                                         |                                        |                                 |                                                 |                                                                  |  |  |
|------------------|---------------------------------------|----------------------------------------|--------|------------------------------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|--|--|
|                  | विशेष अभिलक्षण                        |                                        |        |                                                            |                                         |                                        |                                 |                                                 |                                                                  |  |  |
| श्रेणी<br>अभिधान | कार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) |        | अपरिपक्व<br>और कुम्ह-<br>लाया हुआ<br>कैपस्यूल<br>% (एम/एम) | काले और<br>विभक्त की<br>गणना<br>प्रतिशत | प्रति लीटर<br>द्रव्यमान<br>ग्रामों में | आर्द्रता<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल<br>भष्म मात्रा<br>%(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर वाष्पशील<br>तेल मात्रा %<br>(मिलि/100<br>ग्राम) |  |  |
|                  | अधिकतम                                | अधिकतम                                 | अधिकतम | अधिकतम                                                     | अधिकतम                                  | न्यूनतम                                | अधिकतम                          | अधिकतम                                          | न्यूनतम                                                          |  |  |
| (1)              | (2)                                   | (3)                                    | (4)    | (5)                                                        | (6)                                     | (7)                                    | (8)                             | (9)                                             | (10)                                                             |  |  |
| विशेष            | 1.5                                   | 0.5                                    | 2.0    | 2.0                                                        | शून्य                                   | 435                                    | 11.0                            | 8.0                                             | 3.5                                                              |  |  |
| मानक             | 4.0                                   | 1.0                                    | 5.0    | 5.0                                                        | 10.0                                    | 385                                    | 12.0                            | 9.5                                             | 3.0                                                              |  |  |

#### सामान्य अपेक्षाएं

(11)

- (1) इलायची कैपस्यूल इलैटेरिया इलायची (एल) का सूखा हुआ, लगभग पका फल होगा;
- (2) कैपस्यूल एक गोलभाग सहित या तीन कोणों वाले लम्बे आकार के और शिरेदार आकार के होंगे;
- (3) कैपस्यूल अच्छे रूप में और उनमें मोटे दाने होंगे;
- (4) कैपस्यूल लाक्षणिक गंध होंगे और विजातीय गंध और सुरूचिकारकों से मुक्त होंगे जिसके अंतर्गत विकृत गंध और फफूंदीदार भी है;
- (5) कैपस्यूल के रंग (क) हल्के हरे (ख) हरे (ग) गहरे हरे या (घ) हल्के पीले हो सकेंगे। कैपस्यूलों का रंग-समूह के अनुसार पैक किया जाएगा और उस पर लेबल लगाया जाएगा। कम से कम 95% कैपस्यूल अपने-अपने रंग समूह के अनुसार होंगे;

- (6) श्रेणी के अतिरिक्त, इलायची पर निम्न प्रकार से चिह्न लगाया जाएगा। यह चिन्हांकन केवल तब किया जाएगा जब उत्पाद केवल विशिष्ट क्षेत्र में उत्पादित किया जाता है:
  - (क) अपीली ग्रीन एक्स्ट्रा बोल्ड (ए.जी.ई.बी.) जब उन्हें 7.0 मि.मी. के व्यास के छिद्रों वाली छेलनी पर रखा जाता है
  - (ख) कोर्ग ग्रीन एक्स्ट्रा बोल्ड (सी.जी.ई.बी.) जब उन्हें 8.0 मि.मी. के व्यास के छिद्रों वाली छत्तनी पर रखा जाता है
  - (ग) अपीली ग्रीन बोल्ड (ए.जी.बी.) जब उन्हें 6.0 मि.मी. के व्यास के छिद्रों वाली छलनी पर रखा जाता है
  - (घ) कोर्ग ग्रीन बोल्ड (सी.जी.बी.) जब उन्हें 7.5 मि.मी. के व्यास के छिट्रों वाली छलनी पर राखा जाता है
  - (ङ) अपीली ग्रीन सुपीरियर (ए.जी.एस.) जब उन्हें 5.0 मि.मी. के व्यास के छिद्रों वाली छलनी।पर रखा जाता है
  - (च) कोर्ग ग्रीन सुपीरियर (सी. जी. एस.) जब उन्हें 6.0 मि.मी. के व्यास के छिट्रों वाली छलनी पर रखा जाता है
- (7) कैपस्यूल मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होंगे;
- (8) यह फफूंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृतंक संदूषण से मुक्त होगा;
- (9) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से इत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपिक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं : ---

- (क) ''काले'' के अंतर्गत ऐसे कैपस्यूल आते हैं जो रंग में कालों में से भी काले हैं;
- (ख) ''खाली और विकृत कैपस्यूलों'' ऐसे कैपस्यूल हैं जिनमें बीज नहीं हो या बीजों की अल्प मात्रा हो;
- (ग) ''अपरिपक्व और कुम्हलाए हुए कैपस्यूलों'' ऐसे कैपस्यूल हैं जो पूर्ण रूप से विकसित नहीं हुए हैं;
- (घ) "अकार्बनिक बाह्य पदार्थ" में पत्थर, मिट्टी/धूल कीचड़ के कण भी सम्मिलित हैं;
- (ङ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में प्रकंदों से भिन्न सभी सब्जियों के पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (च) ''टूटे हुए'' के अंतर्गत ऐसे कैपस्यूल आते हैं जो लम्बाई में आधे से अधिक कोनों तक खुले हुए हैं।

टिप्पण: वाष्पशील तेल अंतर्वस्तु कैपस्यूल से अभिप्राप्त बीजों पर अवधारित की जाएगी।

**अनुसूची -**9 (नियम 3 और 4 देखें)

#### निरंजित और आधी विरंजित इलायची साबुत कैपस्यूल का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|       | न क्वालिटी                            |                                        |        |                                                            |                                                                                    |                                        |                                 |                                                  |                                                                  |  |
|-------|---------------------------------------|----------------------------------------|--------|------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|--|
|       | विशेष अभिलक्षण                        |                                        |        |                                                            |                                                                                    |                                        |                                 |                                                  |                                                                  |  |
|       | कार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) | विकृत  | अपरिपक्व<br>और कुम्ह-<br>लाया हुआ<br>कैपस्यूल<br>% (एम/एम) | आकार<br>(छलनी,<br>जिस पर<br>रखे जाते<br>हैं, के छिद्रों<br>का मि.मी.<br>में व्यास) | प्रति लीटर<br>द्रव्यमान<br>ग्रामों में | आर्द्रता<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल<br>भष्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर वाष्पशील<br>तेल मात्रा %<br>(मिलि/100<br>ग्राम) |  |
|       | अधिकतम                                | अधिकतम                                 | अधिकतम | अधिकतम                                                     |                                                                                    | न्यूनतम                                | अधिकतम                          | अधिकतम                                           | न्यूनतम                                                          |  |
| (1)   | (2)                                   | (3)                                    | (4)    | (5)                                                        | (6)                                                                                | (7)                                    | (8)                             | (9)                                              | (10)                                                             |  |
| विशेष | 1.5                                   | 0,5                                    | शून्य  | शून्य                                                      | 8.5                                                                                | 360                                    | 11.0                            | 8.0                                              | 3.5                                                              |  |
| मानक  | 4.0                                   | 1.0                                    | शून्य  | शृन्य                                                      | 5.0                                                                                | 300                                    | 12.0                            | 9.5                                              | 3.0                                                              |  |

(11)

- (1) इलायची कैपस्यूल इलैटेरिया इलायची (एल) का पूरी तरह विकसित सूखा हुआ फल होगा;
- कैपस्यूल एक गोलभाग सिंहत या तीन कोणों वाले रिपड या चिकने आकार के होंगे:
- (3) कैपस्यूल सल्फर डाई आक्साइड से विरंजित और/या आधे विरंजित किए जाएंगे और पीली क्रीम से सफेद रंग के होंगे;
- (4) कैपस्यूल मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होंगे;
- (5) यह फफ़्रंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृतंक संदूषण से मुक्त होगा;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं:--

- (क) ''खाली और विकृत कैपस्यूलों'' ऐसे कैपस्यूल हैं जिनमें बीज नहीं हो या बीजों की अल्प मात्रा हो;
- (ख) ''अपरिपक्व और कुम्हलाए हुए कैपस्यूलों'' ऐसे कैपस्यूल हैं जो पूर्ण रूप से विकसित नहीं हुए हैं ;
- (ग) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर, मिट्टी/धूल कीचड़ या अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (घ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में विक्षेपित युक्तशेप अदरक और पौधे की प्रजाति के सभी विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;

टिप्पण: वाष्पशील तेल अंतर्वस्त् कैपस्यूल से अभिप्राप्त बीजों पर अवधारित की जाएगी।

अनुसूची - 10

(नियम 3 और 4 देंखे)

#### इलायची बीज पाउडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान |                               |                                               | क्वालिटी                                                       |                                                                  |                                                      |  |  |  |  |
|---------------|-------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|               |                               |                                               | विशे                                                           |                                                                  |                                                      |  |  |  |  |
|               | आर्द्रता मात्रा %<br>( एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में अघुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.ली./100 ग्रा.)<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अपरिष्कृत फाइबर<br>मात्रा % (एम/एम) |  |  |  |  |
|               | अधिकतम                        | अधिकतम                                        | अधिकतम                                                         | न्यूनतम                                                          | अधिकतम                                               |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                           | (3)                                           | (4)                                                            | (5)                                                              | (6)                                                  |  |  |  |  |
| विशेष         | 12.0                          | 7.0                                           | 2.5                                                            | 3.5                                                              | 10                                                   |  |  |  |  |
| मानक          | 14.0                          | 8.0                                           | 3.0                                                            | 3.0                                                              | 12                                                   |  |  |  |  |
|               |                               | साम                                           | ान्य अपेक्षाएं                                                 |                                                                  |                                                      |  |  |  |  |
| <u> </u>      |                               |                                               | (7)                                                            | · ·                                                              | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·                |  |  |  |  |

- (1) यह इलैटेरिया इलायची (एल) के किसी किस्म के सूखे बीजों को संदलित करके अभिप्राप्त किया जायेगा;
- (2) इसकी लाक्षणिक गंध और स्वाद होगा और विजातीय गंध, विकृत गंधिता और फफूंदीदार से मुक्त होगा ;
- (3) यह किसी अपिमश्रण और मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (4) यह फफूंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृतंक संदूषण से मुक्त होगा;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सृक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

# अनुसूची - 11 (नियम 3 और 4 देखें)

# इलायची बीज का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | •                                            | क्वालिटी               |                                     |                              |                                               |                                                       |  |  |  |  |
|---------------|----------------------------------------------|------------------------|-------------------------------------|------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|               | <u></u>                                      | े विशेष अभिलक्षण       |                                     |                              |                                               |                                                       |  |  |  |  |
|               | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ मात्रा %<br>(एम/एम) | हल्के बीज %<br>(एम/एम) | प्रति लीटर द्रव्यमान<br>ग्रामों में | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.ली./100 ग्रा.) |  |  |  |  |
| .,            | अधिकतम                                       | अधिकतम                 | न्यूनतम                             | अधिकतम                       | अधिकतम                                        | न्यूनतम                                               |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                                          | (3)                    | (4)                                 | (5)                          | (6)                                           | (7)                                                   |  |  |  |  |
| विशेष         | 0.5                                          | 2.0                    | 675                                 | 11.0                         | 8.0                                           | 3.5                                                   |  |  |  |  |
| मानक          | 1.5                                          | 5.0                    | 625                                 | 13.0                         | 9.5                                           | 3.0                                                   |  |  |  |  |
|               |                                              |                        | सामान्य अपेक्षाएं                   |                              |                                               |                                                       |  |  |  |  |
|               | <u></u>                                      | <u> </u>               | (8)                                 |                              |                                               |                                                       |  |  |  |  |

- (1) यह इलैटेरिया काडिमम (एल) के कैपस्यूलों से दानों को अलग करके अभिप्राप्त किए गए दाने होंगे;
- (2) इलायची दाने लाक्षणिक गंध के होंगे और बाह्य गंध और सुरूचिकारकों से मुक्त होंगे जिसके अंतर्गत विकृत गंध और फर्फूदीदार भी है;
- (3) इलायची के दाने अकार्बनिक बाह्य पदार्थ और मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होंगे;
- (4) यह फर्फूदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्रकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं:-

- (क) ''हल्के बीजों'' में भूरे या लाल रंग के बीज और अपरिपक्व और कुम्हलाए हुए बीज सम्मिलित हैं;
- (ख) ''कार्बनिक बाहय पदार्थ'' में बाह्य दल पुंज, डंठल टुकड़े और कोई अन्य विजातीय पौधे की प्रजाति सम्मिलित है।

# अनुसूची - 12

# ( नियम 3 और 4 देखें )

# बड़ी इलायची कैपस्यूल का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान |                                       | क्वालिटी                               |                                                                                    |                                                  |                                      |                                 |  |  |  |
|---------------|---------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------|--|--|--|
|               |                                       |                                        |                                                                                    | विशेष अ                                          | भलक्षण                               |                                 |  |  |  |
|               | कार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ %<br>(एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ %<br>(एम/एम) | अपरिपक्व,<br>कुम्हलाया हुआ<br>और कीटों द्वारा<br>क्षतिग्रस्त कैमस्यूल %<br>(एम/एम) | खाली और<br>विकृत कैपस्यूल<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | प्रति लीटर<br>द्रव्यमाने ग्रामों में | आर्द्रता मात्रा पर<br>% (एम/एम) |  |  |  |
|               | अधिकतम                                | अधिकतम                                 | अधिकतम                                                                             | अधिकतम                                           | न्यूनतम                              | अधिकतम                          |  |  |  |
| (1)           | (2)                                   | (3)                                    | (4)                                                                                | (5)                                              | (6)                                  | (7)                             |  |  |  |
| विशेष         | 0.8                                   | 0.2                                    | 3.0                                                                                | 5.0                                              | 350                                  | 12.0                            |  |  |  |
| मानक          | 4.0                                   | 1.0                                    | 5.0                                                                                | 8.0                                              | 300                                  | 12.0                            |  |  |  |

# अनुसूची - 12—(जारी)

| शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में अघुलनशील<br>भस्म मात्रा % (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल मात्रा<br>% (मिली/100 ग्रा) | सामान्य अपेक्षाएं                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| अधिकतम                                        | अधिकतम                                                      | न्यूनतम                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| (8)                                           | (9)                                                         | (10)                                                      | (11)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 8.0                                           | 2.0                                                         | 2.0                                                       | (1) यह अमोमम सुबुलाटम रोक्सब का शुष्क, लगभग परिपक्व                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 8.0                                           | 2.0                                                         | 1.0                                                       | से परिपक्व फल होगा;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|                                               |                                                             |                                                           | (2) कैपस्यूल अंडाकार होंगे और देखने में लगभग शिराओदार<br>त्रिकोण आकृति के होंगे;                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|                                               |                                                             |                                                           | <ul><li>(3) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और यह बाह्य गंध, विकृति<br/>गंध और फफूंदी से मुक्त होंगे;</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                            |
|                                               |                                                             | ·                                                         | (4) यह दृश्यमान गंदगी या धूल से मुक्त होंगे;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|                                               |                                                             |                                                           | (5) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होंगे;                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                               |                                                             |                                                           | (6) यह फफूंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और<br>व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृतंक संदूषण<br>से मुक्त होगा;                                                                                                                                                                                                                                       |
|                                               |                                                             | t, *                                                      | (7) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव<br>अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण<br>सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोड़ेक्स एलिमिटेरियस आयोग<br>द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं<br>की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य<br>अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार<br>अनुपालन होगा। |

# परिभाषाएं :--

- (क) ''खाली और विकृत कैपस्यूलों'' ऐसे कैपस्यूल हैं जिनमें बीज नहीं हो या बीजों की अल्प मात्रा हो;
- (ख) ''अपरिपक्व, कुम्हलाए हुए और <mark>कीटों द्वारा क्षतिग्रस्त कैपस्यूलों ''</mark> ऐसे कैपस्यूल हैं जो पूर्ण रूप से विकसित नहीं हुए हैं या जो कीटों द्वारा क्षतिग्रस्त किए हुए हैं;
- (ग) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में धूल, पत्थर, मिट्टी या कोई अन्य अकार्बनिक बाह्य पदार्थ सम्मिलित हैं;
- েঘ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में बाह्य दल पुंज, डंठल टुकडे और अन्य विजातिय पौधे की प्रजाति सम्मिलित है।

टिप्पण: वाष्पशील तेल का अवधारण छिलकों से पृथक करके अभिप्राप्त बीजों को संदलीत करने के तत्काल बाद किया जाएगा।

# अनुसूची - 13 ( नियम 3 और 4 देखें )

# बड़ी इलायची बीज का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | क्वालिटी                              |                                        |                                               |                              |                                              |             |                                                             |  |  |  |  |
|---------------|---------------------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------------|------------------------------|----------------------------------------------|-------------|-------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|               |                                       | *                                      | - f                                           | वेशेष अभिलक्षण               |                                              |             |                                                             |  |  |  |  |
|               | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | हल्के बीज/भूरे<br>लाल बीज %<br>(एम/एम) | कीटों द्वारा<br>क्षतिग्रस्त बीज<br>% ( एम/एम) | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा<br>%(एम/एम) | पर अम्ल में | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल मात्रा%<br>(मि.ली./100 ग्रा.) |  |  |  |  |
|               | अधिकतम                                | अधिकतम                                 | अधिकतम                                        | अधिकतम                       | अधिकतम                                       | अधिकतम      | न्यूनतम                                                     |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                                   | (3)                                    | (4)                                           | (5)                          | (6)                                          | (7)         | (8)                                                         |  |  |  |  |
| विशेष         | 0.5                                   | 5.0                                    | शून्य                                         | 12.0                         | 8.0                                          | 2.0         | 2.0                                                         |  |  |  |  |
| मानक          | 1.0                                   | 5.0                                    | 3.0                                           | 12.0                         | 8.0                                          | 2.0         | 1.0                                                         |  |  |  |  |
|               |                                       |                                        | सामान                                         | य अपेक्षाएं                  |                                              | L           |                                                             |  |  |  |  |
|               |                                       |                                        | (                                             | (11)                         | . —                                          |             |                                                             |  |  |  |  |

- (1) यह अमोमम सुबुलाटम रोक्सब के कैपस्यूलों का छिलका (आवरण) हटाकर प्राप्त किया जाएगा;
- (2) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और यह बाह्य गंध, विकृत गंध और फफूंदी से मुक्त होंगे;
- (3) यह दृश्यमान गंदगी या धूल से मुक्त होंगे;
- (4) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होंगे;
- (5) यह फफ़्ंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृतकं संदूषण से मुक्त होगा;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण निवम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

## परिभाषाएं :---

- (क) ''हल्के बीजों'' में ऐसे बीज सम्मिलित हैं जो भूरे या लाल रंग के, टूटे हुए अपरिपक्व और कुम्हलाए हुए हैं;
- (ख) "कार्बनिक बाहय पदार्थ" में बाह्य दल पुंज, डंठल टुकड़े और कोई अन्य विजातीय पौधे की प्रजाति सम्मिलित है। टिप्पण: वाष्पशील तेल संदलन के तत्काल बाद अवधारित किया जाएगा।

अनुसूची - 14 (नियम 3 और 4 देखें ) बड़ी इलायची बीज पाउडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान |                              |                                              | क्वालिटी                                                           |                                                         |                                                                 |                                                       |  |  |  |
|---------------|------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--|--|--|
|               |                              |                                              |                                                                    | विशेष ३                                                 |                                                                 |                                                       |  |  |  |
|               | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म मात्र<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>ा अम्ल में अघुलन-<br>शील भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अपरिष्कृत<br>फाइबर मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.ली./100 ग्रा.) |  |  |  |
|               | अधिकतम                       | अधिकतम                                       | अधिकतम                                                             | अधिकतम                                                  | न्यूनतम                                                         | न्यूनतम                                               |  |  |  |
| (1)           | (2)                          | (3)                                          | (4)                                                                | (5)                                                     | (6)                                                             | (7)                                                   |  |  |  |
| विशेष         | 10.0                         | 8.0                                          | 2.0                                                                | 12.0                                                    | 4.0                                                             | 1.5                                                   |  |  |  |
| मानक          | 12.0                         | 8.0                                          | 3,0                                                                | 15.0                                                    | 2.0                                                             | 1.0                                                   |  |  |  |

#### सामान्य अपेक्षाएं

(8)

- (1) यह अमोमम सुबुलाटम रोक्सब के कैपस्यूलों से पृथक बीजों को सदंलीत करके अभिप्राप्त किया जाएगा;
- (2) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और यह बाह्य गंध, विकृत गंध और फफूंदी से मुक्त होगा;
- (3) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि संपूर्ण उत्पाद 1000 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके;
- (4) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होंगे;
- (5) यह फफ़्रंदी लगने और जीवित कीटों से मुक्त होगा और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृतकं संदूषण से **मुक्त होगा**;
- े(6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म <mark>भार आदि के संबंध</mark> में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और <mark>घरेलू व्यापार के</mark> लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

# अनुसूची - 15 ( नियम 3 और 4 देखें ) धनिया ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान |                                       |                                         |                       |                                                                     |                              | क्वालिटी                                         |                                                                   |                                                      |
|---------------|---------------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|
|               |                                       |                                         |                       |                                                                     | वि                           |                                                  |                                                                   |                                                      |
|               | कार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ %<br>(एग/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य पदार्थ%<br>( एम/एम ) | विभक्त फल<br>%(एम/एम) | क्षतिग्रस्त<br>विवर्णित<br>कुम्हलाया<br>कीट खाया<br>फल %<br>(एम/एम) | आर्दता मात्रा<br>% ( एम/एम ) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अल्म में<br>अधुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.लि./100ग्रा.) |
|               | अधिकतम                                | अधिकतम                                  | अधिकतम                | अधिकतम                                                              | अधिकतम                       | अधिकतम                                           | अधिकतम                                                            | न्यूनतम                                              |
| (1)           | (2)                                   | (3)                                     | (4)                   | (5)                                                                 | (6)                          | (7)                                              | (8)                                                               | (9)                                                  |
| विशेष         | 0.8                                   | 0.2                                     | 5.0                   | 2.0                                                                 | 9.0                          | 7.0                                              | 1.0                                                               | 0.2                                                  |
| मानक          | 3.5                                   | 0.5                                     | 30,0                  | 5.0                                                                 | 11.0                         | 7.0                                              | 1.5                                                               | 0.1                                                  |

# सामान्य अपेक्षाएं

(10)

- (1) धनिया (साबुत) कोरिएंड्रम सटाइवम एल का सूखा हुआ परिपक्व फल होगा;
- (2) इसमें कोई मिलाया गया रंजक पदार्थ या परिरक्षक नहीं होगा;
- (3) यह फफूंदी, जीवित कीटों और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होगा;
- (4) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

## परिभाषाएं :---

- (क) ''क्षतिग्रस्त, विवर्णित, कुम्हलाए हुए और कीटों खाए फल'' में साबुत या विभक्त फल सम्मिलित है जो क्षतिग्रस्त, विवर्णित या कुम्हलाए हुए हैं और जिनमें घुन या अन्य कीटों द्वारा खाए जाने के परिणामस्वरूप भागतः या पूर्णतः खाए का निशान होता है;
- (ख) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर मिट्टी, रेत के अंश सम्मिलित हैं;
- (ग) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' से धनिया बीज के अतिरिक्त सभी कार्बनिक सामग्री अभिप्रेत है और इसमें वनस्पित मूल के सभी पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (घ) "विभक्त फल" में ऐसे फल सम्मिलित हैं जिसे अनुदैर्ध्य रूप से दो भागों में विभक्त है।

टिप्पण: वाष्पशील तेल संदलण के तत्काल बाद अवधारित किया जाएगा।

# अनुसूची-16 (नियम 3 और 4 देखें )

## धनिया पाऊडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान |                              |                                                  |                                                                  | क्वालिटी                                                | ·                                                               |                                                       |  |  |  |  |
|---------------|------------------------------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|               | विशेष अभिलक्षण               |                                                  |                                                                  |                                                         |                                                                 |                                                       |  |  |  |  |
|               | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में अधुलन-<br>शील भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अपरिष्कृत<br>फाइबर मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.ली./100 ग्रा.) |  |  |  |  |
|               | अधिकतम                       | अधिकतम                                           | अर्धिकतम                                                         | अधिकतम                                                  | न्यूनतम                                                         | न्यूनतम                                               |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                          | (3)                                              | (4)                                                              | (5)                                                     | (6)                                                             | (7)                                                   |  |  |  |  |
| विशेष         | 9.0                          | 6.5                                              | 1.0                                                              | 25.0                                                    | 15.0                                                            | 0.20                                                  |  |  |  |  |
| मानक          | 11.0                         | 7.0                                              | 1.5                                                              | 28.0                                                    | <b>12.0</b>                                                     | 0.10                                                  |  |  |  |  |

# सामान्य अपेक्षाएं

(8)

- (1) धनिया पाउडर कोरिएंड्रम सटाइवम एल. के साफ, ठोस, सूखे हुए और परिपक्व फलों को संदलीत करके प्राप्त किया जाएगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि 500 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके। यद्यति, मानक श्रेणी के लिए इसका 95% 1000 माइक्रोन की छलनी से छाना जाना चाहिए;
- (3) इसमें एक विशेष प्रकार का सोरस और मसाले की लाक्षणिक सुरुचि होगी तथा फफूंदीदार गंध से मुक्त होगा;
- (4) इसमें कोई मिलाया गया रंजक पदार्थ, परिरक्षक या कोई विजातीय पदार्थ नहीं होगा;
- (5) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूरण से मुक्त होंगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोटेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

# अनुसूची - 17 (निषम 3 और 4 देखें )

# गारबल्ड अविरंजित अदरक ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | <b>क्वा</b> लिटी                        |                                       |                                               |                           |                                              |                                                                                  |         |  |  |  |  |  |
|---------------|-----------------------------------------|---------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|---------|--|--|--|--|--|
|               | विशेष अभिलक्षण                          |                                       |                                               |                           |                                              |                                                                                  |         |  |  |  |  |  |
|               | प्रकंद का आकार<br>(मि.मि. में<br>लंबाई) | कार्बनिक बास्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | अकार्बनिक <b>बास्य</b><br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | आदंता मात्रा<br>% (एम/एम) | हुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा<br>%(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर (कैल्शियम<br>आवसाइंड के रूप<br>में) कैल्शियम मात्रा<br>%(एम/एम) |         |  |  |  |  |  |
|               | न्यूनतम                                 | अधिकतम                                | अधिकतम                                        | अधिकतम                    | अधिकतम                                       | अधिकतम                                                                           | न्यूनतम |  |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                                     | (3)                                   | (4)                                           | (5)                       | (6)                                          | (7)                                                                              | (8)     |  |  |  |  |  |
| विशेष         | 20.0                                    | 1.0                                   | 0.5                                           | 12.0                      | 8.0                                          | 1.1                                                                              | 1.5     |  |  |  |  |  |
| मानक          | 15.0                                    | 1.5                                   | 0.5                                           | 13:0                      | 8.0                                          | 1.1                                                                              | 1.0     |  |  |  |  |  |

# सामान्य अपेक्षाएं

(9)

- (1) यह जिजीवर आफिसीनेल रोज का शुष्कित प्रकंद, दुकड़ों में, टेडे मेढ़े आकार में, पीले भूरे रंग का होगा;
- (2) इसकी तंतु अंतर्वस्तु छिलने के किस्म के लक्षण की होगी जिसे पूरी तरह **छिला नहीं जा सकेगा और इसे गारवल करके छोटे टुकड़ों में प्राप्त** किया जा सकेगा;
- (3) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और इसमें फफूंदीगंध, विकृतगंधिता और तीखा स्वाद नहीं होगा;
- (4) यह मिलाया गया रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) यह फफूंदी 07 जीवित कीटों और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषायत धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनीं के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुसालन होगा।

# परिभाषाएं : --

- (क) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में धूल, पत्थर, मिट्टी और अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (ख) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में निःक्षेपित या युक्तशेष अदरक और पौधे मूल के सभी विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं।

टिप्पण: (1) 15 मि.मी. से छोटे प्रकंद के दुकड़ों को ''गारबल्ड अविरंजित अदरक (दुकड़े)'' से चिन्हांकित करके श्रेणीकृत किया जा सकेगा।

> (2) इन पर इनके उद्गम के स्थान के आधार पर ''गारबल्ड अविरंजित कालीकट (एन.जी.के.)'' या ''गारबल्ड अविरंजित कोचीन (एन.जी.सी.)'' चिन्हांकित किया जा सकेगा।

# अनुसूबी - 18 (नियम 3 और 4 देखें )

# अनुमारबन्ध अविरेकित अदरक (साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेषी अभिधान | क्षातिक विकास करिया है। जिल्लामा क्षातिक किरानिक क्षातिक किरानिक किरानिक किरानिक किरानिक किरानिक किरानिक किरान<br> |                                      |                                         |                                  |                              |                                                  |        |                                                      |  |  |  |  |
|---------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------|------------------------------|--------------------------------------------------|--------|------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|               |                                                                                                                    | <i></i>                              |                                         |                                  | विशेष अभित                   | नक्षण                                            |        |                                                      |  |  |  |  |
|               | प्रकंद का<br>आकार<br>(मि.मी. में<br>लम्बाई)                                                                        | कार्वनिक<br>बाह्य पदार्थ<br>%(एम/एन) | अकार्यनिक<br>बाह्य पदार्थ %<br>%(एन/एम) | बहुत हलके<br>दुकड़े %<br>(एम/एम) | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(एम/एम) |        | शुष्क आधार पर<br>चाष्पशील तेल %<br>(मि.लि./100ग्रा.) |  |  |  |  |
|               | न्यूनतम                                                                                                            | अधिकतम                               | अधिकतम                                  | अधिकतम                           | अधिकतम                       | अधिकतम                                           | अधिकतम | न्यूनतम                                              |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                                                                                                                | (3)                                  | (4)                                     | (5)                              | (6)                          | (7)                                              | (8)    | (9)                                                  |  |  |  |  |
| विशेष         | 20.0                                                                                                               | 1.5                                  | 0.5                                     | 4.0                              | 12.0                         | 8.0                                              | 1.1    | 1.5                                                  |  |  |  |  |
| मानक          | 15.0                                                                                                               | 1.5                                  | 0,5                                     | -6.0                             | 13.0                         | 8.0                                              | 1.1    | 1.0                                                  |  |  |  |  |

## सामान्य अपेक्षाएं

(10)

- (1) चह जिंजीवर आफिसीनेल रोज का शुष्कित प्रकंद, टुकड़ों में, टेड़े मेढ़े आकार में, पीले भूरे रंग का होगा;
- (2) इसकी तंतु अंतर्वस्तु छिलने के किस्म के लक्षण की होगी जिसे पूरी तरह छिला नहीं जा सकेगा;
- (3) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और इसमें फफूंदी गंध, विकृतगंधिता और तीखा स्वाद नहीं होगा;
- (4) यह मिलाया गया रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) यह फर्फ़्दी जीवित कीटों और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंशों और कृन्तक संदूषण से मुक्त होगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धारित्रक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विवास्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमक्षण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

#### परिभाषाएं:---

- (क) ''अकार्बनिक बाहय पदार्थ'' में धूल, पत्थर, मिट्टी और अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (ख) "कार्बनिक बाहय पदार्थ" में निःक्षेषित या युक्तशेष अदरक और पौधे मूल के सभी विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं।

  हिष्पण: (1) 15 मि.मी. से छोटे प्रकंद के टुकड़ों को "गारबल्ड अविरंजित अदरक (टुकड़े)" से चिन्हांकित करके
  श्रेणीकृत किया जा सकेगा।
  - (2) इन पर इनके उद्गम के स्थान के आधार पर "गारबल्ड अविरंजित कालीकट (एन.जी.के.)" या "अनगारबल्ड अविरंजित (एन.यू.जी.सी.)" चिन्हांकित किया जा सकेगा।

# अनुसूची - 19

## (नियम 3 और 4 देखें)

# गारबल्ड अविरंजित अदरक ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अ | भिधान   |                                       |                                        | क्यालि                       | ਟੀ                                           |        |        |  |
|----------|---------|---------------------------------------|----------------------------------------|------------------------------|----------------------------------------------|--------|--------|--|
|          |         | विशेष अभिलक्षण                        |                                        |                              |                                              |        |        |  |
|          |         | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | अकार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा<br>%(एम/एम) | •      | •      |  |
|          | न्यूनतम | अधिकतम                                | अधिकतम                                 | अधिकतम                       | अधिकतम                                       | अधिकतम | -यूनतम |  |
| (1)      | (2)     | (3)                                   | (4)                                    | (5)                          | (6)                                          | (7)    | (8)    |  |
| विशेष    | 20.0    | 1.5                                   | 0.5                                    | 12.0                         | 12.0                                         | 2.5    | 1.5    |  |
| मानक     | 15.0    | 1.5                                   | 0,5                                    | 13.0                         | 12.0                                         | 4.0    | 1.0    |  |

## सामान्य अपेक्षाएं

(9)

- (1) यह जिंजीबर आफिसीनेल रोज का शुष्कित प्रकंद, टुकड़ों में, टेड़े मेढ़े आकार में, पीले भूरे रंग का होगा;
- (2) इसकी तंतु अंतर्वस्तु छिलने के किस्म के लक्षण की होगी जिसे पूरी तरह छिला नहीं जा सकेगा और इसे गारबल करके छोटे दुकड़ों में प्राप्त किया जा सकेगा;
- (3) यह चूना विरंजित किया जाएगा;
- (4) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और इसमें फफूंदी गंध, विकृतगंधिता और तीखा स्वाद नहीं होगा;
- (5) यह मिलाया गया रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (6) यह फफ़्ंदी, जीवित कीटों और व्यावहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निवंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

## परिभाषाएं : ---

- (क) ''अकार्बनिक बाहय पदार्थ'' में धूल, पत्थर, मिट्टी और अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (ख) "कार्बनिक बाह्य पदार्थ" में नि:क्षेपित या युक्तशेष अदरक और पौधे मूल के सभी विजातीय पदार्थ सम्मिलित है। टिप्पण: (1) 15 मि.मी. से छोटे प्रकंद के टुकड़ों को "गारबल्ड अविरंजित अदरक (टुकड़े)" से चिन्हांकित करके श्रेणीकृत किया जा सकेगा।
  - (2) इन पर इनके उद्गम के स्थान के आधार पर ''गारबल्ड अविरंजित कालीकट (बी.जी.के.)'' या ''गारबल्ड अविरंजित कोचीन (बी.जी.सी.)'' चिन्हांकित किया जा सकेगा।

# अनुसूची - 20

## (नियम 3 और 4 देखें)

# अनगारबल्ड विरंजित अदरक ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | क्वालिटी                                |                                       |                                    |                              |                                           |                                                                                  |         |  |  |  |  |  |
|---------------|-----------------------------------------|---------------------------------------|------------------------------------|------------------------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|---------|--|--|--|--|--|
|               | विशेष अभिलक्षण                          |                                       |                                    |                              |                                           |                                                                                  |         |  |  |  |  |  |
|               | प्रकंद का आकार<br>(मि.मि. में<br>लंबाई) | कार्बनिक बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | बहुत हल्के<br>दुकड़े %<br>(एमं/एम) | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>कुल भस्म मात्रा<br>%(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर (कैल्शियम<br>आक्साइड के रूप<br>में) कैल्शियम मात्रा<br>%(एम/एम) |         |  |  |  |  |  |
|               | न्यूनतम                                 | अधिकतम                                | अधिकतम                             | अधिकतम                       | अधिकतम                                    | अधिकतम                                                                           | न्यूनतम |  |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                                     | (3)                                   | (4)                                | (5)                          | (6)                                       | (7)                                                                              | (8)     |  |  |  |  |  |
| विशेष         | 20.0                                    | 2.2                                   | 4.0                                | 12.0                         | 12.0                                      | 2.5                                                                              | 1.5     |  |  |  |  |  |
| मानक          | 15.0                                    | 2.2                                   | 6.0                                | 13.0                         | 12.0                                      | 4.0                                                                              | 1.0     |  |  |  |  |  |

## सामान्य अपेक्षाएं

(9)

- (1) यह जिंजीबर आफिसीनेल रोज का शुष्कित प्रकंद, टुकड़ों में, टेडे मेढ़े आकार में, पीले भूरे रंग का होगा;
- (2) इसकी तंतु अंतर्वस्तु छिलने के किस्म के लक्षण की होगी जिसे पूरी तरह छीला नहीं जा सकेगा;
- (3) यह चूना विरंजित किया जाएगा;
- (4) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और इसमें फफूंदीगंध, विकृतगंधिता और तीखा स्वाद नहीं होगा;
- (5) यह मिलाया गया रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (6) वे फर्फूदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृम्तक संदूषण से मुक्त होगी;
- (7) **एफलाटाक्सिन, धारिवक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनीं के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।**

# परिभाषाएं :---

''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में निःक्षेपित या युक्तशेष अदरक सहित सभी विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं।

टिप्पण: (1) 15 मि.मी. से छोटे प्रकंद के टुकड़ों को ''गारबल्ड विरंजित अदरक (टुकड़े)'' से चिन्हांकित करके श्रेणीकृत किया जा सकेगा।

टिप्पण : (2) इन पर इनके उद्गम के स्थान के आधार पर ''अनगारबल्ड विरंजित कालींकट (बी.यू.जी.के.)'' या ''अनगारबल्ड विरंजित कौबीन (बी.यू.जी.सी.)'' चिन्हांकित किया जा सकेगा।

# अनुसूची - 21 ( नियम 3 और 4 देखें )

# अदरक पाऊडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी |                              |                                                  |                                                                   |                                                               | क्वालिटी                                                                                |                                                                             |                                                                                |                                                             |  |
|--------|------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--|
| अभिधान |                              |                                                  |                                                                   | f                                                             | वेशेष अभिलक्षण                                                                          |                                                                             |                                                                                |                                                             |  |
|        | आर्द्रता मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अम्ल में<br>अधुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर जल में<br>घुलनशील<br>भस्म मात्रा<br>%(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर (कैल्शियम<br>आक्साइड के<br>रूप में)<br>कैल्शियम<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर एल्कोहल<br>में घुलनशील<br>निष्कर्षण<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर शीतल<br>जल में<br>घुलनशील<br>निष्कर्पण<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर वाष्पशील<br>तेल %<br>(मि.लि./<br>100ग्रा.) |  |
| 111    | अधिकतम                       | अधिकतम                                           | अधिकतम                                                            | न्यूनतम                                                       | अधिकतम                                                                                  | न्यूनतम                                                                     | न्यूनतम                                                                        | न्यूनत्म                                                    |  |
| (1)    | (2)                          | (3)                                              | (4)                                                               | (5)                                                           | (6)                                                                                     | (7)                                                                         | (8)                                                                            | (9)                                                         |  |
| विशेष  | 12.0                         | 8.0                                              | 1.0                                                               | 1.9                                                           | 1.1                                                                                     | 5.1                                                                         | 11.4                                                                           | 1.5                                                         |  |
| मानक   | 13.0                         | 8.0                                              | 1.0                                                               | 1.7                                                           | 4.0                                                                                     | 4.5                                                                         | 10.0                                                                           | 1.0                                                         |  |

(10)

- (1) यह अदरक (साबुत) या टुकड़ों को संदलीत करके प्राप्त किया गया उत्पाद होगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि संपूर्ण उत्पाद 1000 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके;
- (3) इसका लाक्षणिक स्वाद होगा और इसमें फफूंदीगंध, विकृतगंधिता और तीखा स्वाद नहीं होगा;
- (4) यह मिलाया गया रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) यह फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होना।

# अनुसूची - 22 ( नियम 3 और 4 देखें )

## जीरा ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी   |                                          |                                           |                                                                         |                                 | क्वालिटी                                         |                                                                   | ······································                                   |                                                             |  |  |
|----------|------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------|---------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|--|--|
| अभिधान   | विशेष अभिलक्षण                           |                                           |                                                                         |                                 |                                                  |                                                                   |                                                                          |                                                             |  |  |
|          | कार्बनिक<br>बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | कीट क्षतिग्रस्त<br>विवर्णित,<br>घुन लगे<br>अपरिपक्व<br>बीज %<br>(एम/एम) | आर्द्रता<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अम्ल में<br>अधुलनशील<br>भस्म मात्रा<br>% (एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर वाष्पशील<br>तेल ईथर<br>निष्कर्षण<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर वाष्पशील<br>तेल %<br>(मि.लि./<br>100ग्रा.) |  |  |
|          | अधिकतम                                   | अधिकतम                                    | अधिकतम                                                                  | अधिकतम                          | अधिकतम                                           | अधिकतम                                                            | न्यूनतम                                                                  | न्यूनतम                                                     |  |  |
| (1)      | (2)                                      | (3)                                       | (4)                                                                     | (5)                             | (6)                                              | (7)                                                               | (8)                                                                      | (9)                                                         |  |  |
| विशेष    | 0.8                                      | 0.2                                       | 3.0                                                                     | 9.0                             | 8.0                                              | 1.5                                                               | 15.0                                                                     | 1.5                                                         |  |  |
| मानक<br> | 4.0                                      | 1.0                                       | 5.0                                                                     | 12.0                            | 9.5                                              | 1.5                                                               | 8.0                                                                      | 1.0                                                         |  |  |

#### सामान्य अपेक्षाएं

(10)

- (1) यह वयूमिनम साइमिनल एल. का सूखा बीज होगा;
- (2) इसका स्वाद लाक्षणिक, सौरभ होगा और फफूंदीदार नहीं;
- (3) यह मिलाया गया रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (4) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कीडेंक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वास यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाँच अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधमीं के अनुसार अनुपालन होगा।

## परिभाषाएं :--

- (क) ''टूटे फल'' में टूटे, कीट क्षतिग्रस्त, विवर्णित, कुम्हलाए और अपरिपक्ष्य फल सम्मिलित हैं;
- (ख) ''अकार्बीनक बाह्य पदार्घ'' में पत्थर मिट्टी, रेत के अंश सम्मिलित हैं।
- (ग) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में सभी बीज सम्मिलत हैं, सिवाए जीरा फल और अनीमल मूल के अन्य सभी पदार्थ के। टिप्पण: वाष्पशील तेल संदलण के तत्काल बाद अवधारित किया जाएगा।

# अनुसूची - 23 ( नियम 3 और 4 देखें )

## जीरा पाउडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | क्वालिटी                     |                                               |                                                                   |                                                                 |                                                       |  |  |  |  |
|---------------|------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| •             |                              |                                               | ् विशेष अभिलक्षा                                                  | ग                                                               |                                                       |  |  |  |  |
|               | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में<br>अघुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अवाष्पशील ईथर<br>निष्कर्षण मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.ली./100 ग्रा.) |  |  |  |  |
| · .           | अधिकतम                       | अधिकतम                                        | अधिकतम                                                            | न्यूनतम                                                         | न्यूनतम                                               |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                          | (3)                                           | (4)                                                               | (5)                                                             | (6)                                                   |  |  |  |  |
| विशेष         | 9.0                          | 8.0                                           | 1.5                                                               | 12.0                                                            | 1.5                                                   |  |  |  |  |
| मानक          | 12.0                         | 9.5                                           | 1.5                                                               | 8.0                                                             | 1.0                                                   |  |  |  |  |
|               |                              | साम                                           | ान्य अपेक्षाएं                                                    |                                                                 |                                                       |  |  |  |  |
|               |                              |                                               | (7)                                                               |                                                                 |                                                       |  |  |  |  |

- (1) जीरा पाउडर शुष्क जीरा (साबुत) को संदलीत करके अभिप्राप्त किया जायेगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि सम्पूर्ण उत्पाद 1000 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके;
- (3) इसका स्वाद लाक्षणिक, सौरभ होगा और फफूंदीदार नहीं;
- (4) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ या किसी अन्य विजातीय पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूषण से मुक्त होंगीर्
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्मिक संदूपण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूपण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वास यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

# अनुसूची - 24 (नियम 3 और 4 देखें)

# सौंफ ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | क्वालिटी                                 |                                           |                                             |                                                                |                                 |                                                                     |                                                            |  |  |  |
|---------------|------------------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|----------------------------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|--|--|--|
|               |                                          |                                           |                                             | विशेष आ                                                        | भलक्षण                          | :                                                                   |                                                            |  |  |  |
|               | कार्बनिक<br>बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | टूटे हुए<br>क्षतिग्रस्त<br>बीज %<br>(एम/एम) | अपरिपक्व<br>कुम्हलाए हुए<br>विवर्गित,<br>काले बीज %<br>(एम/एम) | आर्द्रता<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल<br>मात्रा %<br>(मि.ली./<br>100 ग्रा.) | शुष्क आधार पर<br>अपरिष्कृत<br>फाइबर<br>मात्रा %<br>(एम/एम) |  |  |  |
|               | अधिकतम                                   | अधिकतम                                    | अधिकतम                                      | अधिकतम                                                         | अधिकतम                          | न्यूनतम                                                             | अधिकतम                                                     |  |  |  |
| (1)           | (2)                                      | (3)                                       | (4)                                         | (5)                                                            | (6)                             | (7)                                                                 | (8)                                                        |  |  |  |
| विशेष         | 1.0                                      | 0.2                                       | 1.0                                         | 2.0                                                            | 10.0                            | 2.0                                                                 | 11.0                                                       |  |  |  |
| मानक          | 4.0                                      | 0.5                                       | 4.0                                         | 6.0                                                            | 12.0                            | 1.0                                                                 | 15.0                                                       |  |  |  |

## सामान्य अपेक्षाएं

(9)

- सौंफ के दाने फौनीकुलुम वुलगेर मिल के शुष्कित फल होंगे;
- (2) इसमें लाक्षणिक गंध और मसाले की लाक्षणिक सौरभ, सुरुचिकारक गंध होगी;
- (3) यह फफूंदी और अन्य विजातीय स्वाद से मुक्त होगा;
- (4) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) यह फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूपण से मुक्त होंगी;
- एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूपण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विपाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूपण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

## परिभाषाएं:-

- (क) ''ट्रेट, क्षतिग्रस्त फल'' से ऐसे दाने अभिष्रेत हैं जो क्षतिग्रस्त, टूटे हुए या घुन या अन्य कीटों द्वारा खाए हुए या नुकसान पहुंचाए हुए हैं;
- (ख) ''अपरिपक्व, कुम्हलाए हुए, विवर्णित दाने'' से ऐसे दाने अभिप्रेत हैं जो पूरी तरह से विकसित नहीं हुए हैं या जो विवर्णित या काले;
- (ग) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर, मिट्टी, रेत के अंश या अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;
- ্ঘ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में भूसा या भ्रामिकावृत्त, तना, अन्य पौधों से बीज और कोई अन्य विजातीय **बाह्य पदार्थ सम्मिलित हैं।** टिप्पण: वाष्पशील तेल सदलन के तत्काल बाद अवधारित किया जाएगा।

# अनुसूची - 25 (नियम 3 और 4 देखें )

## सौंफ पाउडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान | क्वालिटी                     |                                               |                                                                   |                                                       |                                                         |  |  |  |  |
|---------------|------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|--|--|--|--|
|               | विशेष अभिलक्षण               |                                               |                                                                   |                                                       |                                                         |  |  |  |  |
|               | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में<br>अघुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>वाष्पशील तेल %<br>(मि.ली./100 ग्रा.) | शुष्क आधार पर<br>अपरिष्कृत<br>फाइबर मात्रा %<br>(एम/एम) |  |  |  |  |
| · "           | अधिकतम                       | अधिकतम                                        | अधिकतम                                                            | न्यूनतम                                               | न्यूनतम                                                 |  |  |  |  |
| (1)           | (2)                          | (3)                                           | (4)                                                               | (5)                                                   | (6)                                                     |  |  |  |  |
| विशेष         | 10.0                         | 9.0                                           | 1.5                                                               | 1.5                                                   | 11.0                                                    |  |  |  |  |
| मानक          | 12.0                         | 9.0                                           | 2.0                                                               | 1.0                                                   | 15.0                                                    |  |  |  |  |
|               |                              | साम                                           | ान्य अपेक्षाएं                                                    |                                                       |                                                         |  |  |  |  |
|               |                              |                                               | (7)                                                               |                                                       | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·                   |  |  |  |  |

- (1) सौंफ पाऊंडर शुष्क सौंफ (साबुत) को संदलीत करके अभिप्राप्त किया जायेगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि संपूर्ण उत्पाद 800 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके;
- (3) इसका स्वाद लाक्षणिक, सौरभ होगा और फफूंदीदार नहीं;
- (4) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ या किसी अन्य विजातीय पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूरण से मुक्त होंगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

अनुसूची - 26 (नियम 3 और 4 देखें)

## मेथी ( साबुत ) का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

|    | क्यालिटी<br>विशेष अभिलक्षण               |                                           |                                               |                                 |                                                   |                                                                   |                                                              |                                                            |  |  |
|----|------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|--|--|
| शन |                                          |                                           |                                               |                                 |                                                   |                                                                   |                                                              |                                                            |  |  |
|    | कार्बनिक<br>बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | अकार्बनिक<br>बाह्य<br>पदार्थ %<br>(एम/एम) | क्षतिग्रस्त<br>और कीट<br>खाए बीज %<br>(एम/एम) | आर्द्रता<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर कुल भस्म<br>मात्रा %<br>(.एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अम्ल में<br>अघुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर शीतल<br>जल निष्कर्षण<br>मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार<br>पर अपरिष्कृत<br>फाइबर<br>मात्रा %<br>(एम/एम) |  |  |
|    | अधिकतम                                   | अधिकतम                                    | अधिकतम                                        | अधिकतम                          | अधिकतम                                            | अधिकतम                                                            | न्यूनतम                                                      | अधिकतम                                                     |  |  |
|    | (2)                                      | (3)                                       | (4)                                           | (5)                             | (6)                                               | (7)                                                               | (8)                                                          | (9)                                                        |  |  |
| Ī  | 0.5                                      | 0.2                                       | 0.5                                           | 10.0                            | 5.0                                               | 1.5                                                               | 30.0                                                         | 15.0                                                       |  |  |
| 5  | 2.0                                      | 0.5                                       | 1.0                                           | 10.0                            | 7.0                                               | 2.0                                                               | 30.0                                                         | 18.0                                                       |  |  |

## सामान्य अपेक्षाएं

(10)

- (1) मेथी (साबुत) त्रिगुनेला फौनम ग्रेकुम एल. को शुष्कित पके हुए दाने होंगे;
- (2) यह फफूंदीदार, किसी बाहरी सुरुचिकारक या अन्य प्रकार के स्वाद गंध या सुरुचि से मुक्त होगा;
- (3) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (4) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूपक से मुक्त होंगी;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपमिश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

## परिभाषाएं:-

- (क) ''क्षतिग्रस्त और कीट खाए बीज'' में ऐसे बीज सम्मिलित हैं जो क्षतिग्रस्त हैं या जो **धुम या अन्य फीटों द्वारा खाए हुए** या नुकसान पहुंचाए हुए हैं;
- (ख) ''अकार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में पत्थर मिट्टी, रेत के अंश या अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं।
- (ग) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में भूसा या भ्रामिकावृत्त, तना, मेथी से सिवाए अन्य बीज और कोई अन्य विजातीय बाह्य पदार्थ सम्मिलित हैं।

टिप्पण: जब टुकड़ा मेथी बीजों को श्रेणीकृत किया जाएगा, 'टुकड़ा मेथी' शब्दों को लेबल पर स्पष्ट रूप से अंकित किया जाएगा।

# अनुसूची - 27 (नियम 3 और 4 देखें )

# मेथी पाऊडर का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| क्वालिटी                     |                                               |                                                                                                          |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |  |  |
|------------------------------|-----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| विशेष अभिलक्षण               |                                               |                                                                                                          |                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |  |  |
| आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>कुल भस्म मात्रा %<br>(एम/एम) | शुष्क आधार पर<br>अम्ल में<br>अधुलनशील<br>भस्म मात्रा %<br>(एम/एम)                                        | शुष्क आधार पर<br>अपरिष्कृत<br>फाइबर मात्रा %<br>(एम/एम)                                                                                                                        | शुष्क आधार पर<br>शीतल जल<br>घुलनशील निष्कर्पण<br>मात्रा %<br>(एम/एम)                                                                                                                                                                                |  |  |  |  |
| अधिकतम                       | अधिकतम                                        | अधिकतम                                                                                                   | अधिकतम                                                                                                                                                                         | न्यूनतम                                                                                                                                                                                                                                             |  |  |  |  |
| (2)                          | (3)                                           | (4)                                                                                                      | (5)                                                                                                                                                                            | (6)                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |
| 10.0                         | 5.0                                           | 1.5                                                                                                      |                                                                                                                                                                                | 30.0                                                                                                                                                                                                                                                |  |  |  |  |
| 10.0                         | 7.0                                           | 2.0                                                                                                      | 18.0                                                                                                                                                                           | 30.0                                                                                                                                                                                                                                                |  |  |  |  |
|                              | (एम/एम)<br>अधिकतम<br>(2)<br>10.0              | (एम/एम)     कुल भस्म मात्रा %       (एम/एम)       अधिकतम     अधिकतम       (2)     (3)       10.0     5.0 | जार्द्रता मात्रा % शुष्क आधार पर शुष्क आधार पर (एम/एम) कुल भस्म मात्रा % अमुलनशील भस्म मात्रा % (एम/एम) अधुलनशील भस्म मात्रा % (एम/एम) अधिकतम अधिकतम अधिकतम अधिकतम (2) (3) (4) | अर्द्रता मात्रा % शुष्क आधार पर (एम/एम) कुल भस्म मात्रा % अधुलनशील फाइबर मात्रा % (एम/एम) (एम/एम) अधिकतम अधिकतम अधिकतम अधिकतम (2) (3) (4) (5) 10.0 5.0 1.5 15.0 |  |  |  |  |

#### सामान्य अपेक्षाएं

(7)

- (1) मेथी पाउडर को त्रिगुनेला फौनम ग्रेकुम एल. के शुष्कित और पके हुए बीजों को संदलीत करके अभिप्राप्त किया जायेगा;
- (2) यह इतना बारीक संदलीत किया जाएगा जिससे कि संपूर्ण उत्पाद 1000 माइक्रोन की छलनी से छाना जा सके;
- (3) यह किसी बाहरी सुरुचिकारक, फफूंदीदार और विकृतगंधिता से मुक्त होगा;
- (4) यह मिलाए गए रंजक पदार्थ या किसी अन्य विजातीय पदार्थ से मुक्त होगा;
- (5) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृत्तक संदूषण से मुक्त होंगी;
- (6) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निबंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

# अनुसूची - 28 ( नियम 3 और 4 देखें )

## अजवायन दाने का श्रेणी अभिधान और उसकी क्वालिटी

| श्रेणी अभिधान                           | क्यालिटी                           |                                     |                                               |                              |             |  |  |
|-----------------------------------------|------------------------------------|-------------------------------------|-----------------------------------------------|------------------------------|-------------|--|--|
|                                         |                                    | বি                                  | शेष अभिलक्षण                                  |                              |             |  |  |
|                                         | कार्बनिक बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) | अकार्बनिक बाह्य पदार्थ<br>% (एम/एम) | क्षतिग्रस्त और खाद्य विजातीय<br>बीज % (एम/एम) | आर्द्रता मात्रा %<br>(एम/एम) | -           |  |  |
| ····                                    | अधिकतम                             | अधिकतम                              | न्यूनतम                                       | अधिकतम                       |             |  |  |
| (1)                                     | (2)                                | (3)                                 | (4)                                           | (5)                          |             |  |  |
| विशेष                                   | 0.4                                | 0.1                                 | 1.5                                           | 10.0                         | -           |  |  |
| मानक                                    | 1.0                                | 0,5                                 | 2.5                                           | 10.0                         | · · · · · · |  |  |
|                                         |                                    | सामान्य अपे                         | क्ष्राएं                                      |                              |             |  |  |
| *************************************** | <u> </u>                           | (6)                                 |                                               |                              |             |  |  |

- (1) अजवायन दाने अपीयम ग्रेकोलेन्स के क्षुष्कित और पके हुए फल होंगे;
- (2) वे फफूंदी, जीवित कीटों और व्यवहारिक रूप से मृत कीटों, कीट अंश और कृन्तक संदूपण से मुक्त होगी;
- (3) वह मिलाए गए रंजक पदार्थ से मुक्त होगा;
- (4) इसका स्वाद लक्षणिक, सौरभ होगा और फफूंदीदार नहीं;
- (5) एफलाटाक्सिन, धात्विक संदूषण, कीटनाशी या नाशीजीव अवशेष, विषाक्त धातु, प्राकृतिक रूप से उत्पन्न संदूषण सूक्ष्म भार आदि के संबंध में कोडेक्स एलिमिटेरियस आयोग द्वारा यथाविनिर्दिष्ट या निर्यात के प्रयोजनों के लिए क्रेताओं की अपेक्षाओं के अनुसार और घरेलू व्यापार के लिए खाद्य अपिमश्रण निवारण नियम, 1955 के निवंधनों के अनुसार अनुपालन होगा।

# परिभाषाएं:-

- (क) "अकार्बनिक बाह्य पदार्थ" में पत्थर, मिट्टी, रेत के अंश या अन्य अकार्बनिक विजातीय पदार्थ सम्मिलित हैं;
- (ষ) ''कार्बनिक बाह्य पदार्थ'' में भूसा या भ्रामिकावृत्त, तना, अन्य षौधों से बीज और कोई अन्य विजातीय बाह्य पदार्थ सम्मिलित हैं।

अनुसूची - 29

(नियम 5 देखें)

( एगमार्क अधिचिह्न का डिजाइन )



| क्स्तु का नाम | *************************************** |
|---------------|-----------------------------------------|
| श्रेणी        | *******                                 |

[फा. सं. 18011/8/2002-**एम-**II]

पी. के. अग्रवाल, संयुक्त सचिव (कृषि विपणन)

#### MINISTRY OF AGRICULTURE

# (Department of Agriculture and Co-operation)

New Delhi, the 20th September, 2004

G.S.R. 332.—The following draft of the Spices Grading and Marking Rules, 2004 which the Central Government proposes to make, in exercise of the powers conferred by Section 3 of the Agricultural Produce (Grading and Marking) Act, 1937 (1 of 1937) and in supersession of the (1) the Chillies Grading and Marking Rules, 1962, (2) the Cardamon Grading and Marking Rules, 1962, (3) the Turmeric Grading and Marking Rules, 1964, (4) the Chillies Powder Grading and Marking Rules, 1964, (5) the Ginger Grading and Marking Rules, 1964, (6) the Fennel (whole and ground), Fenugreek (whole and ground) and Celery Seeds Grading and Marking Rules, 1967, (7) the Pepper Grading and Marking Rules, 1969, (8) the Coriander Grading and Marking Rules, 1997, (9) the Cumin Seeds Grading and Marking Rules, 1997, (10) the Large Cardamom Grading and Marking Rules, 1998, except as respect things done or omitted to be done under the said rules, are hereby published as required by the said Section for information of all persons likely to be affected thereby, and notice is hereby given that the said draft rules shall be taken into consideration after the expiry of a period of forty five days from the date on which copies of the Gazette of India containing this notification are made available to the public;

Any person desirous of making any suggestion in respect of the said draft rules, may forward the same for consideration of the Central Government, within the said period of forty-five days, to the Agricultural Marketing Adviser to the Government of India. Directorate of Marketing and Inspection, Head Office, CGO Complex, NH-IV, Faridabad (Haryana) 121001, who shall forward the same to the Central Government for consideration.

#### DRAFT RULES

# 1. Short title, application and commencement.—

- (1) These rules may be called Spices Grading and Marking Rules, 2004.
- (2) They shall apply to following spices (whole and powder), namely:—
  - (a) Turmeric (Curcuma longa L.)
  - (b) Chillies/Capsieums/Paparika (Capsieum annum L.)
  - (c) Pepper (Piper nigrum)
  - (d) Cardamom (Elettaria cardamomum)
  - (e) Large Cardamom (Amomum subulatum Rozburgh)

- (f) Coriander (Coriandrum sativum L.)
- (g) Ginger (Zingiber officinale)
- (h) Cumin (Cuminum cyminum L.)
- (i) Fennel (Foeniculum vulgare)
- (j) Fenugreek (Trigonella foenum graecum L.)
- (k) Celery seed (Apium graveolens L.)
- (3) They shall come into force from the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. **Definitions**:—In these rules, unless the context otherwise requires,—
- (a) "Agricultural Marketing Adviser" means the Agricultural Marketing Adviser to the Government of India;
- (b) "Authorised packer" means a person or a body of persons who has or have been granted a certificate of authorisation to grade and mark spices in accordance with the grade standards and procedure prescribed under these rules;
- (c) "Certificate of Authorisation" means a certificate issued under the provisions of the General Grading and Marking Rules, 1988 authorising a person or a body of persons to grade and mark Spices (whole and powder) with the grade designation mark;
- (d) "General Grading and Marking Rules" means the General Grading and Marking Rules, 1988 made under Section 3 of the Agricultural Produce (Grading and Marking) Act, 1937 (1 of 1937);
- (e) "Grade designation mark" means the "Agmark Insignia" referred to in rule 5.
- (f) "Schedule" means a Schedule appended to these rules.

### 3. Grade designations.—

The Grade designations to indicate the quality of spices shall be as set out in column I of Schedule I to XXVIII.

#### 4. Quality.—

For the purpose of these rules, the quality and general characteristics of spices (whole and powder) shall be as given against each grade designation in columns and Schedules mentioned below:—

| Columns | Schedules                            |
|---------|--------------------------------------|
| 2 to 6  | XXVIII                               |
| 2 to 7  | I, II, X, XXV and XXVII              |
| 2 to 8  | IV, XI, XIV and XVI                  |
| 2 to 9  | VII, XIII, XVII and XIX, XX and XXIV |

| 2 to 10 | III, XV, XVIII, XXI, XXII and $XXVI$ |
|---------|--------------------------------------|
| 2 to 11 | VIII, IX, and XII                    |
| 2 to 12 | V and VI                             |

#### 5. Grade designation mark:

The grade designation mark shall consist of "AGMARK Insignia" consisting of a design incorporating the certificate of authorisation number, the word "AGMARK", name of commodity and grade designation resembling the design as set out in Schedule XXIX.

#### 6. Method of packing:-

- (1) Spices (whole and powder) shall be packed in gunny bags/jute bags, polywoven bags, poly pouches, cloth bags or other suitable packages which shall be clean, sound, free from insects, fungal infestation and the packing material shall be as permitted under the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 made under Section 23 of the Prevention of Food Adulteration Act, 1954 (37 of 1954).
- (2) Suitable lining of food grade polypropylene/polyethylene shall be used for packing of Spices (whole and powder) in gunny bags/jute bags, polywoven bags, cloth bags, paper bags and cardboard cartons:
- (3) Containers and packaging material, shall be made of substances which are safe and suitable for their intended use. They should not impart any toxic substance or undesirable odour or flavour to the product:
- (4) Spices (whole and powder) shall be packed in pack sizes as per the instructions issued by the Agricultural Marketing Adviser from time to time;
- (5) Each package shall contain Spices (whole and powder) of the same type and of the same grade designation:
- (6) Graded material of small pack sizes of the same lot/batch and grade may be packed in a master container with complete details thereon along with grade designation mark.
- (7) Each package shall be securely closed and sealed.

## 7. Method of Marking:-

(1) A grade designation mark shall be securely affixed to or printed on each package in a manner approved by the Agricultural Marketing Adviser or an officer authorised by him in this behalf in accordance with Rule 11 of the General Grading and Marking Rules, 1988;

- (2) In addition to the grade designation mark, following particulars shall be clearly and indelibly marked on each package:—
  - (a) Name and address of the packer;
  - (b) Place of packing/manufacturing;
  - (e) Date of packing;
  - (d) Lot/batch number;
  - (e) Grade;
  - (f) Season of harvest (in ease of chillies only);
  - (g) Net weight;
  - (h) Maximum retail Price:
  - (i) Best before—month—year.
- (3) The ink used for marking on packages shall be of such quality which may not contaminate the product;
- (4) The authorised packer, may, after obtaining prior approval of the Agricultural Marketing Adviser or an officer authorised by him in this behalf, mark his private trade mark or trade brand on the graded packages provided that the same do not indicate quality other than that indicating by the grade designation mark affixed to the graded packages in accordance with these rules.

# 8. Special conditions of certificate of authorisation:

In addition to the conditions specified under the subrule (8) of rule 3 of the General Grading and Marking Rules, 1988, the following shall be the special conditions of every certificate of authorisation issued for the purpose of these rules:—

- The authorised packer shall either set up his own laboratory or have access to an aproved grading laboratory for testing of Spices (whole and powder);
- (2) The premises shall be maintained in hygienic and sanitary conditions with proper ventilations and well lighted arrangement. The personnels engaged in these operations shall be in sound health and free from any infectious, contagious or communicable diseases;
- (3) The premises shall have adequate storage facilities with pucca floor and free from rodent and insect infestation:
- (4) The authorised packer and the approved chemist shall observe all instructions regarding testing, grading, packing, marking, sealing and maintenance of records which may be issued by the Agricultural Marketing Adviser or any other officer authorised by him in this behalf from time to time.

#### **SCHEDULE I**

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Turmeric (whole)

| Grade Designation |                                       | Qual                                      | ity                             |                                       |                                                    |
|-------------------|---------------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------|---------------------------------------|----------------------------------------------------|
|                   |                                       | Special Char                              | acteristics                     | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |                                                    |
|                   | Organic<br>extraneous<br>matter%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter % (m/m) | Defective<br>rhizomes<br>%(m/m) | Moisture<br>%(m/m)                    | Curuminoid<br>content<br>% (m/m) (on dry<br>basis) |
| *                 | Max.                                  | Max,                                      | Max.                            | Max.                                  | Min.                                               |
| (1)               | (2)                                   | (3)                                       | (4)                             | (5)                                   | (6)                                                |
| Special           | 0.8                                   | 0.2                                       | 3.0                             | 12.0                                  | 2.0                                                |
| Standard          | 1.5                                   | 0,5                                       | 5.0                             | 12,0                                  | Not specified                                      |

#### General Characteristics

(7)

- (1) Turmeric shall be primary or secondary rhizomes commercially called bulbs or fingers respectively of the plant Curcuma longa L;
- (2) Rhizomes may be in natural state or polished;
- (3) They shall not be artificially coloured;
- (4) They shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (5) They shall comply with restrictions in regad to Aflatoxiens, Metallic Contaminants. Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### Definitions:

- (a) "Defective rhizomes" means shrivelled rhizomes, internally damaged, hollow or porous rhizomes, rhizomes scorched by bioling and other types of damaged rhizomes.
- (b) "Inorganic extraneous matter" includes stones, particles of soil, dust, mud.
- (c) "Organic extraneous matter" includes all vegetable matter other than rhizomes.

Note: When fingers are graded separately, it shall not contain more than-

- (1) 2% and 7% (m/m) of pieces of rhizomes (of length less than 15 mm and fragments) in special grade and standard grade respectively;
- (2) 2% and 5% (m/m) of bulbs in special grade and standard grade respectively.

#### SCHEDULE II

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Turmeric Powder

| Grade Designation |                     | Quality                              | 7                                      |                                                 |                                  |
|-------------------|---------------------|--------------------------------------|----------------------------------------|-------------------------------------------------|----------------------------------|
|                   |                     | Special Charac                       | eteristics                             |                                                 |                                  |
|                   | Moisture<br>% (m/m) | Total<br>ash % (m/m)<br>on dry basis | Acid insoluble ash %(m/m) on dry basis | Curuminoid<br>content<br>%(m/m)<br>on dry basis | Starch<br>%(m/m)<br>on dry basis |
|                   | Max.                | Max.                                 | Max.                                   | Min.                                            | Max.                             |
| (1)               | (2)                 | (3)                                  | (4)                                    | (5)                                             | (6)                              |
| Special           | 10                  | 7.0                                  | 1.5                                    | 2.0                                             | 60                               |
| Standard          | 12                  | 9.0                                  | 1.5                                    | Not specified                                   | 60                               |

(7)

- (1) Turmeric powder shall be prepared by grinding clean, dry Turmeric (Curcuma longa L) rhizomes.
- (2) It shall be ground to such a fineness that 98% of the product passes through a 300 micron sieve. It shall be labelled 'Coarse Ground' when 98% of the product passes through 800 micron sieve.
- (3) It shall have its characteristic taste, flavour and free from musty odour.
- (4) It shall be free from any colouring matter, foreign starch and any other adulterant.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

# SCHEDULE III (See rules 3 and 4) Grade designations and quality of Chillies/Capsicums/Paprika

| Grade Designation |                                           |                                             |                                                     | Quality                                        |                    |                               |                                                               |                                                                   |
|-------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------|------------------------------------------------|--------------------|-------------------------------|---------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|
|                   |                                           |                                             |                                                     | Special Ch                                     | naracteristics     | 3                             |                                                               |                                                                   |
|                   | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Unripe<br>and<br>marked<br>fruits<br>%(m/m)<br>Max. | Broken<br>fruits<br>and<br>fragments<br>%(m/m) | Moisture<br>%(m/m) | Total ash %(m/m) on dry basis | Acid<br>insoluble<br>ash<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis<br>Max. | Cap-<br>saicinoid<br>content<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis<br>Max. |
| (1)               | (2)                                       | (3)                                         | (4).                                                | (5)                                            | (6)                | (7)                           | (8)                                                           | (9)                                                               |
| Special           | 0.8                                       | 0.2                                         | 2.0                                                 | 5.0                                            | 10.0               | 7.0                           | 1.25                                                          | 0.3                                                               |
| Standard          | 4.0                                       | 1.0                                         | 5,0                                                 | 15.0                                           | 12.0               | 8.0                           | 1.25                                                          | Not<br>specified                                                  |

#### **General Characteristics**

(10)

- (1) chillies/Capsicums/Paprika are dried pods (fruits) of plants of genus Capsicum;
- (2) It shall have a characteristic strong odour;
- (3) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (4) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

(a) "Broken fruits" means — fruits which are broken during handling;
(b) "Fragments" means — small pieces of fruits coming from broken fruits;
(c) "Inorganic extraneous matter" — includes stones, particles of soil/sand;
(d) "Marked fruits" means — black or black stained fruits;
(e) "Organic extraneous matter" — includes stalks, leaves and calvx pieces;
(f) "Unripe fruits" means — fruits not yet fully mature, the colour of which is different from that of the batch under consideration.

Note: (1) Capsicum shall have a length of minimum 25 mm.

(2) For special grade capsaicinoid content shall be declared on the label.

#### SCHEDULE IV

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of ground (powered fragmented Chillies/Capsicums/Paprika

| Grade Designation | Quality                    |                                              |                                                          |                                 |                                                                  |               |  |  |  |
|-------------------|----------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|---------------------------------|------------------------------------------------------------------|---------------|--|--|--|
|                   | Special Characteristics    |                                              |                                                          |                                 |                                                                  |               |  |  |  |
|                   | Moisture<br>%(m/m)<br>Max. | Total ash<br>% (m/m) on<br>dry basis<br>Max. | Acid<br>insoluble<br>ash % (m/m)<br>on dry basis<br>Max. | Crude fibre %(m/m) on dry basis | Non-volatile<br>Ether extract<br>% (m/m) on<br>dry basis<br>Min. |               |  |  |  |
| (1)               | (2)                        | (3)                                          | (4)                                                      | (5)                             | (6)                                                              | (7)           |  |  |  |
| Special           | 10.0                       | 7.0                                          | 1.25                                                     | 30.0                            | 12.0                                                             | 0.3           |  |  |  |
| Standard          | 12.0                       | 8.0                                          | 1.30                                                     | 30.0                            | 12.0                                                             | Not specified |  |  |  |

## General Characteristics

(8)

- (1) Ground chillies/capsicums/Paprika are the products obtained by grinding clean, dried, ripened fruits of whole chillies/capsicums/Paprika respectively. It can also be a mixture of Chillies, Capsicums and Paprika;
- (2) It shall be without any added colouring matter;
- (3) It shall also be free from any extraneous or undesirable odour or flavour;
- (4) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

Note: (1) For special grade, capsaicinoid content shall be declared on the label.

(2) In standard grade, chillies powder may contain any edible vegetable oil to a maximum limit of 2 per cent by mass under a label declaration for the amount and nature of vegetable oil used.

## SCHEDULE V (See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Processed Black Pepper (Whole)

| Grade Designation |                                                |                                                   |                            |                                           | C      | Quality            |                               |                                                          |                                      |                                      |
|-------------------|------------------------------------------------|---------------------------------------------------|----------------------------|-------------------------------------------|--------|--------------------|-------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|
|                   |                                                |                                                   |                            | Special Characteristics                   |        |                    |                               |                                                          |                                      |                                      |
|                   | Organic<br>Extra-<br>neous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | Light<br>berries<br>%(m/m) | Pinheads<br>& broken<br>berries<br>%(m/m) |        | Moisture<br>%(m/m) | Total ash %(m/m) on dry basis | Non-<br>volatile<br>ether<br>extract<br>%(m/m)<br>on dry | Volatile oil % (m/100gm on dry basis | Piperine content %(m/m) on dry basis |
|                   | Max.                                           | x. Max. Max                                       | Max.                       | Max. Max.                                 | Min. M | Max.               | Max.                          | basis<br>Min.                                            |                                      | Min.                                 |
| (1)               | (2)                                            | (3)                                               | (4)                        | (5)                                       | (6)    | (7)                | (8)                           | (9)                                                      | (10)                                 | (11)                                 |
| Spcial            | 0.8                                            | 0.2                                               | 5.0                        | 4.0                                       | 490    | 11.0               | 6.0                           | 6.0                                                      | 2.5                                  | 4.0                                  |
| Standard          | 1.2                                            | 0.3                                               | 10.0                       | 4.0                                       | 470    | 13.0               | 7.0                           | 5.5                                                      | 2.0                                  | 2.0                                  |

(12)

- (1) Black pepper shall be dried mature berries of Piper nigrum L. having an unbroken pericarp, brown to black in colour with wrinkled surface;
- (2) It shall be cleaned;
- (3) It shall be free from mould growth and living insects, and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (4) Test for mineral oil should be negative;
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide/Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codes Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

|              |            | and the second s |   |                                                                                                      |
|--------------|------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---|------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Definitions— | (a)        | "Broken berries" means                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | _ | Berry that has been separated into two or more pieces;                                               |
|              | <b>(b)</b> | "Inorganic extraneous matter"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |   | Includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter;                                  |
|              | (c)        | "Light berries" means                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |   | Berry that has reached an apparently normal stage of development but the kernel does not exist;      |
|              | (d)        | "Organic extraneous matter" means                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | _ | All materials otehr than black pepper berries, irrespective of whether they are of vegetable origin; |
|              | (e)        | "Pinhead" means                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | _ | Berry of very small size that has not developed;                                                     |
|              | <b>(f)</b> | "Processed black pepper" means                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | _ | Pepper that has been cleaned.                                                                        |

Note: (1) Volatile oil content should be determined ittimediately after grinding.

(2) It may be marked 'Malabar'. It shall have bulk density of 550 gm/litre (Min.). It may also be marked TGEB (Tellichery Garbled Extra Bold) or TGSEB (Tellichery Garbled Special Extra Bold) depending upon size of the berries. The berries shall be retained on sieve having holes of diameter 4.25 mm and 4.75 mm for TGEB and TGSEB respectively. Both shall have bulk density of 530 gm/litre (Min.) for Special Grade and 500 gm/litre (Min.) for Standard Grade.

#### SCHEDULE VI

## (See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Non-Processed or Semi-Processed Black Pepper (Whole)

| Grade Desig | gnation                                        | tion Quality                                     |                            |                                            |             |                    |                                           |                                                |                                        |                                                  |  |  |
|-------------|------------------------------------------------|--------------------------------------------------|----------------------------|--------------------------------------------|-------------|--------------------|-------------------------------------------|------------------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------------|--|--|
|             |                                                |                                                  |                            |                                            |             |                    |                                           |                                                |                                        |                                                  |  |  |
|             | Organic<br>Extra-<br>neous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>Extra-<br>neous<br>matter<br>%(m/m) | Light<br>berries<br>%(m/m) | Pinheads<br>& broken<br>berries<br>% (m/m) |             | Moisture<br>%(m/m) | Total<br>ash<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis | Non-volatile ether extract %(m/m) on dry basis | Volatile oil % (ml/100gm) on dry basis | Piperine<br>content<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis |  |  |
|             | Max.                                           | Max.                                             | Max.                       | Max.                                       | Min.        | Max.               | Max.                                      | Min.                                           | Min.                                   | Min.                                             |  |  |
| (1)         | (2)                                            | (3)                                              | (4)                        | (5)                                        | (6)         | (7)                | (8)                                       | (9)                                            | (10)                                   | (11)                                             |  |  |
| Spcial      | 0,8                                            | 0.2                                              | 10                         | 5                                          | 450         | 12.0               | 7.0                                       | 6.0                                            | 2.0                                    | 4.0                                              |  |  |
| Standard    | 1.5                                            | 0.5                                              | 15                         | 5                                          | <b>43</b> 0 | 13.0               | 8.0                                       | 5.5                                            | 1.5                                    | 2.0                                              |  |  |

(12)

- (1) Black pepper shall be dried mature berries of Piper nigrum L. having an unbroken pericarp, brown to black in colour with wrinkled surface;
- (2) It shall be uncleaned or partially cleaned.
- (3) It shall be free from mould growth and living insects, and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (4) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide/Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codes Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

| $Definitions \!\!-\!\!\!-\!\!\!-$ | (a)        | "Broken berries" means        | _ | Berry that has been separated into two or more pieces;                                          |
|-----------------------------------|------------|-------------------------------|---|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                   | (b)        | "Inorganic extraneous matter" |   | Includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter;                             |
|                                   | (c)        | "Light berries" means         | _ | Berry that has reached an apparently normal stage of development but the kernel does not exist; |
|                                   | (d)        | "Non-processed pepper" means  |   | Pepper that has not undergone any cleaning;                                                     |
|                                   | (e)        | "Organic extraneous matter"   |   | All materials other than black pepper berries, which are of vegetable origin.                   |
|                                   | <b>(f)</b> | "Pinhead" means               | _ | Berry of very small size that has not developed;                                                |
|                                   | (f)        | "Semi-Processed pepper" means |   | Pepper that has undergone partial cleaned.                                                      |
|                                   | _          |                               |   |                                                                                                 |

Note: (1) Non-Processed or Semi-Processed Whole Black Pepper is not meant for direct human consumption.

- (2) Volatile oil content should be determined immediately after grinding.
- (3) It may be marked 'Malabar'. It shall have bulk density of 550 gm/litre (Min.). It may also be marked TGEB (Tellichery Garbled Extra Bold) or TGSEB (Tellichery Garbled Special Extra Bold) depending upon size of the berries. The berries shall be retained on sieve having holes of diameter 4.25 mm and 4.75 mm for TGEB and TGSEB respectively. Both shall have bulk density of 530 gm/litre (Min.) for Special Grade and 500 gm/litre (Min.) for Standard Grade.

#### **SCHEDULE VII**

(See rules 3 and 4)

## Grade designations and quality of Black Pepper Powder

| Grade Designation  |                                |                                                                             | Quality                                                                                                                      |                                                                                                                          |                                                                                                                                                   | 4                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |  |
|--------------------|--------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
|                    | Special Characteristics        |                                                                             |                                                                                                                              |                                                                                                                          |                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |  |
| Moisture<br>%(m/m) | Total ash % (m/m) on dry basis | Acid<br>insoluble<br>ash % (m/m)<br>on dry basis                            | Crude fibre %(m/m) on dry basis                                                                                              | Non-volatile<br>Ether extract<br>%(m/m) on<br>dry basis                                                                  | Volatile<br>content<br>%(ml/100m)<br>on dry basis                                                                                                 | Piperine content %(m/m) on dry basis                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |  |
| Max.               | Max.                           | Max.                                                                        | Max.                                                                                                                         | Min.                                                                                                                     | Min.                                                                                                                                              | Min.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |  |
| (2)                | (3)                            | (4)                                                                         | (5)                                                                                                                          | (6)                                                                                                                      | (7)                                                                                                                                               | (8)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |
| 120                | 6.0                            | 1,2                                                                         | 17.5                                                                                                                         | 6.0                                                                                                                      | 1.5                                                                                                                                               | 4.0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |
| 12.5               | 8.0                            | 1.2                                                                         | 18.0                                                                                                                         | 5.5                                                                                                                      | 1.0                                                                                                                                               | 2.0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |  |  |
|                    | Moisture %(m/m)  Max. (2) 120  | Moisture %(m/m) Total ash %(m/m) on dry basis  Max. Max.  (2) (3)  12.0 6.0 | Moisture   Total ash   Acid   insoluble   ash % (m/m) on dry basis   Max.   Max.   Max.   (2)   (3)   (4)   12.0   6.0   1.2 | Moisture %(m/m) Total ash %(m/m) on dry basis on dry basis  Max. Max. Max. Max. Max.  (2) (3) (4) (5)  12.0 6.0 1.2 17.5 | Moisture %(m/m) Total ash %(m/m) on dry basis Max. Max. Max. Max. Max. Min.  Max. Max. Max. Max. Min.  (2) (3) (4) (5) (6)  12.0 6.0 1.2 17.5 6.0 | Moisture %(m/m) on dry basis Max. Max. Min. Min.  Special Characteristics  Crude fibre %(m/m) on dry basis with min.  Crude fibre %(m/m) on dry basis with min.  Max. Max. Max. Max. Min. Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min.  Min. |  |  |

(9

- (1) It shall be obtained by grinding Black Pepper berries;
- (2) It shall be ground to such a fineness that the whole of it passes through a 500 micron sieve. It can be ground to such a fineness that whole of it passes through 1000 micron sieve. In such case, the product should be labelled 'Coarse Powder';
- (3) It shall have odour characteristic of black pepper and shall be free from foreign odour and flavour:
- (4) It shall be free from any foreign matter, mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE VIII

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Cardamom Whole Capsules

| Grade Designation |                                      |                                      |                                          |                                     | Qua                                | lity        |         |                                |                                     |
|-------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------------------|-------------------------------------|------------------------------------|-------------|---------|--------------------------------|-------------------------------------|
|                   |                                      |                                      | -                                        | Sı                                  | ecial Cha                          | racteristic | S       |                                |                                     |
|                   | Organic                              | Inorganic                            | Empty                                    | Immature                            | Blacks                             | Mass in     | Moister | Total                          | Volatile                            |
|                   | Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | and<br>malformed<br>capsules<br>per cent | & shrivelled<br>capsules<br>% (m/m) | and splits<br>per cent<br>by count | g/t         | % (m/m) | ash on<br>dry basis<br>% (m/m) | oil %<br>(ml/100gm)<br>on dry basis |
|                   | Max.                                 | Max.                                 | by count<br>Max.                         | Max.                                | Max.                               | Min.        | Max.    | Max.                           | Min.                                |
| (1)               | (2)                                  | (3)                                  | (4)                                      | (5)                                 | (6)                                | (7)         | (8)     | (9)                            | (10)                                |
| Speial            | 1.5                                  | 0,5                                  | 2.0                                      | 2.0                                 | Nil                                | 435         | 11.0    | 8.0                            | 3.5                                 |
| Stadnard          | 4.0                                  | 1.0                                  | 5.0                                      | 5.0                                 | 10.0                               | -385        | 12.0    | 9.5                            | 3.0                                 |
|                   |                                      |                                      |                                          | ···                                 |                                    |             |         |                                |                                     |
|                   |                                      |                                      |                                          | General C                           | haracterist                        | ics         |         | -                              |                                     |
|                   |                                      |                                      |                                          |                                     | (1.1)                              |             |         |                                |                                     |

- (11)
- Cardamom capsules shall be dried, nearly ripened fruits of Elettaria cardamomum (L).
   Capsules shall be oblong in shape with a rounded part or three cornered and having ribbed appearance.
- (3) Capsules shall be well formed and contain sound seeds.
- (4) Capsules shall have charactristic odour and shall be free from foreign odours or flavours, including those of rancidity and mustiness.
- (5) Colour of the capsules may be (a) Light Green (b) Green (c) Deep Green or (d) place Brownish. Capsules shall be packed according to the colour group and it shall be indicated on the lable. At least 95% of the capsules shall correspond to the respective colour group.
- (6) In addition to grade, cardamon may be marked as described below. This marking shall be done only when the product is produced only in the particular area.

| (a) | (a) Alleppey Green Extra Bold (AGEB) when retained on sieve having holes of diameter |      |                  |  |  |  |  |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------|------|------------------|--|--|--|--|
|     | Corg Green Extra Bold (CGEB)                                                         | do   | 8.0"             |  |  |  |  |
|     | Alleppey Green Bold (AGB)                                                            | do   | 6.0 <sup>r</sup> |  |  |  |  |
|     | Corg Green Bold (CGB)                                                                | do   | 7.5"             |  |  |  |  |
|     | Alleppey Green Superior (AGS)                                                        | —do— | 5,0"             |  |  |  |  |
|     | Corg Green Superior (CGS)                                                            | do   | 6.0"             |  |  |  |  |
| (-) |                                                                                      |      |                  |  |  |  |  |

- (7) Capsules shall be free from added colouring matter.
- (8) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.

(11)

(9) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or presticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

## **Definitions:**

| (a)        | "Blacks"                           |                | includes capsules which are blackish to black in colour                    |
|------------|------------------------------------|----------------|----------------------------------------------------------------------------|
| (b)        | "Empty and Malformed capsules"     | _              | Capsules which have no seeds or are scantilly filled with seeds.           |
| (c)        | "Immature and Shrivelled capsules" | `              | Capsules which are not fully developed;                                    |
| (d)        | "Inorganic extraneous matter"      | <del>-</del> · | includes stones, dust, earth or any other inorganic foreign matter;        |
| (e)        | "Organic Extraneous matter"        |                | includes pieces of Calyx, stalk and foreign matter of plant origin;        |
| <b>(f)</b> | "Splits"                           | -              | includes capsules which are open at corners for more than half the length. |

Note: - Volatile oil content shall be determined on seeds obtained from the capsules.

## SCHEDULE IX

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Bleached or half Bleached Cardamon Whole Capsules

| Grade Designation |                                                 |                                                   | <u>.</u>                                         |                                                 | Qual                                                        | lity        |                    |                                           |                                                 |
|-------------------|-------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------|-------------|--------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------|
|                   |                                                 |                                                   |                                                  | S                                               | pecial Cha                                                  | racteristic | es .               |                                           | <del></del>                                     |
|                   | Organic<br>Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | Inorganic<br>Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | Empty<br>and<br>malformed<br>capsules<br>% (m/m) | Immature<br>& shrivelled<br>capsules<br>% (m/m) | Size (Diameter of holes in mm. in the sieve on wh retained) |             | Moister<br>% (m/m) | Total<br>an ash on<br>basis dry<br>% (ax) | Volatils<br>oil %<br>(ml/100gm)<br>on dry basis |
|                   | Max.                                            | Max.                                              | · Max.                                           | Max.                                            |                                                             | Max.        | Max.               | Min.                                      | Min.                                            |
| (1)               | (2)                                             | (3)                                               | (4)                                              | (5)                                             | (6)                                                         | (7)         | (8)                | (9)                                       | (10)                                            |
| Special           | 1.5                                             | 0.5                                               | Nil                                              | Nil                                             | 8.5                                                         | 360         | 11.0               | 8.0                                       | 3.5                                             |
| Standard          | 4.0                                             | 1.0                                               | Nil                                              | Nil                                             | 5.0                                                         | 300         | 12.0               | 9.5                                       | 3.0                                             |
|                   |                                                 | ·                                                 |                                                  | General Ch                                      | агасteristic                                                | <u></u>     |                    |                                           |                                                 |
|                   |                                                 |                                                   |                                                  | ()                                              | 11)                                                         | · ·         |                    |                                           |                                                 |

- (1) Cardamom capsules shall be fully developed dried fruits of Elettaria cardamomum (L)
- (2) Capsules shall be oblong in shape with a rounded part or three cornered with skin ribbed or smooth.
- (3) Capsules shall be bleached and/or half bleached by Sulphur Dioxide and colour shall range from pale cream to white.
- (4) Capsules shall be first from added colouring matter;
- (5) It shall be free item mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect gargments and rodent contamination;
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

| Defini | Definitions:—                            |          |                                                                            |  |  |  |  |  |  |  |
|--------|------------------------------------------|----------|----------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|
| (a)    | "Empty and Malformed capsules" means     | <u> </u> | Capsules which have no seeds or are scantilly filled with seeds;           |  |  |  |  |  |  |  |
| (b)    | "Immature and Shrivelled capsules" menas | _        | Capsules which are not fully developed;                                    |  |  |  |  |  |  |  |
| (c)    | "Inorganic extraneous matter"            | _        | includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter,        |  |  |  |  |  |  |  |
| (d)    | "Organic extraneous matter"              | _        | includes exhausted or spent Ginger and all foreign matter of plant origin. |  |  |  |  |  |  |  |

Note: Volatile oil content shall be determined on seeds obtained from the capsules.

#### SCHEDULE X

(See Rules 3 and 4)

## Grade designations and quality of Cardamom Seeds Powder

| Grade Designation | Quality                 |                                |                                         |                                               |                                            |  |  |  |  |
|-------------------|-------------------------|--------------------------------|-----------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------------|--|--|--|--|
|                   | Special Characteristics |                                |                                         |                                               |                                            |  |  |  |  |
|                   | Moister<br>% (m/m)      | Total ash % (m/m) on dry basis | Acid insoluble ash % (m/m) on dry basis | Volatile oil<br>% (ml/100 gm)<br>on dry basis | crude fibre<br>%(m/m)<br>(on dry<br>basis) |  |  |  |  |
|                   | Max.                    | Max.                           | Max.                                    | Min.                                          | Max.                                       |  |  |  |  |
| (1)               | (2)                     | (3)                            | (4)                                     | (5)                                           | (6)                                        |  |  |  |  |
| Special           | 12.0                    | 7.0                            | 2.5                                     | 3.5                                           | 10                                         |  |  |  |  |
| Standard          | 14.0                    | 8.0                            | 3.0                                     | 3,0                                           | 12                                         |  |  |  |  |

#### **General Characteristics**

(7)

- (1) It shall be obtained by grinding the dried seeds of any variety of Elettaria cardamomum (L);
- (2) It shall have characteristic taste and flavour and free from foreign odour, rancidity and mustiness;
- (3) It shall be free from any adulterant and added colouring matter;
- (4) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination;
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE XI

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and definitions of quality of Cardamom Seeds

| Grade Designation |                                                   | Quality                        |                     |                             |                                  |                                                     |  |  |  |  |
|-------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------|---------------------|-----------------------------|----------------------------------|-----------------------------------------------------|--|--|--|--|
|                   | Special Characteristics                           |                                |                     |                             |                                  |                                                     |  |  |  |  |
|                   | Organic<br>extraneous<br>matter<br>% (m/m)<br>Max | Light seeds<br>% (m/m)<br>Max. | Mass in g/l<br>Min. | Moisture<br>% (m/m)<br>Max. | Total ash % (m/m) (on dry basis) | Volatile oil<br>%(m1/100gm)<br>on dry basis<br>Min. |  |  |  |  |
| (1)               | (2)                                               | (3)                            | (4)                 | (5)                         | (6)                              | (7)                                                 |  |  |  |  |
| Special           | 0.5                                               | 2.0                            | 675                 | 11.0                        | 8.0                              | 3.5                                                 |  |  |  |  |
| Standard          | 1.5                                               | 5.0                            | 625                 | 13.0                        | 9.5                              | 3.0                                                 |  |  |  |  |

#### General Characteristics

(8)

- (1) It shall be seeds obtained by separating the seeds from the capsules of Elettaria cardamomum (L).
- (2) Cardamom seeds shall have characteristic odour and shall be free from foreign odour or flavour, including those of rancidity and mustiness.
- (3) Cardamom seeds shall be free from inorganic extraneous matter and added colouring matter.
- (4) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### Definitions-

- (a) "Light Seeds"—includes seeds brown or red in colour and immature and shrivelled seeds;
- (b) "Organic Extraneous matter"—includes calyx pieces, stalk bits and any other foreign matter of plant origin.

#### SCHEDULE XII

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Large Cardamom Capsules

| Grade Des | signation                                          |                                                      |                                                                                 | _                                                     | Quality | 7                           |                                                   | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·        | <del></del>                                              |  |
|-----------|----------------------------------------------------|------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------|---------|-----------------------------|---------------------------------------------------|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--|
|           |                                                    |                                                      | Special Characteristics                                                         |                                                       |         |                             |                                                   |                                              |                                                          |  |
|           | Organic<br>extraneous<br>matter<br>% (m/m)<br>Max. | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>% (m/m)<br>Max. | Immature,<br>shrivelled<br>and insect<br>damaged<br>capsules<br>% (m/m)<br>Min. | Empty and<br>malformed<br>capsules<br>% (m/m)<br>Max. |         | Moisture<br>% (m/m)<br>Max. | Total ash<br>% (m/m)<br>(on dry<br>basis)<br>Max. | Acid insoluble ash % (m/m) on dry basis Max. | Volatile Oil<br>% (m1/<br>100gm)<br>on dry basis<br>Min. |  |
| (1)       | (2)                                                | (3)                                                  | (4)                                                                             | (5)                                                   | (6)     | (7)                         | (8)                                               | (9)                                          | (10)                                                     |  |
| Special   | 0.8                                                | 0.2                                                  | 3.0                                                                             | 5.0                                                   | 350     | 12.0                        | 8.0                                               | 2.0                                          | 2.0                                                      |  |
| Standard  | 4.0                                                | 1.0                                                  | 5.0                                                                             | 8,0                                                   | 300     | 12.0                        | 8.0                                               | 2.0                                          | 1.0                                                      |  |

(11)

- (1) It shall be dried, nearly ripe to ripe fruits of Amomum subulatum Roxb.
- (2) Capsules shall be ovoid and more or less tringular shaped with a ribbed appearance.
- (3) It shall have characteristic taste and flavour and free from foreign odour, rancidity and mustiness.
- (4) It shall be free from visible dirt or dust.
- (5) It shall be free from added colouring matter.
- (6) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (7) It shall comply with restrictions in regard to Aflacoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

- (a) "Empty and malformed capsules" means Capsules which are without seeds or scantily filled with seeds;
- (b) "Immature, shrivelled and insect damaged capsules" means Capsules which are not fully developed or are damaged by insects;
- (c) "Inorganic extraneous matter" includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter;
- (d) "Organic extraneous matter" include calyx, stalk and other organic matter of plant origin.

Note:

The determination of Volatile Oil shall be made immediately after grinding the seeds obtained by separating the skin.

#### SCHEDULE XIII

(See rules 3 and 4)

#### Grade designations and quality of Large Cardamom Seeds

| Grade Desig | gnation                                   |                                               | •                                    | Quality            |                                       |                                        |                                                  |
|-------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|--------------------------------------|--------------------|---------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------------|
|             |                                           |                                               | Special (                            | Characteristics    |                                       |                                        |                                                  |
|             | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Light seeds/<br>brown/red<br>seeds<br>% (m/m) | Insect<br>damaged<br>seeds<br>%(m/m) | Moisture<br>%(m/m) | Total ash %(m/m)<br>(on dry<br>basis) | Acid insoluble ash %(m/m) on dry basis | Volatile Oil<br>% (m1/<br>100gm) on<br>dry basis |
|             | Max.                                      | Max.                                          | Min.                                 | Max.               | Max.                                  | Max.                                   | Max.                                             |
| (1)         | (2)                                       | (3)                                           | (4)                                  | (5)                | (6)                                   | (7)                                    | (8)                                              |
| Special     | 0.5                                       | 5.0                                           | Nil                                  | 12.0               | 8.0                                   | 2.0                                    | 2.0                                              |
| Standard    | 1.0                                       | 5.0                                           | 3.0                                  | 12.0               | 8.0                                   | 2.0                                    | 1.0                                              |

(9)

- (1) It shall be obtained by decorticating the capsules of Amomum subulatum Roxb.
- (2) It shall have characteristic taste and flavour and free from foreign odour, rancidity and mustiness.
- (3) It shall be free from visible dirt or dust.
- (4) It shall be free from added colouring matter.
- (5) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial Ioad etc. as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

- (a) "Light seeds" include seeds with are brown or red in colour, broken, immature and shrivelled;
- (b) "Organic Extraneous matter" include calyx, stalk, skin of capsules or other organic matter of plant origin.

Note: Volatile Oil shall be determined immediately after grinding.

### SCHEDULE XIV

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Large Cardamom Seeds Poser

|                         |                                 | Quality                                                  |                                   | <u> </u>                                                                                                                                                                                                                          | <u></u>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |  |  |  |
|-------------------------|---------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| Special Characteristics |                                 |                                                          |                                   |                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |  |  |  |
| Moisture<br>%(m/m)      | Total ash %(m/m) (on dry basis) | Acid inso-<br>%(m/m)<br>(on dry<br>basis)                | Crude fibre %(m/m) (on dry basis) | Non-volatile<br>ether extract<br>%(m/m)<br>(on dry<br>basis)                                                                                                                                                                      | Volatile oil<br>%(m1/100g)<br>on dry basis                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |  |  |  |
| Max.                    | Max.                            | Max.                                                     | Max.                              | Min.                                                                                                                                                                                                                              | Min.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |
| (2)                     | (3)                             | (4)                                                      | (5)                               | (6)                                                                                                                                                                                                                               | (7)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |  |  |  |
| 10.0                    | 8.0                             | 2.0                                                      | 12.0                              | 4.0                                                                                                                                                                                                                               | I.5                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |  |  |  |  |
| 12.0                    | 8.0                             | 3.0                                                      | 15.0                              | 2.0                                                                                                                                                                                                                               | . 1.0                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |  |  |  |  |
|                         | %(m/m)  Max. (2) 10.0           | %(m/m) %(m/m) (on dry basis)  Max. Max. (2) (3) 10.0 8.0 | Special C                         | Special Characteristics   Moisture   Total ash   Acid inso-   Crude fibre   %(m/m)   %(m/m)   %(m/m)   (on dry   (on dry   basis)   basis)     Max.   Max.   Max.   Max.   Max.   (2)   (3)   (4)   (5)   10.0   8.0   2.0   12.0 | Special Characteristics     Special Characteristics     Moisture   Total ash   Acid inso-   Crude fibre   Non-volatile   %(m/m)   %(m/m)   %(m/m)   ether extract   (on dry   (on dry   (on dry   basis)   basis)   basis)   (on dry   basis)     Max.   Max.   Max.   Max.   Min.     (2)   (3)   (4)   (5)   (6)     (6)     (12.0 |  |  |  |  |

#### General Characteristics

(8)

- (1) It shall be obtained by grinding seeds separated from capsules of Amomum subulatum Roxb.
- (2) It shall have characteristic taste and flavour and free from foreign odour, rancidity and mustiness.
- (3) It shall be ground to such a fineness that it shall pass completely through a 1000 micron sieve.
- (4) It shall be free from added colouring matter.
- (5) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE XV

(See rules 3 and 4)

# Grade designations and quality of Coriander (Whole)

| Grade Desi | gnation                                   |                                              |                        | Qı                                                                          | nality       |                                          |                                        |                                                  |
|------------|-------------------------------------------|----------------------------------------------|------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|--------------|------------------------------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------------|
|            |                                           | ·                                            | <u> </u>               | Sp                                                                          | ecial Charac | cteristics                               |                                        |                                                  |
|            | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>% (m/m) | Split fruits<br>%(m/m) | Damaged,<br>discoloured,<br>shrivelled,<br>insect bored<br>fruits<br>%(m/m) |              | Total ash<br>%(m/m)<br>(on dry<br>basis) | Acid insoluble ash %(m/m) on dry basis | Volatile oil<br>'%(ml/<br>100gm)<br>on dry basis |
|            | Max.                                      | Max.                                         | Max.                   | Max.                                                                        | Max.         | Max.                                     | Max.                                   | Min.                                             |
| (1)        | (2)                                       | (3)                                          | (4)                    | (5)                                                                         | (6)          | (7)                                      | (8)                                    | (9)                                              |
| Special    | 0.8                                       | 0.2                                          | 5.0                    | 2.0                                                                         | 9.0          | 7.0                                      | 1.0                                    | 0.2                                              |
| Standard   | 3 <b>.5</b>                               | 0.5                                          | 30.0                   | 5.0                                                                         | 11.0         | 7.0                                      | 1.5                                    | 0.1                                              |

#### General Characteristics

(10)

- (1) Coriander (Whole) shall be dried mature fruit of Coriandrum sativum L.
- (4) It shall not contain any added colouring matter, or preservatives.
- (3) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (4) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

- (a) "Damaged, discoloured, shrivelled, includes whole or split fruits that are damaged, discoloured or shrivelled and fruits showing signs of partial or whole bores as a result of their having been eaten by weevils or other insects;
- (b) "Inorganic extraneous matter" includes stones, particles of soil and sand;
- (c) "Organic extraneous matter" means all organic material other than Coriander seeds and includes all matter of vegetable origin;
- (d) "Split fruits" includes fruits which have been split longitudinally into two parts.

Note: The Volatile oil content should be determined immediately after grinding.

## SCHEDULE XVI

## (See rules 3 and 4)

# Grade designations and quality of Coriander Powder

| <u> </u>          |                    |                                 | - •                                    |                                       | -                                                       |                                              |  |  |  |  |  |
|-------------------|--------------------|---------------------------------|----------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------------------|----------------------------------------------|--|--|--|--|--|
| Grade Designation |                    | Quality Special Characteristics |                                        |                                       |                                                         |                                              |  |  |  |  |  |
|                   |                    |                                 |                                        |                                       |                                                         |                                              |  |  |  |  |  |
|                   | Moisture<br>%(m/m) | Total ash %(m/m) on dry basis   | Acid insoluble ash %(m/m) on dry basis | Crude fibre<br>%(m/m)<br>on dry basis | Non-Volatile<br>ether extract<br>%(m/m)<br>on dry basis | Volatile Oil<br>% (m1/100gm)<br>on dry basis |  |  |  |  |  |
|                   | Max. Max.          |                                 | ax. Max.                               |                                       | Min.                                                    | Min.                                         |  |  |  |  |  |
| (1)               | (2)                | (3)                             | (4)                                    | (5)                                   | (6)                                                     | (7)                                          |  |  |  |  |  |
| Special           | 9.0                | 6.5                             | 1.0                                    | 25.0                                  | 15.0                                                    | 0.20                                         |  |  |  |  |  |
| Standard          | 11.0               | 7.0                             | 1.5                                    | 28.0                                  | 12.0                                                    | 0.10                                         |  |  |  |  |  |

#### General Characteristics

(8)

- (1) Coriander Powder shall be obtained by grinding clean, sound, dried and mature fruits of Coriandrum sativum L.
- (2) It shall be ground to such a fineness that it shall pass completely through a 500 micron sieve. However, for standard grade, 95% of it should pass through 1000 micron sieve.
- (3) It shall have a typical aroma and flavour characteristic of the spice and shall be free from musty odour.
- (4) It shall not contain any added colouring matter, preservatives or any foreign matter.
- (5) It shall be free from living insects and practically free from moulds, dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load etc. as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE XVII

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Garbled Non-bleached Ginger (Whole)

| Grade       | _                                |                                           |                                             | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | Quality                       |                                               | *                                           |
|-------------|----------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------|-------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------|
| Designation | _                                |                                           |                                             | Special (                             | haracteristics                |                                               |                                             |
|             | Size of rhizomes (length in mm). | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Moisture<br>%(m/m)                    | Total ash %(m/m) on dry basis | Calcium (as calcium oxide) %(m/m on dry basis | Volatile Oil<br>%(ml/100gm)<br>on dry basis |
|             | Min.                             | Max.                                      | Max.                                        | Max.                                  | Max.                          | Max                                           | Min.                                        |
| (1)         | (2)                              | (3)                                       | (4)                                         | (5)                                   | (6)                           | (7)                                           | (8)                                         |
| Special     | 20.0                             | 1.5                                       | 0.5                                         | 12.0                                  | 8.0                           | 1.1                                           | 1.5                                         |
| Standard    | 15.0                             | 1.5                                       | 0.5                                         | 13.0                                  | 8.0                           | 1,1                                           | 1.0                                         |

(9)

- (1) It shall be dried rhizeness of Zingiber officinale Rose, in pieces, irregular in shape, pale brown in colour.
- (2) Its fibrous content shall be characteristic of the variety with peel not entirely removed and light pieces removed by garbling.
- (3) It shall have characteristic taste and flavour and shall not have a musty odour or a rancid or bitter taste.
- (4) It shall be free from added colouring matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

- (a) "Inorganic extraneous matter" includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter.
- (b) 'Organic extraneous matter" -- Includes exhausted or spent Ginger and all foreign matter of plant origin.
- Note: (1) Pieces of rhizomes smaller than 15 mm can be graded with the marking "Garbled Non-bleached Ginger (Pieces)".
  - (2) It may be marked "Garbled Non-bleached Calicut" (NGK) or "Garbled Non-bleached Cochin" (NGC) depending upon its place of origin.

#### SCHEDULE XVIII

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Ungarbled Non-bleached Ginger (Whole)

| Grade       |                                           |                                           |                                             |                                 | Quality            |                               |                                                |                                                     |
|-------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------|--------------------|-------------------------------|------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|
| Designation |                                           |                                           | :                                           | Spe                             | cial Character     | ristics                       |                                                |                                                     |
| C           | Size of<br>rhizomes<br>(length in<br>mm). | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Very light<br>pieces<br>% (m/m) | Moisture<br>%(m/m) | Total ash %(m/m) on dry basis | Calcium (as calcium oxide) %(m/m) on dry basis | Volatile Oil<br>%(ml/<br>100 gm)<br>on dry<br>basis |
|             | Min.                                      | Max.                                      | Max.                                        | Max.                            | Max.               | Max.                          | Max.                                           | Min.                                                |
| (1)         | (2)                                       | (3)                                       | (4)                                         | (5)                             | (6)                | (7)                           | (8)                                            | (9)                                                 |
| Special     | 20.0                                      | 1.5                                       | 0.5                                         | 4.0                             | 12.0               | 8.0                           | 1.1                                            | 1.5                                                 |
| Standard    | 15.0                                      | 1.5                                       | 0.5                                         | 6:0                             | 13.0               | 8.0                           | 1.1                                            | 1.0                                                 |

(10)

- (1) It shall be dried rhizomes of Zingiber officinale Rose, in pieces, irregular in shape, pale brown in colour.
- (2) Its fibrous content shall be characteristic of the variety with peel not entirely removed.
- (3) It shall have characteristic taste and flavour and shall not have a musty odour or a rancid or bitter taste.
- (4) It shall be free from added colouring matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

- (a) "Inorganic extraneous matter" includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter.
- (b) "Organic extraneous matter"— Includes exhausted or spent Ginger and all foreign matter of plant origin
- Note: (1) Pieces of rhizomes smaller than 15 mm can be graded with the marking "Ungarbled Non-bleached Ginger (Pieces)".
  - (2) It may be marked "Ungarbled Non-bleached Calicut" (NUGK) or "Ungarbled Non-bleached" (NUGC) depending upon its place of origin.

#### SCHEDULE XIX

(See rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Garbled bleached Ginger (Whole)

| Grade       |                                  |                                           |                                             | /                  | Quality                                |                                               |                                             |
|-------------|----------------------------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|--------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------|
| Designation | _                                |                                           |                                             | Special (          | Characteristics                        |                                               | ·                                           |
|             | Size of rhizomes (length in mm). | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Moisture<br>%(m/m) | Total ash<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis | Calcium (as calcium oxide) %(mm) on dry basis | Volatile Oil<br>%(ml/100gm)<br>on dry basis |
|             | Min.                             | Max.                                      | Max.                                        | Max.               | Max.                                   | Max.                                          | Min.                                        |
| (1)         | (2)                              | (3)                                       | (4)                                         | (5)                | (6)                                    | (7)                                           | (8)                                         |
| Special     | 20.0                             | 1.5                                       | 0,5                                         | 12.0               | 12.0                                   | 2.5                                           | 1.5                                         |
| Standard    | 15.0                             | 1.5                                       | 0.5                                         | 13.0               | 12.0                                   | 4,0                                           | 1.0                                         |

(9)

- (1) It shall be dried rhizomes of Zingiber officinale Rose, in pieces, irregular in shape, pale brown in colour,
- (2) Its fibrous content shall be characteristic of the variety with peel not entirely removed and light pieces removed by garbling.
- (3) It shall be lime bleached.
- (4) It shall have characteristic taste and flavour and shall not have a musty odour or a rancid or bitter taste.
- (5) It shall be free from added colouring matter.
- (6) It shall be free from mould growth and living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (7) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

- (a) "Inorganic extraneous matter" includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter.
- (b) "Organic extraneous matter"—includes exhausted or spent Ginger and all foreign matter of plant origin.

Note: (1) Pieces of rhizomes smller than 15 mm can be graded with the marking "Garbled bleached Ginger (Pieces)".

(2) It may be marked "Garbled bleached Calicut" (BGK) or "Garbled bleached Cochin (BGC)" depending upon its place of origin.

#### SCHEDULE XX

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Ungarbled bleached Ginger (Whole)

| Grade       | ,                                |                                |                                   |                    | Quality                                |                                                        |                                             |
|-------------|----------------------------------|--------------------------------|-----------------------------------|--------------------|----------------------------------------|--------------------------------------------------------|---------------------------------------------|
| Designation | <u></u>                          |                                |                                   | Special C          | Characteristics                        |                                                        |                                             |
|             | Size of rhizomes (length in mm). | Extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Very<br>light<br>pieces<br>%(m/m) | Moisture<br>%(m/m) | Total ash<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis | Calcium<br>(as calcium<br>oxide) %(mm)<br>on dry basis | Volatile Oil<br>%(m1/100gm)<br>on dry basis |
|             | Min.                             | Max.                           | Max.                              | Max.               | Max.                                   | Max.                                                   | Min.                                        |
| (1)         | (2)                              | (3)                            | (4)                               | (5)                | (6)                                    | (7)                                                    | (8)                                         |
| Special     | 20,0                             | 2.0                            | 4,0                               | 12.0               | 12.0                                   | 2.5                                                    | 1.5                                         |
| Standard    | 15.0                             | 2.0                            | 6.0                               | 13.0               | 12.0                                   | 4.0                                                    | 1.0                                         |

(9)

- (1) It shall be dried rhizomes of Zingiber officinale Rose, in pieces, irregular in shape, pale brown in colour
- (2) Its fibrous content shall be characteristic of the variety with peel not entirely removed.
- (3) It shall be lime bleached.
- (4) It shall have characteristic taste and flavour and shall not have a musty odour or a rancid or bitter taste.
- (5) It shall be free from added colouring matter.
- (6) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (7) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

## Definition:

"Extraneous matter" -- includes all foreign matter including the exhausted or spent ginger.

Note: (1) Pieces of rhizomes smller than 15 mm can be graded with the marking "Garbled bleached Ginger (Pieces)".

(2) It may be marked "Ungarbled bleached Calicut" (BUGK) or "Ungarbled bleached Cochin (BUGC)" depending upon its place of origin.

#### SCHEDULE XXI

(See Rules 3 and 4)

# Grade designations and quality of Ginger Powder

| Grade       |                           |                                        |                                                     |                                       | Quality                                           |                                                            | ······································          |                                                      |  |  |  |  |
|-------------|---------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------|--|--|--|--|
| Designation | n Special Characteristics |                                        |                                                     |                                       |                                                   |                                                            |                                                 |                                                      |  |  |  |  |
|             | Moisture<br>%(m/m)        | Total ash<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis | Acid<br>insoluble<br>ash % (m/m)<br>on dry<br>basis | Water soluble ash% (m/m) on dry basis | Calcium (as calcium oxide) % (m./m.) on dry basis | Alcohol<br>soluble<br>extract<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis | Cold water soluble extract % (m/m) on dry basis | Volatile Oil<br>%(ml/<br>100 gm.)<br>on dry<br>basis |  |  |  |  |
|             | Max.                      | Max.                                   | Max.                                                | Min.                                  | Max.                                              | Min.                                                       | Min.                                            | Min.                                                 |  |  |  |  |
| (1)         | (2)                       | (3)                                    | (4)                                                 | (5)                                   | (6)                                               | (7)                                                        | (8)                                             | (9)                                                  |  |  |  |  |
| Special     | 12.0                      | 8.0                                    | 1.0                                                 | 1.9                                   | 1.1                                               | 5.1                                                        | 11.4                                            | 1.5                                                  |  |  |  |  |
| Standard    | 13.0                      | 8.0                                    | 1.0                                                 | 1.7                                   | 4.0                                               | 4.5                                                        | 10.0                                            | 1.0                                                  |  |  |  |  |

(10)

- (1) It shall be product obtained by grinding Ginger (Whole) or pieces.
- (2) Its shall be grounded to such a fineness that whole of it passes through 1000 micron sieve.
- (3) It shall have characteristic taste and flavour and shall not have a musty odour or a rancid or bitter taste.
- (4) It shall be free from added colouring matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE XXII

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Cumin (Whole)

| Grade       | Quality Special Characteristics           |                                             |                                                              |                    |                                |                                        |                                                 |                                                     |  |
|-------------|-------------------------------------------|---------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|--------------------|--------------------------------|----------------------------------------|-------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|--|
| Designation |                                           |                                             |                                                              |                    |                                |                                        |                                                 |                                                     |  |
|             | Organic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Insact Damaged, discoloured, weevilled immature seeds %(m/m) | Moisture<br>%(m/m) | Total ash % (m/m) on dry basis | Acid insoluble ash %(m/m) on dry basis | Non- volatile ether extract %(m/m) on dry basis | Volatile Oil<br>%(m1/<br>100 gm)<br>on dry<br>basis |  |
|             | Max.                                      | Max.                                        | Max.                                                         | Max.               | Max.                           | Max.                                   | Min.                                            | Min.                                                |  |
| (1)         | (2)                                       | (3)                                         | (4)                                                          | (5)                | (6)                            | (7)                                    | (8)                                             | (9)                                                 |  |
| Special     | 0.8                                       | 0.2                                         | 3.0                                                          | 9.0                | 8.0                            | 1.5                                    | 15.0                                            | 1.5                                                 |  |
| Standard    | 4.0                                       | 1.0                                         | 5.0                                                          | 12.0               | 9.5                            | 1.5                                    | 8.0                                             | 1.0                                                 |  |

#### General Characteristics

(10)

- (1) It shall be dried seeds of Cuminum cyminum L.
- (2) Its flavour shall be characteristic, aromatic and not musty.
- (3) It shall be free from added colouring matter.
- (4) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the prevention of Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### Definitions:

- (a) "Broken fruits" includes broken, insect damaged, discoloured, shrivelled and immature fruits.
- (b) "Inorganic extraneous matter" includes stones, particles of soil, sand etc.
- (c) "Organic extraneous matter" includes all seeds other than Cumin fruits and all other matter of animal origin.

Note: The Volatile oil content should be determind immediately after grinding.

#### SCHEDULE XXIII

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Cumin Powder

| Grade       | Quality Special Characteristics |                                        |                                                     |                                                          |                                                  |  |  |  |
|-------------|---------------------------------|----------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|--|--|--|
| Designation |                                 |                                        |                                                     |                                                          |                                                  |  |  |  |
|             | Moisture<br>%(m/m)              | Total ash<br>%(m/m)<br>on dry<br>basis | Acid<br>insoluble<br>ash % (m/m)<br>or dry<br>basis | Non-volatile<br>ether extract<br>% (m/m) on<br>dry basis | Volatile Oil<br>% (m1/100 gm.<br>on dry<br>basis |  |  |  |
|             | Max.                            | Max.                                   | Max.                                                | Min.                                                     | Min.                                             |  |  |  |
| (1)         | (2)                             | (3)                                    | (4)                                                 | (5)                                                      | (6)                                              |  |  |  |
| Special     | 9.0                             | 8.0                                    | 1.5                                                 | 12.0                                                     | 1.5                                              |  |  |  |
| Standard    | 12.0                            | 9,5                                    | 1,5                                                 | 8.0                                                      | 1.0                                              |  |  |  |

#### General Characteristics

(7)

- (1) Cumin Powder shall be obtained by grinding dried Cumin (Whole).
- (2) It shall be ground to such a fineness that it shall pass completely through 1000 micron sieve.
- (3) Its flavour shall be characteristic, aromatic and not musty.
- (4) It shall be free from added colouring matter or any other foreign matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect framents and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE XXIV

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Fennel (whole)

| Grade       |                                   |                                              |                                      | Qualit | y                |                                                      | · <del>-</del> · · ·             |  |  |
|-------------|-----------------------------------|----------------------------------------------|--------------------------------------|--------|------------------|------------------------------------------------------|----------------------------------|--|--|
| Designation | Special Characteristics           |                                              |                                      |        |                  |                                                      |                                  |  |  |
|             | Organic extraneous matter % (m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>% (m/m) | Broken<br>damaged<br>seeds<br>%(m/m) | ,      | Moisture % (m/m) | Volatile Oil<br>%(ml/100gm.)<br>on dry basis<br>Min. | Crude fibre % (m/m) on dry basis |  |  |
|             |                                   |                                              |                                      |        |                  |                                                      |                                  |  |  |
| (1)         | (2)                               | (3)                                          | (4)                                  | (5)    | (6)              | (7)                                                  | (8)                              |  |  |
| Special     | 1.0                               | 0.2                                          | 1.0                                  | 2.0    | 10.0             | 2.0                                                  | 11.0                             |  |  |
| Standard    | 4.0                               | 0.5                                          | 4.0                                  | 6.0    | 12.0             | 1.0                                                  | 15.0                             |  |  |

#### General Characteristics

(9)

- (1) Fennel seeds shall be dried fruits of Foeniculum vulgare Mill.
- (2) It shall have characteristic odour and a pleasant aromatic flavour characteristic of the spice.
- (3) It shall be free from mustiness and other foreign flavour.
- (4) It shall be free from any added colouring matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflactoxins, Metallic Contaminants, Insecticides or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### **Definitions:**

(a) "Broken damaged seeds"

means-seeds which are damaged, broken or which have been bored or attacked by weevils or other insects;

(b) "Immature, shrivelled, discoloured seeds"

means—seeds which have not developed properly or which have been discoloured or blackened;

(c) "Inorganic extraneous matter" -- includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter;

(d) "Organic extraneous matter" - It includes straw or chalf, stalks, stems, seeds from other plants and any other organic foreign matter.

Note: The Volatile Oil content should be determined immediately after grinding.

#### SCHEDULE XXV

(See Rules 3 and 4)

Grade designations and quality of Fennel Powder

| Grade                                 |                             | Qu                                          | ality                                       |                                                     |                                      |
|---------------------------------------|-----------------------------|---------------------------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------------|--------------------------------------|
| Designation                           |                             | Special C                                   | haracteristics                              |                                                     |                                      |
|                                       | Moisture<br>% (n/m)<br>Max. | Total ash<br>%(m/m)<br>on dry basis<br>Max. | Acid insoluble ash %(m/m) on dry basis Max. | Volatile Oil<br>%(ml/100gm)<br>on dry basis<br>Min. | Crude fibre %(m/m) on dry basis Max. |
| (1)                                   | (2)                         | (3)                                         | (4)                                         | (5)                                                 | (6)                                  |
| Special<br>Standard                   | 10.0<br>12.0                | 9. <b>0</b><br>9.0                          | 1.5<br>2.0                                  | 1.5<br>1.0                                          | 11.0<br>15.0                         |
|                                       |                             |                                             | :                                           |                                                     |                                      |
|                                       |                             | General Chara                               | cteristics                                  |                                                     |                                      |
| · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |                             | (7)                                         |                                             | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·               |                                      |

- (I) Fennel Powder shall be obtained by grinding dried Fennel (Whole).
- (2) It shall be ground to such a fineness that it shall pass completely through a 800 micron sieve.
- (3) Its flavour shall be characteristic, aromatic and not mustyt.
- (4) It shall be free from added colouring matter or any other foreign matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (6) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

#### SCHEDULE XXVI

(See Rules 3 and 4)

## Grade designations and quality of Fenugreek (Whole)

| Grade<br>Designat | ion                                  |                                      |                                      |              | Quality                    | ANIII -                                     |                                               | <del>.</del>            |
|-------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|--------------|----------------------------|---------------------------------------------|-----------------------------------------------|-------------------------|
|                   |                                      |                                      | 4                                    | Speci        | al Characteris             | ties                                        | <del>4 - 4 - 1.1 py 1.1 - 1.1</del>           | - <u></u>               |
|                   | Organic                              | Inorganic                            | Damaged                              | Moisture     | Total ash                  | Acid                                        | Cold water                                    | Chude fibre             |
|                   | Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | Extra-<br>neous<br>matter<br>% (m/m) | and insect<br>bored seeds<br>% (m/m) | % (m/m)      | % (m/m)<br>on dry<br>basis | inzoluble<br>ash % (m/m)<br>on dry<br>basis | soluble<br>extract<br>% (m/m)<br>on dry basis | % (m/m)<br>on dry basis |
|                   | Max.                                 | Max.                                 | Max.                                 | Max.         | Max.                       | Max.                                        | Min.                                          | Max.                    |
| 1)                | (2)                                  | (3)                                  | (4)                                  | (5)          | (6)                        | (7)                                         | (8)                                           | (9)                     |
| pecial<br>tandard | 0.5<br>2.0                           | 0.2<br>0.5                           | 0. <b>5</b><br>1.0                   | 10.0<br>10.0 | 5.0±<br>7.0                | 1.5                                         | 30.0<br>30.0                                  | 15.0<br>18.0            |
|                   |                                      |                                      |                                      |              | : :                        | · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·       | <u> </u>                                      |                         |

| General Characteristics |  |
|-------------------------|--|
|                         |  |

(10)

- (1) Fenugreek (Whole) shall be dried mature seeds of Trigonella formum graecum L.
- (2) It shall be free from mustiness, any off-flavours or other typical taste, odour or flavour.
- (3) It shall be free from added colouring matter.
- (4) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestic trade.

Definitions: (a) "Damaged and insect bored seeds" — includes all seeds which are damaged or which have been bored or attacked by weevils or other insects;

- (b) "Inorganic extraneous matter"
- Includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter;
- (c) "Organic extraneous matter"
- includes straw or chalf, stalks, stems seeds other than Fenugreek and any other organic foreign matter.

Note: When fragmented Fenugreek seeds are graded, the words 'Fragmented Fenugreek' shall be clearly marked on the label.

#### SCHEDULE XXVII

(See Rules 3 and 4)

#### Grade designations and quality of Fenugreek Powder

| Grade<br>Designation |                    | Q                             | uality                                  |                                  |                                                             |
|----------------------|--------------------|-------------------------------|-----------------------------------------|----------------------------------|-------------------------------------------------------------|
|                      |                    | Special C                     | Characteristics                         |                                  |                                                             |
|                      | Moisture<br>%(m/m) | Total ash %(m/m) on dry basis | Acid insoluble ash % (m/m) or dry basis | Crude fibre % (m/m) on dry basis | Cold water<br>soluble<br>extract<br>% (m/m) on<br>dry basis |
|                      | Max.               | Max.                          | Max.                                    | Max.                             | Min.                                                        |
| (1)                  | (2)                | (3)                           | (4)                                     | (5)                              | (6)                                                         |
| Special              | 10.0               | 5.0                           | 1,5                                     | 15.0                             | 30.0                                                        |
| Standard             | 10.0               | 7.0                           | 2.0                                     | 18.0                             | 30,0                                                        |

#### **General Characteristics**

(7)

- (1) Fenugreek Powder shall be obtained by grinding dried and ripened seeds of Trigonella foenum graecum L.
- (2) It shall be ground to such a fineness that it shall pass completely through a 1000 micron sieve.
- (3) It shall be free from off-flavours, mustiness and rancidity.
- (4) It shall be free from added colouring matter or any other foreign matter.
- (5) It shall be free from mould growth, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as specified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for export purposes and the prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestice trade.

# (See Rules 3 and 4) Grade designations and quality of Celery Seeds

| Grade Designation |                                  | Quality                                     |                                          |                     |
|-------------------|----------------------------------|---------------------------------------------|------------------------------------------|---------------------|
|                   |                                  | Special Charac                              | teristics                                |                     |
|                   | Organic extraneous matter %(m/m) | Inorganic<br>extraneous<br>matter<br>%(m/m) | Damaged and edible foreign seeds % (m/m) | Moisture<br>% (m/m) |
|                   | Max.                             | Max.                                        | Max.                                     | Max.                |
| (1)               | (2)                              | (3)                                         | (4)                                      | (5)                 |
| Special           | 0.4                              | 0.1                                         | 1.5                                      | 10.0                |
| Standard          | 1.0                              | 0.5                                         | 2.5                                      | 10.0                |

#### General Characteristics

(6)

- (1) Celery seeds shall be dried and matured fruits of Apium graveolens.
- (2) It shall be from visible moulds, living insects and practically free from dead insects, insect fragments and rodent contamination.
- (3) It shall be free from any added colouring matter.
- (4) Its flavour shall be characteristics, aromatic and not musty.
- (5) It shall comply with restrictions in regard to Aflatoxins, Metallic Contaminants, Insecticide or Pesticide residue, Poisonous metals, naturally occurring Contaminants, Microbial load and the like as speified by the Codex Alimentarius Commission or as per buyers requirements for Export purposes and the Prevention of Food Adulteration Rules, 1955 for domestice trade.

Definitions: (a) "Inorganic extraneous matter"

- Includes dust, stones, earth or any other inorganic foreign matter.
- (c) "Organic extraneous matter"
- includes straw or chalf, stalks, stems seeds from other Plants and any other organic foreign matter.

#### SCHEDULE XXIX

(See Rule 5)
(Design of Agmark Insignia)



| NAME O | F COM                                   | MODITY               |  |
|--------|-----------------------------------------|----------------------|--|
|        |                                         |                      |  |
| GRADE. | • • • • • • • • • • • • • • • • • • • • | ******************** |  |

[F, No. 18011/8/2002-M-II] P. K. AGARWAL, Jt. Secy. (Agricultural Marketing)

### शुद्धि पत्र

### नई दिल्ली, 23 सितम्बर, 2004

सा॰का॰नि॰ 333,— दिनांक 11 अप्रैल से 17 अप्रैल, 2004 को भारत के राजपत्र में सा॰का॰नि॰ सं॰ 127 के तहत प्रकाशित सम संख्या दिनांक 31 मार्च, 2004 की अधिसूचना की अनुसूची में, निम्नानुसार बार्यी तरफ के कॉलम में उल्लिखित गलतियों को सही किया जाय और दायों तरफ के कॉलम के अनुसार पढ़ा जाए।

| વાના તારા જ ભારત ક |                     |
|--------------------|---------------------|
| \                  | के रूप में पढ़ा जाय |
| के स्थान पर        |                     |
|                    |                     |
| 1                  |                     |

#### 1. कॉलम 7

क्या केन्द्रीय सिविल सेवा (पेंशन) नियम, 1972 के नियम 30 के तहत सेवा में जोड़े गए वर्षों का फायदा स्वीकार्य क्या सेवा में जोड़े गए वर्षों का फायदा स्वीकार्य

### 2. कॉलम 11

प्रतिनियुक्ति/या स्थानांतरण और विभिन्न पद्धतियों द्वारा भरे जाने के लिए रिक्तियों की प्रतिशतता प्रतिनियुक्ति/विलय और विभिन्न चडितियों द्वारा भरे जाने के लिए पदों की प्रतिशतता

#### 3. कॉलम 12

प्रोन्नति/प्रतिनियुक्ति/अंतरण द्वारा भर्ती की दशा में वे श्रेणियां जिससे प्रोन्नति/प्रतिनियुक्ति/स्थानांतरण किया जाना है प्रोन्नति/प्रतिनियुक्ति/विलय द्वारा भर्ती की दशा में वे श्रेणियां जिससे प्रोन्नति/ प्रतिनियुक्ति/विलय किया जाना है

4. निदेशक, मुख्य बीज विश्लेषक, बीज प्रौद्योगिकीविद, विरिष्ठ बीज और किनष्ठ बीज विश्लेषक के सभी पांच पद

कॉलम 6 के तहत प्रविष्ठि असम, त्रिपुरा, सिक्किम

असम, मेघालय, अरुणाचल प्रदेश, मिजोरम, मणिपुर, नागालैण्ड, त्रिपुरा सिक्किम

5. निदेशक, मुख्य बीज विश्लेषक, बीज प्रौद्योगिकीविद् और वरिष्ठ बीज विश्लेषक के पद—(i) कॉलम 8 के नीचे टिप्पणी 2:

अनुभव संबंधी अर्हताएं संघ लोक सेवा आयोग के विवेकानुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित ज्नजातियों के अभ्यर्थियों की दशा में तब शिथिल की जा सकती है जब चयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह राय है कि उनके लिए आरक्षित रिक्तियों को भरने के लिए अपेक्षित अनुभव रखने वाले उन समुदायों के अभ्यर्थियों में पर्याप्त संख्या के उपलब्ध होने की संभावना नहीं है। अनुभव संबंधी अर्हताएं संघ लोक सेवा आवोग के विवेकानुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित जनजातियों के अभ्यर्थियों की दशा में तब शिथिल की जा सकती है जब चयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह राय है कि उनके लिए आरक्षित पदों को भरने के लिए अपेक्षित अनुभव रखने वाले उन समुदायों के अभ्यर्थियों में पर्याप्त संख्या के उपलब्ध होने की संभावना नहीं है।

(ii) कॉलम 12 के तहत अंतिम पैरा

अन्य बाह्य-संवर्ग पद में प्रतिनियुक्ति सहित (अल्प-कालिक संविदा सहित) प्रतिनियुक्ति की अवधि (अल्प-कालिक संविदा सहित) अन्य बाह्य-संवर्ग पद में प्रतिनियुक्ति अविध सहित (अल्प-कालिक संविदा सहित) प्रतिनियुक्ति की अविध (अल्प-कालिक संविदा सहित)

#### 6. निदेशक का पद

(i) कॉलम 10 के तहत सीधी भर्ती के लिए एक वर्ष

सीधी भर्तियों के लिए एक वर्ष

(ii) कॉलम 12—पैरा 2 का उप पैरा 2 इसी प्रकार, पदोन्नित द्वारा नियुक्ति के लिए, प्रतिनियोक्ता विचार करने के योग्य नहीं होगा।

इसी प्रकार, पदोन्नति ह्वास नियुक्ति के लिए, प्रतिनियोक्ता विचार करने के योग्य नहीं होगे।

### 7. निदेशक और मुख्य बीज विश्लेषक का पद कॉलम 12 के तहत आखिरी वाक्य

(i) इस नियुक्ति से ठीक पहले संवर्ग-बाह्य पद

इस नियुक्ति के ठीक पहले संवर्ग-बाह्य पद पर होना

2

 (ii) प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए अधिकतम आयु सीमा
 (अल्प-कालिक संविदा सिहत), आवेदन प्राप्ति की अंतिम तिथि के अनुसार 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी

प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए अधिकतम आयु सीमा (अल्प-कालिक संविदा सहित), आवेदन प्राप्ति की अंतिम तिथि के अनुसार 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी

### 8 मुख्य बीज विश्लेषक का पद

(i) कॉलम 10 के तहत सीधे भर्ती के लिए एक वर्ष

### (ii) कॉलम 11 के तहत

अल्प-कालिक संविदा सहित प्रतिनियुक्ति जिसके न होने पर सीधी भर्ती

### (iii) कॉलम 14 के तहत

प्रत्येक अवसर पर पद पर नियुक्ति और इन नियमों के किसी प्रावधान में संशोधन अथवा छूट के लिए संघ लोक सेवा आयोग से विचार-विमर्श आवश्यक है।

### 9. वरिष्ठ बीज विश्लेषक का पद

(i) कॉलम 6 के अन्तर्गत

50 वर्षों से अधिक नहीं

(ii) कॉलम 10 के अन्तर्गत

दो वर्ष

## 10. क्र. सं. 5 पर कनिष्ठ बीज विश्लेषक का पद

(i) कॉलम 1 के अन्तर्गत

कनिष्ठ अथवा बीज विश्लेषक

(ii) कॉलम 3 के अन्तर्गत

सामान्य केन्द्रीय सेवाएं समूह 'ख' अराजपत्रित

(iii) कॉलम 4 के अन्तर्गत

5500-9000 रु.

### (iv) कॉलम 8 के अन्तर्गत टिप्पणी 1

अन्यथा योग्य उम्मीदवारों के मामले में संघ लोक सेवा आयोग के विवेक पर अर्हता में छूट प्राप्त हो सकती है।

#### (v) कॉलम 8 के अन्तर्गत टिप्पणी 2

अनुभव संबंधी अर्हताएं में संघ लोक सेवा आयोग के विवेका-नुसार अनुसूचित जातियों और अनुसूचित जनजातियों के अभ्यर्थियों की दशा में तब शिथिल की जा सकती है जब चयन के किसी प्रक्रम पर संघ लोक सेवा आयोग की यह राय है कि उनके लिए आरक्षित रिक्तियों को भरने के लिए अपेक्षित अनुभव रखने वाले उन समुदायों के अभ्यर्थियों के पर्याप्त संख्या में उपलब्ध होने की संभावना नहीं है। सीधी भर्तियों के लिए एक वर्ष

प्रतिनियुक्ति (अल्प-कालिक संविदा सहित), जिसके न होने पर सीधी भर्ती

प्रत्येक अवसर पर पद पर नियुक्ति और इन नियमों के किसी आख्यान में संशोधन/छूट के लिए संघ लोक सेवा आयोग से विचार-किमर्श आवश्मक है।

30 वर्षों से अधिक नहीं

दो वर्ष

कनिष्ठ बीज विश्लेषक

सामान्य केन्द्रीय सेवाएं समूह 'ख' अराजपत्रित अननुसचीबीय

5500-175-9000 रुपए

अन्यथा योग्य उम्मीदवारों के मामले में कर्मचारी चयन आयोग के विवेक पर अर्हताओं में छूट प्राप्त हो सकती है।

अनुभव संबंधी अर्हताएं कर्मचारी चयन आयोग के विवेकानुसार अनु-स्वित जातियों और अनुस्चित जनजातियों के अध्यिषिमों की दशा में तब शिथिल की जा सकती है जब यचन के किसी प्रक्रम पर कर्मचारी जयन आयोग की यह राय है कि उनके लिए आरक्षित पूर्ण को भरते के लिए अपेक्षित अनुभव रखने वाले उन समुदायों के अध्यियों के पूर्याप संख्या में उपलब्ध होने की संभावना नहीं है।

2

#### (vi) कॉलम 10 के अन्तर्गत

दो वर्ष

दो वर्ष

#### (vii ) कॉलमें 10 के अन्तर्गत

इन नियमों के किसी प्रविधान में संशोधन/छूट के लिए संघ लीक सेवा आयोग के साथ परामश आवश्यक है।

इन नियमों के किसी प्रावधान में संशोधन/छूट के लिए संघ लोक सेवा आयोग के साथ परामर्श आवश्यक है।

[फा. सं. 6-12/2002-एस.डी.-I]

एम.एम. सिन्हा, अवर सचिव

#### CORRIGENDUM

#### New Delhi, the 23rd September, 2004

G.S.R. 333.— In the schedule to the Notification of even number dated 31st March, 2004, published under G.S.R. No. 127 in the Gazette of India dated April 11th, the following errors mentioned in the left side column may be corrected and read as in the right side column as under:—

| Instead of                                                                                                                    | May be read as                                                                                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                                                                                                                             | 2                                                                                               |
| 1. Column 7                                                                                                                   |                                                                                                 |
| Whether benefit of added years of service admissible<br>under Rules 30 of the Central Civil Services (Pension)<br>Rules, 1972 | Whether benefit of added years of service admissible                                            |
| 2. Column 11                                                                                                                  |                                                                                                 |
| by deputation /or transfer and percentage of the vacancies to be filled by various methods.                                   | by deputation /absorption and percentage of the posts to be filled by various methods.          |
| 3. Column 12                                                                                                                  |                                                                                                 |
| by promotion/deputation /transfer grades from which promotion/deputation/transfer is to be made                               | by promotion/deputation/absorption grades from which promotion/deputation/absorption to be made |
| 4. All five posts of Director, Chief Seed Analyst, Seed Tec                                                                   | chnologist, Senior Seed Analyst and Junior Seed Analyst                                         |
| Entry under Column 6                                                                                                          | •                                                                                               |
| Assam, Tripura, Sikkim                                                                                                        | Assam, Aeghalaya, arunachal Pradesh, Mizoram, Manipur<br>Nagaland, Tripura, Sikkim              |

#### 5. Posts of Director, Chief Seed Analyst, Seed Technologist and Senior Seed Analyst

#### (i) Note 2 below Column 8

The qualifications regarding experience are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in the case of candidates belonging to the Scheduled Castes or the Scheduled Tribes, if at any stage of selection the Union Public Service Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities are not likely to be available to fill up the vacancies reserved for them.

#### (ii) Last para under Column 12

Period of deputation (including Short Term Contract) including deputation (including Short Term Contract) in another ex-cadre post

The qualification (s) regarding experience is are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in case of candidates belonging to Scheduled Castes or Scheduled Tribes, if at any stage of selection the Union Public Service Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities possessing the requisite experience are not likely to be available to fill up the posts reserved for them.

Period of deputation (including Short Term Contract) including period of deputation (including Short Term Contract) in another ex-cadre post

. . .

6. Post of Director(i) Under Column 10

Only year for direct recruit

(ii) Column 12-sub para 2 of para 2

Similarly, deputationist shall not be eligible for consideration for appointment by promotion.

7. Post of Director and Chief Seed Analyst

Last sentence under column 12

(i) ex-cadre post immediately preceding this appointment

(ii) The maximum age limit for appointment by deputation (Including Short Term Contract) shall not be exceeding 56 years as on the closing date of receipt of application

8. Post of Chief Seed Analyst

(i) Under Column 10

Only year for Direct Recruits only

(ii) Under Column 11

Deputation including short term contract failing which by direct recruitment.

(iii) Under Column 14

Consultation with Union Public Service Commission on is necessary for appointment to the post on each occasion and for amending or relaxing any provision of these rules.

9. Post of Senior Seed Analyst

(i) Under Column 6

not exceeding 50 years

(ii) Under Column 6

Two years

10. Post of Junior Seed Analyst at S. No. 5

(i) Under Column 1

Junior or Seed Analyst

(ii) Under Column 3

General Central Services Group 'B' Non-Gazetted

(iii) Under Column 4

Rs. 5500-9000

(iv) Note 1 under colum 8

Qualification are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in case of candidate otherwise well qualified

Only year for direct recruit

2

Similarly, deputationist shall not be eligible for consideration for appointment by promotion.

ex-cadre post held immediately preceding this appointment

The maximum age limit for appointment by deputation (Including Short Term Contract) shall not be exceeding 56 years as on the closing date of the receipt of application

Only year for Direct Recruits

Deputation (including short term contract) failing which by direct recruitment.

Consultation with Union Public Service Commission is necessary for appointment to the post on each occasion and for amending/relaxing any provision of these rules.

Not exceeding 30 years

Two years

Junior Seed Analyst

General Central Services Group 'B' Non-Gazetted Non-Ministerial

Rs. 5500-175-9000

Qualification are relaxable at the discretion of the Staff Selection Commission in case of candidate otherwise well qualified

(v) Note 2 under column 8

The qualification regarding experience are relaxable at the discretion of the Union Public Service Commission in the case of candidates belonging to the Scheduled Castes or the Scheduled Tribes, if at any stage of selection the Union Public Service Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities are not likely to be available to fill up the vacancies reserved for them.

(vi) Under column 10

Two year

(vii) Under column 14

Consultation with Union Public Service Commission is necessary for amendment/Relaxation any provision of these Rules. The qualification(s) regarding experience is/are relaxable at the discretion of the Staff Selection Commission/Competent Authority in case of candidates belonging to Scheduled Castes or Scheduled Tribes, if at any stage of selection the Staff Selection Commission is of the opinion that sufficient number of candidates from these communities possessing the requisite experience are not likely to be available to fill up the posts reserved for them.

Two years

Consultation with Union Public Service Commission necessary for amendment/Relaxation of any provision of these Rules.

[F. No. 6-12/2002-SD-I]

M.M. SINHA, Under Secy.

( पशुपालन एवं डेयरी विभाग )

नई दिल्ली, 20 सितम्बर, 2004

सा. का. नि. 334.—राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, कृषि और सहकारिता विभाग मीन उद्योग अनुसंधान अन्वेषण अधिकारी भर्ती नियम, 1981 का उन बातों के सिवाय अधिक्रमण करते हुए जिन्हें ऐसे अधिक्रमण से पूर्व किया गया है वा करने का लोप किया गया है, कृषि मंत्रालय (पशुपालन एवं डेयरी विभाग) मीन उद्योग अनुसंधान अन्वेषण अधिकारी के पद पर भर्ती की पद्धित का विनियमित करते हुए निम्नृलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

- 1. संक्षिप्त नाम और प्रारम्भ.—(1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम, प्रशुपालन और डेयरी विभाग (मीन उद्योग अनुसंधान अन्येषण अधिकारी) भर्ती नियम, 2004 है।
  - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. पद संख्या, वर्गीकरण और वेतनमान. उक्त पदों की संख्या, उसका वर्गीकरण और उसका वेतनमान वह होगा, जो इन नियमों से उपाबद्ध अनुसूची के स्तंभ (2) से स्तंभ (4) में विनिर्दिष्ट हैं।
- 3. भर्ती की पद्धित, आयु-सीमा, अर्हताएं आदि.—उक्त पद पर भर्ती की पद्धित, आयु-सीमा, अन्य अर्हताएं और उससे संबंधित अन्य बातें वे होंगी जो पूर्वोक्त अनुसूची के स्तंभ (5) से स्तंभ (14) में विनिर्दिष्ट हैं।
  - 4. निरर्हता.—वह व्यक्ति,—
  - (क) जिसने ऐसे व्यक्ति से जिसका पति वा जिसकी पत्नी जीवित है, विवाह किया है, या
  - (ख) जिसने अपने पति या अपनी पत्नी के जीवित रहते हुए किसी व्यक्ति से विवाह किया है,

उक्त पद पर नियुक्ति का पात्र नहीं होगा :

परन्तु यदि केन्द्रीय सरकार का यह समाधान हो जाता है कि ऐसा विवाह, ऐसे व्यक्ति और विवाह के अन्य पक्षकार को लागू स्वीय विधि के अधीन अनुज्ञेय है और ऐसा करने के लिए अन्य आधार हैं तो वह किसी व्यक्ति को इस नियम के प्रवर्तन से छूट दे सकेगी।

- 5. शिश्चिल करने की शिवत.—जहां केन्द्रीय सरकार की वह राय है कि ऐसा करना आवश्यक या समीचीन है, वहां वह उसके लिए जो कारण हैं उन्हें लेखबद्ध करके तथा संघ लीक सेवा आयोग से परामर्श करके, इन नियमों के किसी उपबंध को किसी वर्ग या प्रवर्ग के व्यक्तियों की बाबत, आदेश द्वारा शिथिल कर सकेंगी ।
- 6. व्यावृत्ति.—इन नियमों की कोई बात, ऐसे आरक्षण, आयु-सीमा में छूट और अन्य रियायतों पर प्रभाव नहीं डालेगी, जिनका केन्द्रीय सरकार द्वारा इस संबंध में समय-समय पर निकाले गए आदेशों के अनुसार अनुसूचित जातियों, अनुसूचित जनजातियों, भूतपूर्व सैनिकों और अन्य विशेष प्रवर्ग के व्यक्तियों के लिए उपबंध करना अपेक्षित है।

|                                                       |                                                                      |                                                                                                | अनुसूची                                                                                          |                                                                                                                                            |                                                                                                                                          |
|-------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| पद का नाम                                             | पदों की संख्या                                                       | वर्गीकरण                                                                                       | वेतनमान                                                                                          | <b>चयन</b> अथवा<br>अचयन पद                                                                                                                 | सेवा में जोड़े गए वर्षों का फायदा<br>केन्द्रीय सिविल सेवा (पेंशन)<br>गियम, 1972 के नियम 30 के<br>अधीन अनुक्षेय हैं या नहीं               |
| 1                                                     | 2                                                                    | 3                                                                                              | 4                                                                                                | 5                                                                                                                                          | é                                                                                                                                        |
| मीन उद्योग<br>अनुसंधान<br>अन्वेषण<br>अधिकारी          | 5* (2004)<br>*कार्यभार के<br>आधार पर<br>परिवर्तन किया<br>जा सकता है। | साधारण केन्द्रीय<br>सेवा, समूह 'क',<br>(राजपत्रित)<br>अमनुसचित्रीय                             | 8000-275-<br>13,500 स्पर्                                                                        | - · ·                                                                                                                                      | लागू नहीं होता                                                                                                                           |
| के लिए आयु-सं                                         |                                                                      | सीधे भर्ती किए<br>व्यक्तियों के लि<br>शैक्षिक और अन                                            | ए अपेक्षित                                                                                       | सीधे अती किए जाने जाले<br>व्यक्तियों के लिए विहित आयु<br>और शैक्षिक अहंताएं ब्रॉन्नत<br>व्यक्तियों की देशा में लागू होंगी<br>या नहीं       | परिवीक्षा की अवधिं,<br>यदि कोई हो                                                                                                        |
| 7                                                     | <del></del>                                                          | 8                                                                                              |                                                                                                  | 9                                                                                                                                          | 10                                                                                                                                       |
| लागू नहीं                                             | लागू नहीं होता                                                       |                                                                                                |                                                                                                  | लागू नहीं होता                                                                                                                             | दो जर्म                                                                                                                                  |
| प्रतिनियुक्ति/आमे<br>पद्धतियों द्वारा भं<br>प्रतिशतता | भर्ती सीधे होगीया<br>लिन द्वारा तथा विभिन्न<br>रे जाने वाले पदों की  | प्रोन्नित या प्रति<br>आमेलन किया                                                               | नियुक्ति या आमेह<br>जाएगा                                                                        | नन द्वारा भर्ती की दशा में वे झेणिय                                                                                                        | मं जिनसे प्रोम्नति/प्रतिनियुक्ति                                                                                                         |
| 11                                                    |                                                                      |                                                                                                | 12                                                                                               |                                                                                                                                            | **************************************                                                                                                   |
| सकने <b>पर</b> प्रतिनिध्<br>अंतर्गत अल्पकारि          | ति द्वारा जिसके न हो<br>पुक्ति द्वारा (जिसके<br>तक संविदा भी है।)    | <b>प्रोज्नि: ऐसे</b><br>(चयन श्रेणी) व<br>सेवा की हो।                                          | ज्येष्ठ तकनीकी<br>में से जिन्होंने 55                                                            | सहायकों (मीन उद्योग) और<br>00-9000 रुपए के जैतनमान मे                                                                                      | मीन ठद्योग अनुसंधान अन्वेषकों<br>उस श्रेणी में आठ वर्ष नियमित                                                                            |
| १०  प्रांतशत प्रोता<br>अंतर्गत अल्पकार्गि             | नेयुक्ति द्वारा जिसके<br>लेक संविदा भी है।                           | पद धारण किये:                                                                                  | का सहायक (भा<br>हुए हैं और जिन्हों                                                               | <sup>ने</sup> उद्दोग ) और भीन त्रशोग <sub>अपना</sub>                                                                                       | तारीख को नियमित आधार<br>संधान अन्वेषक (चयन श्रेणी) का<br>कर ली है, मीन उद्योग अनुसंधान                                                   |
|                                                       |                                                                      | टिप्प्ण 2: प्रोन्स                                                                             | ति के <b>लिए पात्रत</b>                                                                          | ा सूची संबंधित श्रेणी/पद पर विशि<br>गिख के प्रति निर्देश से तैयार क                                                                        | Carrier de met when se                                                                                                                   |
|                                                       |                                                                      | टिप्पण 3: जहां<br>है, प्रोन्मित के रि<br>जाएगा परन्तु यह<br>के आधे सें अधि<br>व्यक्तियों सहितः | ऐसे कनिष्ठ व्यक्ति<br>गए विचार किया ।<br>तब जबकि उनके<br>क से या दो वर्ष से<br>उनको उच्चतर श्रेण | तायों के संबंध में जिन्होंने अपनी<br>में रहा हो वहां उनसे ज्वेष्ठ व्यक्ति<br>द्वारा की गई ऐसी अईक/पात्रता र<br>उनमें से को भी कम मो अस्य स | अर्हक/पात्रता सेवा पूरी कर ली<br>त्यों के संबंध में भी विचार किया<br>सेवा, अपेक्षित अर्हक/पात्रता सेवा<br>हो और उन्होंने अपने ऐसे कनिष्ठ |

### प्रतिनियुक्ति (जिसके अंतर्गत अल्पकालिक संविदा भी है)

- 1. केन्द्रीय सरकार राज्य सरकारों या भारतीय कृषि अनुसंधान परिषद् और कृषि विश्वविद्यालयों के अधीम ऐसे अधिकारीं—
- (क)(1) जो मूल काडर या विभाग में नियमित आधार पर सदृश पद धारण किए हुए हैं; या
- (2) किन्होंने मूल काढर या विभाग में 6500—10500 रुपए के या समयुल्य वेतनमान में नियमित आधार पर डम पदों पर नियुक्ति के पश्चात् उस श्रेणी में पांच वर्ष सेवा की हो; या
- (3) जिन्होंने मूल काडर या विभाग में 5500—9000 रुपए के या समतुल्य वेतनमान में नियमित आधार पर डन पदों पर नियुक्ति के पश्चात् उस श्रेणी में आठ वर्ष सेवा की हो, और
- (ख) जिनके पास निम्नलिखित शैक्षिक अर्हताएं और अनुभव हों
- (1) किसी मान्यताप्राप्त विश्वविद्यालय से प्राणी विज्ञान या मीन उद्योग विज्ञान या समुद्रिक जीव विज्ञान में एम.एस.सी. या समतुरूय या केन्द्रीय मीन उद्योग शिक्षा संस्थात, मुम्बई से मीन उद्योग विज्ञान में एसोसिएट डिप्लोमा
- (2) मीन उद्योग अनुसंधान या विकास में तीन वर्ष का अनुभव।

(पोषक प्रवर्ग के ऐसे विभागीय अधिकारी जो प्रोन्तित की सीधी पंकित में हैं प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे। इसी प्रकार प्रतिनियुक्त व्यक्ति प्रोन्तित द्वारा नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे। प्रतिनियुक्ति/सीवदा की अवधि, जिसके अंतर्गत केन्द्रीय सरकार के उसी या किसी अन्य संगठन/विभाग में इस नियुक्ति से ठीक पहले धारित किसी अन्य काढर बाह्य पद पर प्रतिनियुक्ति की अवधि है, साधारणतया तीन वर्ष से अधिक नहीं होगी। प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति (जिसके अंतर्गत अल्पकालिक संविदा भी है) के लिए अधिकतम आयु सीमा आवेदन प्राप्त करने की अंतिम तारीख को 56 वर्ष से अधिक नहीं होगी।

| यदि विभागीय प्रोन्निति समिति है तो उसकी संरचना |          | भर्ती करते समय किन परिस्थितियों में संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श<br>किया जाएगा |
|------------------------------------------------|----------|--------------------------------------------------------------------------------|
| 13                                             |          | 14                                                                             |
| समृह''क''विभागीय प्रोन्ति समिति ( प्रोन्ति के  | लिए):—   | प्रत्येक अवसर पर संघ लोक सेवा आयोग से परामर्श करना आवश्यक है                   |
| 1. अध्यक्ष/सदस्य, संच लोक सेवा आयोग            | —अध्यक्ष |                                                                                |
| 2. संयुक्त सचिव (प्रशासन)                      | सदस्य    |                                                                                |
| 3. संयुक्त सचिच (मीन उद्योग)                   | सदस्य    |                                                                                |
| 4. उप सचिव (मीन उद्योग)                        | —सदस्य   |                                                                                |
| <ol> <li>उप सिच्च (प्रशासन)</li> </ol>         | सदस्य    |                                                                                |

[फा. सं. ए-12018/7/99-प्रशा.-I]

पी० एल० मीना, अवर संचिव

### (Department of Animal Husbandry and Dairying)

New Delhi, the 20th September, 2004

- G.S.R. 334.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, and in super session of the Department of Agriculture and Cooperation, Fisheries Research Investigation Officer Recruitment Rules, 1981, except as respects things done or omitted to be done before such supersession the President hereby makes the following rules regulating the method of recruitment to the post of Fisheries Research Investigation Officer in the Ministry of Agriculture (Department of Animal Husbandry and Dairying), namely:—
- 1. Short title and commencement.—(1) These rules may be called the Department of Animal Husbandry and Dairying, (Fisheries Research Investigation Officer) Recruitment Rules, 2004.
  - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.

- 2. Number of post, its classification and scale of pay.—The number of the said post, its classification, and the scale of pay attached thereto shall be as specified in columns (2) to (4) of the Schedule annexed to these rules.
- 3. Method of recruitment, age limit, qualifications, etc.—The method of recruitment, age limit, qualifications and other matters relating to the said post shall be as specified in columns (5) to (14) of the Schedule aforesaid:
  - 4. Disqualification.—No person,—
  - (a) who has entered into or contracted a marriage with a person having a spouse living; or
  - (b) who, having a spouse living, has entered into or contracted a marriage with any person,

shall be eligible for appointment to the said post:

Provided that the Central Government may, if satisfied that such marriage is permissible under the personal law applicable to such person and the other party to the marriage and that there are other grounds for so doing, exempt any person from the operation of this rule.

- 5. Power to relax.—Where the Central Government is of opinion that it is necessary or expedient so to do, it may, by order, for reasons to be recorded in writing, and in consultation with the Union Public Service Commission, relax any of the provisions of these rules with respect to any class or category of persons.
- 6. Saving.—Nothing in these rules shall affect reservation, relaxation of age limit, and other concessions required to be provided for the Scheduled Castes, the Scheduled Tribes, Ex-servicemen, Other Backward Classes and other special categories of persons in accordance with the orders issued by the Central Government from time to time in this regard.

#### SCHEDULE

| Name of post                                      | Number of posts                                          | Classification                                                        | Scale of pay            | Whether selection or non-selection post | Whether benefit<br>of added years<br>of service is<br>admissible under<br>Central Civil<br>Services (Pension)<br>Rules, 1972 |
|---------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|-------------------------|-----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1                                                 | 2                                                        | 3                                                                     | 4                       | 5                                       | 6                                                                                                                            |
| Fisheries<br>Research<br>Investigation<br>Officer | 5* (2004)  * Subject to variation dependent on workload. | General Central<br>Service, Group 'A'<br>Gazetted,<br>Non-Ministerial | Rs. 8000-275-<br>13,500 | Selection                               | Not applicable                                                                                                               |

| Age limit for direct recruits | Educational and other qualifications required for direct recruits | Whether age and educational qualifications prescribed for direct recruits will apply in the case of promotees  Period of probation if any |         |  |  |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|--|--|
| 7                             | , 8                                                               | 9                                                                                                                                         | 10      |  |  |
| Not applicable                | Not applicable                                                    | Not applicable                                                                                                                            | 2 years |  |  |

Method of recruitment: whether by direct recruitment or by promotion or by deputation/absorption and percentage of the posts to be filled by various methods In case of recruitment by Premotion/deputation/absorption grade from which promotion/deputation/absorption to be made

11

12

80 per cent by promotion failing which by deputation including short-term contract. 20 per cent by deputation including short-term contract.

**Promotion:**From amonst Senior Technical Assistants (Fisheries) and Fisheries Research Investigators (Selection grade) in the scale of Pay Rs. 5500-9000 with 8 years regular service in the grade.

Note 1: The existing incumbents holding the post of Senior Technical Assistant (Fy) and Fisheries Research Investigator (SG) on regular basis having 5 years qualifying service on the date of this notification will be eligible for consideration for promotion to the post of Fisheries Research Investigation Officer.

Note 2: The eligibility list for promotion shall be prepared with reference to the date of completion by the officers of the prescribed qualifying service in the respective Grade/Post.

Note 3: Where juniors who have completed their qualifying or eligibility service are being considered for promotion, their seniors would also be considered provided they are not short of the requisite qualifying or eligibility service by more than half of such qualifying or eligibility service or two years, whichever is less, and have successfully completed their probation period for promotion to the next higher grade along with their juniors who have already completed such qualifying or eligibility service.

### **Deputation (Including Short term Contract)**

- 1. Officers under the Central or State Governments/Indian Council of Agricultural Research and Agriculture Universities:—
- (a) (i) holding analogous posts on regular basis in the parent cadre or Department; or
- (ii) with five years service in the grade rendered after appointment thereto on regular basis in the scale of pay of Rs. 6500-10500 or equivalent in the parent cadre or department; or
- (iii) With 8 years service in the grade rendered after appointment thereto on a regular basis in the scale of pay of Rs. 5500-9000 or equivalent in the parent cadre or department; and
- (b) possessing the following educational qualifications and experience;
- (i) M.Sc. Zoology or Fisheries Science or Marine Biology from a recognised University or equivalent or Associate Diploma in Fisheries Science from the Central Institute of Fisheries Education, Mumbai.
- (ii) Three years experience of fisheries research or development. The departmental officers in the feeder category who are in the direct line of promotion will not be eligible for consideration for appointment on deputation. Similarly, deputationist shall not be eligible for consideration for appointment by promotion.

Period of deputation (including short-term contract) including period of deputation (including short-term contract) in another ex-cadre post held immediately preceding this appointment in the same or some other organisation/department of the Central Government shall ordinarily not exceed three years. The maximum age limit for appointment by deputation (including short-term contract) shall be not exceeding 56 years as on the closing date of receipt of applications.

If a Departmental Promotion Committee exists, what is its composition

Circumstances in which Union Public Service Commission is to be consulted in making recruitment

13

14

| Group 'A' Departmental Promotion Committee<br>(far promotion) :— |                                                     |           | Consultation with Union Public Service<br>Commission necessary on each occasion. |  |  |  |
|------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-----------|----------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|
| 1.                                                               | Chairman/Member, Union Public<br>Service Commission | —Chairman | commission necessary on each occasion.                                           |  |  |  |
| 2.                                                               | Joint Secretary (Administration)                    | Member    |                                                                                  |  |  |  |
| 3.                                                               | Joint Secretary (Fishery)                           | Member    |                                                                                  |  |  |  |
| 4.                                                               | Deputy Secretary (Fishery)                          | Member    |                                                                                  |  |  |  |
| 5.                                                               | Deputy Secretary (Administration)                   | —Member   |                                                                                  |  |  |  |
|                                                                  |                                                     |           |                                                                                  |  |  |  |

[F. No. A-12018/7/99-Ad.-I]

P. L. MEENA, Under Secv.

### स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय

नई दिल्ली, 23 सितम्बर, 2004

सा॰का॰नि॰ 335.— राष्ट्रपति, संविधान के अनुच्छेद 309 के परन्तुक द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय अभिलेखपाल, समूह ''ग'' भर्ती नियम, 1999 का संशोधन करने के लिए निम्नलिखित नियम बनाते हैं, अर्थात् :—

- (1) इन नियमों का संक्षिप्त नाम स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय, अभिलेखपाल, समूह "ग" भर्ती (संशोधन) नियम, 2004 है।
  - (2) ये राजपत्र में प्रकाशन की तारीख को प्रवृत्त होंगे।
- 2. स्वास्थ्य और परिवार कल्याण मंत्रालय अभलेखपाल, समूह ''ग'' भर्ती नियम, 1999 की अनुसूची में,—
  - (क) स्तंभ 11 में, प्रविष्टि के स्थान पर निम्निलिखित रखा जाएगा, अर्थात् :—
     ''प्रोन्नित द्वारा, जिसके न हो सकने पर प्रतिनियुक्ति पर स्थानांतरण/आमेलन द्वारा।''
  - (ख) स्तंभ 12 में प्रविष्टि के स्थान पर निम्नलिखित रखा जाएगा, अर्थात् :—
    - ''प्रोन्नित : ऐसा दफ्तरी जिसने उस श्रेणी में चार **वर्ष** निय**मित सेवा की है और किसी मान्यताप्राप्त विद्यालय से 8र्षी स्तर उत्तीर्ण** प्रमाण पत्र रखता हो।

प्रतिनियुक्ति : केन्द्रीय सरकार के ऐसे अधिकारी,—

- (i) जो नियमित आधार पर सदृश पद धारण किए हुए हों, या
- (ii) जिन्होंने 2650-4000 रु॰ या समतुल्य वेतनमान में चार वर्ष नियमित सेवा की हो, या
- (iii) जिन्होंने 2610-3540 रु० या समतुल्य वेतनमान में आठ वर्ष नियमित सेवा की हो, और

किसी मान्यताप्राप्त विद्यालय द्वारा 8वीं स्तर उत्तीर्ण प्रमाण पत्र रखते हों।

- टिप्पण 1— ऐसे विभागीय अधिकारी, जो प्रोन्नित की सीधी पंक्ति में हैं, प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे। इसी प्रकार प्रतिनियुक्त व्यक्ति प्रोन्निति द्वारा नियुक्ति के लिए विचार किए जाने के पात्र नहीं होंगे।
- टिप्पण 2 प्रतिनियुक्ति की अविध, जिसके अन्तर्गत केन्द्रीय सरकार के उसी या किसी अन्य संगठन/विभाग में इस नियुक्ति से ठीक पहले धारित किसी अन्य काडर बाह्य पद पर प्रतिनियुक्ति की अविध है, साधारणतया तीन वर्ष से अधिक नहीं होगी।

हिष्पणी 3— प्रतिनियुक्ति पर नियुक्ति (जिसके अंतर्गत <del>अल्पकालिक संवि</del>दा भी है) के लिए अधिकतम आयु सीमा आवेदन प्राप्त करने की अंतिम तारीख को 56 वर्ष सै अधिक नहीं होगी।

[फा. सं. ए. 32017/1/03-स्था-4]

चन्दर प्रकाश अवर स<del>चि</del>व

पाद टिप्पण : -- मूल नियम सा.का.नि. 156 तारीख 22 मई, 1999 द्वारा प्रकाशित किए गए थे।

#### MINISTRY OF HEALTH AND FAMILY WELFARE

New Delhi, the 23rd September, 2004

- G.S.R. 335.—In exercise of the powers conferred by the proviso to article 309 of the Constitution, the President hereby makes the following rules to amend the Ministry of Health & Family Welfare Record Keeper, Group 'C' Recruitment Rules, 1999, namely:—
- 1. (1) These Rules may be called the Ministry of Health & Family Welfare Record Keeper, Group 'C' Recruitment (Amendment) Rules, 2004.
  - (2) They shall come into force on the date of their publication in the Official Gazette.
- 2. In the Schedule to the Ministry of Health & Family Welfare Record Keeper, Group 'C' Recruitment Rules, 1999,—
  - (a) in column 11, for the entry, the following shall be substituted namely:—
    - "By promotion failing which by transfer on deputation/absorption."
  - (b) in column 12, for entry, the following shall be substituted, namely:—
    - **"Promotion:** Draftry with four years regular service in the grade and possessing 8th standard pass Certificate form a recognised School.

Deputation: Officers of the Central Government,—

- (i) holding analogous post on regular basis; or
- (ii) with four years regular service in the pay scale of Rs. 2650-4000 or equivalent; or
- (iii) with eight years regular service in the pay scale of Rs. 2610-3540 or equivalent; and

possessing 8th standard pass Certificate from a recognised School.

- Note 1.—The departmental officers who are in the direct line of promotion shall not be eligible for consideration for appointment on deputation, similarly, deputationist shall not be eligible for consideration for appointment by promotion.
- Note 2.—Period of deputation including period of deputation in another ex-cadre post held immediately preceding this appointment in the same or other organisation/department of the Central Government shall ordinarily not exceed three years.
- Note 3.—The maximum age limit for appointment on deputation (including short term contract) shall be not exceeding 56 years as on the closing date of receipt of application."

JF. No. A-32017/1/03-Estt-IV]

CHANDER PRAKASH, Under Secy.

Foot Note: —The principle rules were published vide number G.S.R. 156, dated the 22nd May, 1999.

### शहरी विकास मंत्रालय

### (शहरी विकास विभाग)

### नई दिल्ली, 23 सितम्बर, 2004

सा ब्ला बिन 336.—दिल्ली विकास प्राधिकरण (विकसित नजूल भूमि का निपयन नियम, 1981 के नियम 2(1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार एतद्द्वारा प्राचीरबद्ध शहरी (वाल्ड सिटी) क्षेत्रों में भीड़भाड़ क्रम करने के लिए उक्त क्षेत्रों के कागज व्यापारियों को आई. एफ. सी., गाजीपुर में आवंटित किये जाने वाले प्लाटों के आवंटन के लिए प्रभार्य निम्नलिखित पूर्व-निर्धारित दरों को अधिसूचित करता है।

| क्र.०सं० | प्लाट का क्षेत्र (वर्ग मी०) | प्रति वर्ग मीटर दर (रु०) |  |
|----------|-----------------------------|--------------------------|--|
| 1.       | 50                          | 8,000                    |  |
| 2.       | 98                          | 10,000                   |  |
| 3.       | 200                         | 12,000                   |  |

- 2. ये दरें 100 एफ. ए.आर. के लिए लागू होंगी, और वित्त वर्ष 2004-2005 से लागू होंगी। प्रत्येक वित्त वर्ष **की शुरुआत में इन दरों** को 10% तक बढ़ाया जा सकता है।
  - 3. इसके अतिरिक्त आवंटी 4.80 रु० प्रति वर्ग मी० की दर से उपयोग एवं दखल प्रभार का भुगतान करेगा।

[स॰ जे-11036/1/2003-डीडीआईए]

परमजीत सिंह, डेस्क अधिकारी

#### MINISTRY OF URBAN DEVELOPMENT AND POVERTY ALLEVIATION

#### (Department of Urban Development)

New Delhi, the 23rd September, 2004.

G.S.R. 336—In exercise of powers conferred by Rule 2(I) of the Delhi Development Authority (Disposal of Developed Nazul Land) Rules, 1981, the Central Government hereby notifies the following pre-determined rates chargeable for allotment of plots at IFC, Gazipur, to be allotted to paper merchants from walled city areas, to decongest the said areas.

| SL. No | . Area of plot (sq. mtrs.) | Rate per sq. Mtr.<br>(Rs.) | ¢ |      |   |             |
|--------|----------------------------|----------------------------|---|------|---|-------------|
| 1.     | 50                         | 8,000                      |   | <br> | - | <del></del> |
| 2.     | 98                         | 10,000                     |   |      |   |             |
| 3.     | 200                        | 12,000                     |   |      |   | •           |

- 2. These rates shall be applicable for 100 FAR and shall be applicable for the financial year 2004-2005. The rates shall be increased by 10% at the beginning of every financial year.
  - 3. In addition, the allottees shall pay use and occupation charges @ Rs. 4.80 per sq. mtr.

[No. J-11036/1/2009 DDIA]

PARMJIT SINGH, Desk Officer